

En esta
Edición

Lámina
Educativa



Descuentos

Las papeletas de abril del magisterio vendrán con los descuentos por los días no trabajados, anunció el gobierno (Página 4).

Superpolicía

El gobierno puso a funcionar a la "policía polivalente" que servirá para ahorrar recursos y los efectivos de la institución estén activos (Página 6).

Participación

Los indígenas del oriente demandan una participación efectiva en el consejo departamental del Beni (PRESENCIA del País, Página 4).

Cotahuma

Comenzó la reubicación de 85 inquilinos de Cotahuma, en la primera fase de reasentamiento provisional (PRESENCIA del País, Página 6).

El Dólar

1 \$US = Bs 5,04

General Oviedo amenaza con bombardear el Palacio Presidencial

Rebelión militar para derrocar a Wasmosy

ASUNCION.- Un amplio despliegue militar, con soldados fuertemente armados, se observa esta madrugada en la residencia del Presidente paraguayo, Juan Carlos Wasmosy, cuyo Gobierno democrático está amenazado por un general sublevado.

La crisis se desató el lunes tras la decisión de Wasmosy de destituir al comandante del Ejército, Lino César Oviedo, quien se niega a acatar la orden del jefe del Estado y comandante en jefe de las Fuerzas Armadas.

También se observan fuertes dispositivos militares en diferentes cuarteles de las Fuerzas Armadas, en especial en los comandos de la Aeronáutica y de la Armada.

Este último extremo fue confirmado por Domingo Laíno, presidente del Partido Liberal Radical Auténtico (PLRA), el principal de la oposición, quien dijo a la prensa que a petición de Wasmosy él y otros políticos se habían entrevistado con el general Oviedo.

El vicepresidente del Senado, el liberal Rodrigo Campos Cervera, quien también participó en la reunión con el militar rebelde, declaró a Radio Nanduti que "parece que el Ejército al mando del general Oviedo está dispuesto a llegar a consecuencias no queridas".

Los informes radiofónicos dijeron que en una segunda etapa, Oviedo y el ex presidente y ex comandante de las Fuerzas Armadas, general Andrés Rodríguez, han comenzado ya a conformar nuevo gobierno provisional.

REFUGIO

Ante el inminente avance de las tropas leales al sublevado comandante del Ejército, Lino César Oviedo, quien amenazó con bombardear la casa de gobierno si no lograba la dimisión del Presidente Juan Carlos Wasmosy, el mandatario abandonó anoche la residencia presidencial para refugiarse en una unidad militar no identificada, según informaron radioemisoras paraguayas captadas en La Paz.

De acuerdo con las versiones, el Presidente pidió a los manifestantes que abandonen la zona para evitar un "baño de sangre". (EFE/REUTER y Redacción Central de Presencia)



Juan Carlos Wasmosy.



Gral. Lino César Oviedo.

Destaca los esfuerzos en la lucha contra el narcotráfico

El Papa insta a preservar la paz social en Bolivia

El Papa Juan Pablo II destacó ayer, en la audiencia colectiva que sostuvo con los obispos de la Conferencia Episcopal de Bolivia, que la paz social es un valor muy importante y delicado que no puede ser puesto en peligro. Ponderó el mérito de la sociedad boliviana de asumir un compromiso de luchar contra el narcotráfico. Al recordar la inolvidable visita del Santo Padre a Bolivia, en 1988, el presidente de la CEB, monseñor Edmundo Abastoflor, lo invitó para que la Iglesia se enriquezca otra vez con la gracia de Su presencia y Su mensaje. "Nos atrevemos, de todo corazón, a invitarlo de nuevo a venir a esas benditas tierras andinas y orientales, cuando Su Santidad lo determine", dijo.

Página 2

Se formó comité amplio contra la capitalización La oposición y los sindicatos planean cercar el Parlamento

Los partidos de la oposición, sindicatos de mineros, gremiales, jubilados, universidades y otras organizaciones populares formaron ayer en el Parlamento el llamado Comité Amplio de Defensa de la Soberanía y el Patrimonio Nacional. Hoy emitirán una declaración, que será seguida de acciones de rechazo a la capitalización de YPFB. Los partidos con representación legislativa pondrán en marcha un plan de "resistencia parlamentaria", mientras que los sindicatos protestarán en las calles y organizarán un "cercos al Congreso", anunciaron.

Página 6

Gaviria elogió a Sánchez de Lozada en todos los terrenos

Goni admite que su electorado se redujo a los niños y ancianos

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada reconoció ayer que su electorado se redujo a los niños menores de 6 años y a los mayores de 60 años. Dijo que esa situación no le preocupa porque en el fondo refleja el espíritu de sus reformas que beneficiarán a las "futuras generaciones" y los ancianos que recibirán los recursos de la capitalización.

Goni recibió ayer, de manos del secretario general de la OEA, César Gaviria, el Premio Interamericano al Liderazgo 1996, y fue elogiado por sus reformas y su trayectoria política y empresarial. Gaviria expresó su deseo de que el tema marítimo sea resuelto pacíficamente y en favor de las naciones en conflicto.

Página 7



PREMIO.- Julio César Gaviria, secretario general de la OEA, felicita al Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada luego de haberle entregado el Premio Interamericano al Liderazgo 1996.

Por un acuerdo entre La Cruz Blanca y exportadores cruceños Rigen nuevas tarifas para exportar soya

Las tarifas ferroviarias para el transporte de soya y sus derivados se incrementarán desde hoy por un acuerdo firmado ayer, en la ciudad de Santa Cruz, por los representantes de los exportadores cruceños, del gobierno y de la empresa chilena Cruz Blanca. La Red Oriental cobrará 26 dólares la tonelada puesta en Puerto Quijarro, durante el primer año, y desde marzo de 1997 el precio subirá a 29,9 dólares. La Red Andina, según las distancias, fijó fletes diferenciados: entre Cochabamba y Guaqui 22,50 dólares la tonelada; de Cochabamba a Charaña 27,05 dólares y de Cochabamba a Avaroa 27,69 dólares.

Página 9

Documentos

Mensaje del Santo Padre a los Obispos de Bolivia

Queridos Hermanos en el Episcopado:

1. En medio de la alegría del tiempo pascual, me llena de gozo recibirlos hoy en este encuentro colectivo con el que culmina vuestra Visita ad limina. *Habéis venido para reafirmar vuestra comunión y la de las iglesias particulares que presidís con el Sucesor de Pedro, llamado a confirmar la fe de sus hermanos* (cf. Lc 32,33). Os saludo, pues, con todo afecto y os deseo de corazón “gracia y paz de parte de Dios, Padre nuestro, y del Señor Jesucristo”, (2 Co 1,2). A través de vosotros, deseo que mi saludo llegue a los sacerdotes, diáconos, religiosos y religiosas, y a todo el pueblo fiel de vuestras comunidades eclesiales.

Quiero agradecer, en primer lugar, las amables palabras que Mons. Edmundo Luis Flavio Abastoflor, Obispo de Potosí y Presidente de la Conferencia Episcopal Boliviana, me ha dirigido haciéndome intérprete de los sentimientos de adhesión y afecto a la persona y al magisterio del Papa.

Los encuentros de estos días me han permitido constatar el celo con que os dedicáis a vuestro ministerio y compartir también los anhelos y esperanzas, las preocupaciones y alegrías que experimentáis en vuestro servicio al pueblo boliviano, el cual, como pude comprobar especialmente en mi Visita Pastoral de 1988, se distingue por “un profundo humanismo, sentido de solidaridad, amor a la hospitalidad y aprecio por la amistad” (Discurso en el aeropuerto de El Alto, 9.5.1988, 3).

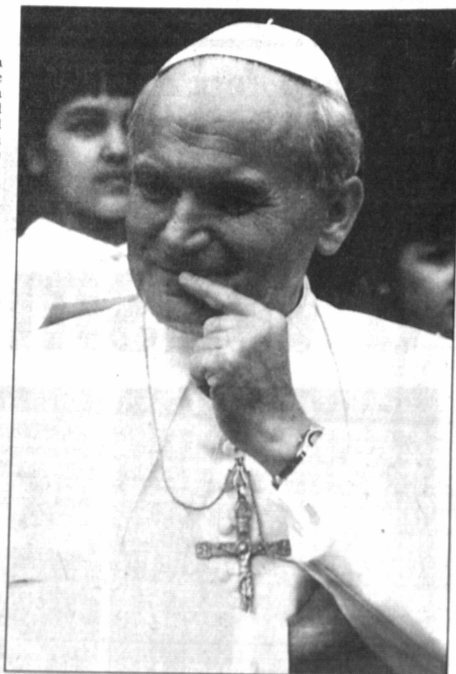
2. Vosotros, queridos Hermanos, estáis llamados a alimentar la fe del pueblo creyente con la predicación constante de la Palabra de Dios, ayudándolo a crecer en gracia y santidad mediante la celebración de la liturgia y las demás acciones de la Iglesia, así como a propiciar que la caridad y las demás virtudes cristianas rijan la vida y actividad de los hermanos confiados a vuestro servicio pastoral.

Los fieles esperan de vosotros orientaciones, adecuadas y precisas sobre las situaciones de cada momento, de modo que dispongan de criterios cada vez más maduros en lo que se refiere a su vida cristiana y a sus responsabilidades en la sociedad. Asimismo esto les proporcionará la solidez doctrinal necesaria para hacer frente a mentalidades y sistemas que no están de acuerdo con la fe profesada genuinamente. Por eso, me complace saber que no dejáis de ejercer vuestro servicio a la Palabra de vida y os animo a seguir por ese camino, insistiendo “a tiempo y a destiempo...con toda paciencia y doctrina”, (2 Tm 4,2).

A este respecto quiero destacar la unidad que manifestáis como Pastores, lo cual se traduce en la unidad de fe y comunión con la Sede Apostólica, hacia la cual siempre habéis manifestado afecto y completa adhesión; en unidad con la Iglesia universal, expresada visiblemente en los frecuentes contactos con Iglesias hermanas para el intercambio, la colaboración recíproca y la ayuda mutua recibida y ofrecida. Afrontáis así con solidaridad ejemplar las esperanzas y problemas de vuestras comunidades eclesiales. Actuando de modo concorde, vuestra palabra es escuchada en Bolivia con atención tanto al dar directrices comunes para la acción pastoral, como al delinear las normas y principios que deben inspirar la vida litúrgica, como también al llamar la atención de toda la Nación sobre los problemas que afectan al desarrollo de la sociedad.

En los últimos meses he seguido con atención la situación en que se halla la Arquidiócesis de La Paz que ha atravesado momentos difíciles y delicados. Estoy seguro de que el nuevo Arzobispo que será nombrado podrá contar con la solidaridad fraterna de todos vosotros, que estaréis cerca de él con el apoyo concreto y la simpatía humana, de modo que esa comunidad eclesial, también con la colaboración de sus sacerdotes y fieles, pueda resolver su condición presente.

3. En el ejercicio de vuestro magisterio, en la última Asam-



blea Plenaria, coincidiendo con el XXX aniversario del Decreto conciliar *Presbyterorum Ordinis*, habéis tratado el tema “Acompañamiento a los presbíteros en su vida y su ministerio”. Me alegra, pues, saber que los sacerdotes, a los que el Concilio presenta como vuestros colaboradores diligentes, ayuda e instrumento, al servicio del Pueblo de Dios (cf. *Lumen gentium*, 23), tienen un lugar privilegiado en vuestras preocupaciones pastorales.

A ellos les debéis recordar que de la llamada que cada uno ha recibido se derivan diversos compromisos, entre los que sobresalen la predicación de la Palabra y la celebración de los sacramentos. Las situaciones y circunstancias de la vida de cada sacerdote le llevan a empujarse en muchos campos, pero nada ha de ofuscar la respuesta que el Señor les dirige constantemente a “ratificar su opción original, a responder siempre y de nuevo a la llamada de Dios” (*Carta a los sacerdotes en el Jubileo santo de 1996*, 5). Para favorecer esa respuesta recordadles que, ante todo, deben mantenerse unidos a Jesucristo, de cuyo sacerdocio participen, por medio de la oración y los sacramentos, especialmente la celebración cotidiana de la Eucaristía y de la Liturgia de las Horas; animados a acudir frecuentemente al sacramento de Reconciliación para recibir la gracia que les hace agradables a los ojos de Dios y a la vez intensifica su intimidad con el Señor, invitados a custodiar con amor y vigilancia evangélica el don recibido y los compromisos asumidos con la Iglesia, entre los cuales está el celibato por el Reino durante toda la vida.

La formación permanente del clero, a nivel intelectual, espiritual y pastoral, debe ocupar un lugar privilegiado en la vida de los sacerdotes y que vosotros debéis seguir y favorecer. Para ello es importante el estudio de la Palabra de Dios, de modo que pueda ser presentada a los fieles “no sólo de manera abstracta y general, sino aplicando la verdad perenne del Evangelio a las circunstancias concretas de la vida” (*Presbyterorum Ordinis*, 4), y la profundización en las diversas disciplinas teológicas.

Es menester asimismo estar cercano de cada sacerdote, sostenerlo en las dificultades, prestarle toda la ayuda necesaria para que nunca se sienta solo y encuentre en su Obispo al padre y pastor que le ayuda a superar los momentos difíciles y le lleva a redescubrir la grandeza de la entrega total de sí mismo a la propia misión.

La preocupación por cada sacerdote ha de tener presente también su justa sustentación, pues, el obrero del Evangelio merece su salario (cf. 1 Tm 5, 17-18; 1 Co. 9, 13-14).

Es cierto que el ejemplo de desprendimiento y pobreza de muchos de ellos es motivo de admiración para los fieles al verles compartir la situación que aflige a tantos hermanos. Por tanto, os invito a seguir buscando, con vuestros sacerdotes y fieles, los cauces más adecuados para ofrecer los medios de vida satisfactorios que respeten la justicia y la necesaria sobriedad que deben caracterizar la vida de los presbíteros.

4. La nueva evangelización requiere numerosos y cualificados evangelizadores. Por eso una de vuestras preocupaciones fundamentales ha de ser la de “fomentar al máximo las vocaciones sacerdotales y religiosas” (*Christus Dominus*, 15), a lo cual contribuye mucho la pastoral juvenil y vocacional. Es deber vuestro, de los sacerdotes y de los demás agentes de pastoral, suscitar en los jóvenes el deseo de seguir a Cristo en el camino del sacerdocio o de la vida consagrada, convirtiéndose así en mensajeros de justicia y mensajeros de esperanza para el pueblo boliviano.

Es consolador conocer que en el último quinquenio ha aumentado el número de seminaristas y se han abierto nuevos seminarios. Me alegro con vosotros por esa realidad, que debéis de cuidar con todo celo y dedicación. La misión propia y específica del Seminario, es decir, la educación de los jóvenes aspirantes al sacerdocio, exige que los formadores sean oportunamente seleccionados para la importante tarea de preparar a los futuros presbíteros.

A los seminaristas se les ha de proporcionar una preparación integral, una sólida base espiritual, moral e intelectual, y exigirles una adecuada disciplina y espíritu de sacrificio y entrega. Sólo así se podrá responder a las necesidades de las comunidades eclesiales de Bolivia, que esperan que sus sacerdotes sean, ante todo, maestros en la fe y testigos del amor a Dios y al prójimo. Se les debe presentar sin ambigüedades la figura del sacerdote y su identidad esencial, como han sido delineados con claridad en los diversos documentos de la Sede Apostólica y que yo mismo he recordado en la Exhortación Apostólica postsinodal *Pastores dabo vobis*. A este respecto enseña oportunamente el Concilio Vaticano II: “En todo lo que se refiere a la selección y prueba de los alumnos hay que proceder siempre con la debida firmeza, aunque haya que lamentar la falta de sacerdotes, pues Dios no permitirá que su Iglesia carezca de ministros si se promueven los que son dignos; a los no idóneos hay que orientarlos a otros y paternalmente hacia otras funciones y ayudarlos a que, conscientes de su vocación cristiana, se comprometan con entusiasmo en el apostolado secular” (*Optatum totius*, 6).

5. Son muchos los religiosos y religiosas que viven su consagración en la Iglesia en Bolivia, siendo herederos de los primeros evangelizadores del Continente. Trabajando en las tareas apostólicas en conformidad con el carisma de cada Instituto, gozan de la estima y simpatía del pueblo boliviano. En comunión con el Obispo diocesano, primer responsable de la propia comunidad cristiana, contribuyen a la edificación del pueblo de Dios y al crecimiento de la Iglesia local. Muchos de ellos vinieron como misioneros en épocas de escasez de clero y son por ello merecedores de reconocimiento y aprecio, pues, además del testimonio de su labor concreta, han contribuido a dar una imagen más clara de la universalidad de la Iglesia.

Recientemente he publicado la Exhortación apostólica postsinodal *Vita consecrata*. Espero que su estudio y aplicación ayude a los consagrados en Bolivia a continuar con renovado entusiasmo y con mayor conciencia de su identidad la misión que el divino Maestro les confió, y que todos, Pastores y fieles, encuentren en ella motivos para apreciar más aún ese estilo de vida que pertenece a la santidad de la Iglesia.

6. Es deber de la Iglesia anunciar el Evangelio e iluminar con sus principios las situaciones concretas de la vida. A este respecto, habéis reflexionado sobre la realidad de vuestro País, anunciando a todos la llamada que el Señor dirige a cada cual para afrontar con espíritu evangélico las realidades cotidianas. Observando la sociedad boliviana, tradicionalmente tranquila y pacífica, habéis notado en varias ocasiones el aumento de actitudes de intolerancia y falta de diálogo. La paz social es un valor muy importante y delicado que no puede ser puesto en peligro y por eso merece atención y promoción la voluntad de contribuir a su mantenimiento, favoreciendo iniciativas de promoción y de desarrollo adecuadas al momento presente. En este sentido no se puede olvidar la situación social en Bolivia. El elevado el número de personas que por diversos factores no consiguen vivir con niveles mínimos humanamente aceptables.

En este contexto hay que considerar además el problema específico de la producción incontrolada y tráfico de estupefacientes, que propagan de manera irreparable la cultura de la muerte en la sociedad. Frente a ello se debe proclamar y difundir la cultura de la vida. Es cierto que la sociedad boliviana tiene el mérito de haber asumido un compromiso en la lucha contra el narcotráfico, que genera comportamientos sin escrúpulos, propios de verdaderos “mercaderes de muerte”. Por eso, es deseable que, entre otras medidas, las diversas instancias públicas promuevan alternativas de trabajos útiles y honestos capaces de garantizar a los obreros y a sus familias una situación concorde con su dignidad de personas e hijos de Dios.

No dudo que, con vuestra sensibilidad de Pastores, seguiréis iluminando a vuestras comunidades eclesiales, a la luz del Evangelio, presentándoles planteamientos éticos y viables que ayuden a la superación de tantos problemas de la sociedad boliviana.

7. Queridos Hermanos, toda la Iglesia se prepara para el gran Jubileo del año 2000, lo cual es un aliciente para el compromiso evangelizador y para reafirmar su esperanza en el Señor Resucitado que ha prometido estar con nosotros todos los días hasta el fin del mundo (cf. Mt. 26,20). En el Señor hay que seguir edificando y consolidando las comunidades cristianas que se reúnen en su nombre. Que Nuestra Señora de Copacabana, a la que invocáis como Madre y Patrona, os acompañe en ese camino eclesial y que os sirva de aliento la Bendición Apostólica que os imparto a vosotros y a todos los amados fieles de Bolivia.

Vaticano, 22 de abril de 1996

Joannes Paulus II

Discurso de Mons. Edmundo Abastoflor M., presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia.

Beatísimo Padre: Con el resonar de los himnos pascuales todavía en los oídos, la mente y el corazón, venimos en esta visita ad limina Apostolorum como Pablo, en alegría y esperanza, “videre Petrum” (Gal. 1,18), a visitar a Pedro, a presentar a Su Santidad el caminar de nuestras Iglesias, la fe sencilla y profunda de nuestros pueblos, a exponerle nuestras dificultades y preocupaciones, a hablarle de los desafíos con que nos enfrentamos, de las perspectivas que se abren en el horizonte, de los signos de la presencia del Señor -scimus Christum sursum- en medio de nuestra gente. Deseamos mostrarle cómo nos preparamos y encaminamos, en comunión con la Iglesia Universal, hacia el tercer milenio de la era cristiana. Venimos a pedirle que nos diga si no hemos corrido o corremos en vano (cf. Gal. 2,2), pues necesitamos en nuestra misión pastoral apoyarnos en la roca, que es Cristo y que es Pedro.

Saludamos a Su Santidad, en obediencia y comunión, como al Pastor supremo de corderos y ovejas, como a Cabeza visible de la Iglesia Universal y de cada una de nuestras Iglesias Particulares. Sin Vos, Santidad, nuestras Iglesias no estarían completas, les faltaría un elemento fundamental. Necesitamos apoyarnos en esa fe segura que nos lleve a reconocer y proclamar a Cristo, el Hijo de Dios Vivo (cf. Mt. 16,16). Necesitamos contagarnos del amor, que es mayor que el de los hermanos (cf. Jn. 21,15). Necesitamos, bajo Su guía, transponer los umbrales de la esperanza.

La Iglesia en Bolivia sigue siendo una “Iglesia viva” como lo constató Su Santidad en Su inolvidable visita de año 1988 (cf. Discurso de despedida, Santa Cruz, 14). Más aún, ha continuado creciendo en la gracia de Dios estos años. Se ha incrementado considerablemente el número y calidad de las vocaciones sacerdotales, especialmente al clero diocesano. Asimismo las vocaciones a la vida consagrada. Nuestros laicos van asumiendo, cada vez más, su misión específica en la Iglesia y en el mundo. Aumenta el número de catequistas y misioneros. Las comunidades eclesiales de base, los grupos cristianos parroquiales y movimientos y muchos fieles laicos tratan de ser fermento evangélico en su medio ambiente.

Se procura un trabajo de conjunto, apoyado por un planificación pastoral siempre más completa, a nivel diocesano y, en lo que corresponde, también nacional. Queremos responder con todas nuestras fuerzas al reto planteado por Su Santidad, en nuestra anterior visita ad limina, de poner “un particular empeño en el permanente anuncio del Evangelio, en la decidida renovación de nuestras comunidades, en el discernimiento y comprensión del hombre boliviano, que busca satisfacer su hambre de Dios” (Disc. a los Obispos de Bolivia, 1-XI-1990, a.1), que, como nos lo recordaba aquella vez, “toda la Iglesia, sus instituciones y organizaciones, existe para evangelizar” (id. n.2).

Para ello confiamos en el dinamismo y generosidad de la juventud, que ocupa siempre un lugar especial en nuestros desvelos pastorales, en la firmeza y estabilidad de la familia, que representa una de las prioridades de nuestro ministerio y en la riqueza humana y cultural de nuestros pueblos milenarios, que ansían que el Evangelio les llegue en profundidad.

Beatísimo Padre, los pastores de Bolivia poseen especial cuidado en llevar la Buena Noticia del Señor a los pequeños y sencillos, a los pobres y marginados. Hace ocho años Su Santidad se refirió en Santa Cruz, de Sierra a la penosa “situación que afecta a tantas personas y familias bolivianas y cuyos índices son la alta mortalidad infantil, la desnutrición, los bajos salarios, la elevada tasa de desempleo, la escasez de vivienda, las deficiencias en el campo de la sanidad y la educación, el contrabando, el narcotráfico y sus secuelas internas y externas, que tienden a generalizarse en diversas formas de corrupción, tantos signos, en fin, de marginación, desigual distribución de la riqueza, desnivel cultural, discriminación de la mujer” (Homilía, 13-V-1988, n.3).

Santidad, ocho años después, parece ser esa todavía la descripción de la situación actual. Se hacen esfuerzos valiosos para realizar reformas estructurales profundas en el ámbito socio-político del país, que esperamos nos den resultados positivos. Pero son pocos todavía los signos de esperanza y los pasos efectivos dados adelante.

Sólo nos consuela el “misereor super turbas” (Mc. 8,2) del Señor, porque de su compasión amorosa viene la fuerza que libera, el impulso que ilumina, la confianza que alienta nuestro caminar. Tratamos, sí, de poner en práctica la orientación de Su Santidad: “La Iglesia debe ser una actitud de pobreza y libertad ante los poderes de este mundo, ha de anunciar con valentía el mandato del amor fraterno, la necesidad de comunión y solidaridad entre los hombres, las ineludibles exigencias de la justicia, la esperanza luminosa de la vida eterna” (Disc. a los Obispos de Bolivia, 1-XI-1990, n.8).

Han sido ricos y abundantes los frutos de aquella visita a Bolivia, Santo Padre. Por ello, para acogerlo otra vez entre nosotros, para que nuestra Iglesia se enriquezca otra vez con la gracia de Su presencia y Su mensaje, nos atrevemos, de todo corazón, a invitarlo de nuevo a venir a esas benditas tierras andinas y orientales, como a Su Santidad lo determine. Una magnífica oportunidad será el Congreso Eucarístico y Mariano de los países latinoamericanos, que estamos preparando, o un Encuentro Internacional de la Juventud. La presencia del Sucesor de Pedro entre nosotros será ocasión de renovación espiritual profunda de nuestro pueblo, que irradiará también hacia otros países hermanos del continente.

Entretanto, en este encuentro lo enriquecerá el don que recibimos humildemente a Su Santidad que, conforme al deseo recibido del Señor (cf. Lc. 22,32), confirme en la fe a todos sus hermanos, a fin de que seamos fieles en el oficio de enseñar, guiar y santificar al pueblo santo que El y en su nombre el Sucesor de Pedro nos han confiado.

Imploramos agradecidos Su Bendición Apostólica, para nosotros y para todo el pueblo boliviano. Que María, Santísima, Nuestra Señora de Copacabana, guarde y proteja a Su Santidad y lo acompañe en la misión de apacientar toda la grey del Señor en estos finales de siglo y en los inicios del tercer milenio.

Roma, 22 de abril de 1996

+ Edmundo Abastoflor M.
Obispo de Potosí
Presidente de la Conferencia Episcopal



Mons. Edmundo Abastoflor

El voto parlamentario

La tarea de legislar en democracia se hace siempre siguiendo un trámite congresal que involucra a las cámaras de Senadores y Diputados cuyos miembros, en su condición de representantes nacionales, cumplen esa función dictando nuevas leyes o reformando e interpretando las existentes.

Durante el proceso de aprobación de las leyes puede observarse dos comportamientos diferentes: uno armónico, basado en las negociaciones previas entre bancadas, para compatibilizar criterios, a fin de que el consenso interpartidario facilite la sanción congresal de las leyes y su promulgación final por el Poder Ejecutivo.

El otro comportamiento, que lamentablemente se ha repetido demasiadas veces en los últimos tiempos, convierte la tramitación de las leyes en una guerra sin cuartel en la cual campean abiertamente el sectarismo, tornándose traumática y conflictiva la aprobación de los proyectos, e incluso llegando a paralizar el normal funcionamiento del Poder Legislativo con recesos cuya frecuencia excede toda racionalidad.

Consecuencia inevitable de esa conflictiva relación dentro del Congreso Nacional es que finalmente se descarta el diálogo y se apela a la contundencia del voto mayoritario. De ese modo la aritmética se impone sobre las razones, el debate constructivo se devalúa y finalmente la aprobación de las leyes se produce en virtud del voto-consigna para lo cual los parlamentarios sólo tienen que levantar la mano en el momento oportuno.

La importancia de la función parlamentaria en el sistema democrático vigente en nuestro país radica en que los senadores y diputados, en su calidad de representantes nacionales y miembros del Poder Legislativo, ejercen -junto con los poderes Ejecutivo y Judicial- la soberanía delegada por el pueblo, siendo de su particular incumbencia la tarea de idear y aprobar leyes, además de fiscalizar los actos de los gobernantes y magistrados.

Partiendo de esa justificación jurídica de su investidura, el representante nacional -sea senador o diputado- tendría que obrar siempre tratando de interpretar fielmente el sentimiento de sus mandantes, los ciudadanos, sin someterse ciegamente a consignas de orden político. Del parlamentario se espera capacidad para estudiar los proyectos de ley en profundidad, velando en todo momento por el interés nacional, seriedad en el debate y, finalmente, que vote por conciencia, no por consignas.

En el proyecto de Ley de Hidrocarburos aprobado en el Senado hay aún temas que requieren debate en profundidad, con el propósito de introducir modificaciones al proyecto original y enriquecerlo. La Cámara de Diputados puede ser el escenario ideal para hacerlo. Por esta vez los parlamentarios tendrían que despojarse de sectarismos para obrar conforme a los dictados de su propia conciencia.

Cartas a: PRESENCIA

A propósito de REPORTAJES

Señor Director:

Debo hacerle llegar mis felicitaciones por la sección REPORTAJES del domingo 21 de abril de 1996. Excelente.

Los reportajes sobre la inestabilidad de la ciudad de La Paz y las causas que la originan merecen la atención y el conocimiento de todos los paceños. Sólo con la toma de conciencia de la fragilidad de nuestro ecosistema podremos construir una ciudad segura.

Con nuestro valioso trabajo de difusión de la problemática paceña, estamos seguros, se podrá mejorar las condiciones de vida de nuestra amada ciudad.

Sin otro particular, me despido de Ud. con las consideraciones más distinguidas.

Arq. Jorge Dockweiler
Concejal Municipal
Alcaldía de La Paz

Monopolio de farmacias

Señor Director:

La nueva Ley de Medicamento pone a la altura de nuestros tiempos el tratamiento del profesional farmacéutico y el funcionamiento de las farmacias. Es necesario llevar adelante esta Ley para que el bien común esté por encima del beneficio individual o de grupo. Así se quebrará un injustificado monopolio.

En un país como el nuestro, en vías de desarrollo, no cabe formar profesionales durante cinco años sólo para vender medicamentos.

De acuerdo a una encuesta realizada en nueve zonas de la ciudad de La Paz, entre 50 y 60% de los que expenden medicamentos no son profesionales; esto ocurre con mayor

frecuencia en los barrios marginales.

Por otra parte, el farmacéutico no sólo carece de conocimientos médicos y del entrenamiento necesario para cambiar las indicaciones médicas y/o el contenido de las recetas. Afirma lo contrario, además de falso, es altamente peligroso.

Se sabe que algunos farmacéuticos(as) recomiendan y expenden medicamentos a pobladores que acuden a farmacias sin consulta médica previa. Empero el farmacéutico no está capacitado para hacer un diagnóstico y mucho menos basándose en el relato del paciente. Todo esto debe ser regulado.

Es falso que en las farmacias se controle la calidad de los medicamentos; cuando es solicitado este control, se lo efectúa en instituciones gubernamentales especializadas.

Es falso que se genere desocupación de los farmacéuticos. Al aumentar la oferta en los servicios de farmacias, crecerá también la demanda de este tipo de profesionales.

Lo que se busca es abaratar el precio de los medicamentos, puesto que el incremento en la oferta de los servicios farmacéuticos y la supresión del monopolio para fijar precios, influirán positivamente en el valor de los productos ofrecidos.

La aprobación de la Ley de Medicamento cuenta con el apoyo popular. Es decir, los que la promueven no están solos en la lucha por la defensa de la economía del pueblo de escasos recursos.

Atentamente,

Dr. Max Belarmino Chiri J.
Médico salubrista y familiar
Jefe Departamento Planificación Caja Nacional Salud

Dr. Rubén Ramírez
Médico Planificador C.N.S.

Lic. Eleuterio Cháñez
Planificador Economista C.N.S.



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

"Gramática" parlamentaria

Es una pena que el Legislativo haya perdido el respeto que la ciudadanía le debería. A propósito afirmo que le 'debería' (en tiempo condicional) y no digo que le 'debe' (en presente). Explico, gramática en mano: se debe lo que se merece; se debería si algo lo mereciera o mereciera. Nos enseña la olvidada ciencia del lenguaje que el tiempo 'condicional' (como su propio nombre indica) reclama que se depure una 'condición'. Sólo en el momento en que el Parlamento cumpla con lo que la sociedad espera, el 'debería' se transformará en un rotundo 'debe'. Hecha esta previa y necesaria explicación gramatical, vayamos ahora al objetivo directo de este comentario.

Algunos Honorables practican una suerte de machismo parlamentario. Cuando el debate se calienta, adoptan la postura del 'duro' en lugar de la actitud del razonable; recurren a la baladronada tremendista con mayor facilidad que al discurso sereno; declaman, arangan o provocan, en vez de hablar; buscan impresionar al público sensiblero con grandilocuentes solismos y hacen trizas el lógico discurso; convocan a la guerra cuando el pueblo anhela la concordia; amenazan con el motín callejero, sin reparar en que las ideas deben debatirse en los hemisferios; se muestran intransigentes en todo -con razón o sin ella- y rechazan la negociación y la avenencia o el arreglo. (N.B. en defensa heroica del buen hablar: 'avenencia' o 'arreglo' son más castellanas que 'compromiso', tan usado, y que viene del inglés 'compromise').

¿Qué deduce el amable lector de este análisis de gramática pará? Mi versión es así de simple: que en el fondo, la intención de algunos Honora-

bles que 'deberían' tener ganada nuestra confianza -por favor, no se sientan todos aludidos!- no es la honrada, lógica, serena, razonable y ponderada búsqueda del bien público, sino la personal figuración (vanidad de vanidades), el descrédito del enemigo (dudoso objetivo cuando éste tiene razón), la simulación que pretende darnos gato por liebre (si, a falta de programa alternativo se nos quiere llevar a ninguna parte), la incitación a los instintos (peligroso bumerang)...

Y bien, Señoras y Señores: entra en una nueva instancia de la discusión el 'triángulo energético', tan energicamente planteado como superabundantemente explicado por la mayoría parlamentaria. Es un proyecto preñado de esperanzas para este desalentado país.

¡Debatán, Honorables Diputados, con libérrima soltura, corajuda oratoria y lúcido razonamiento! Critiquen aquello que realmente lo merezca. Más; sugieran nuevas opciones, perfiles o precisiones que sirva para hacer mejor las cosas.

Y si es necesario, corrijan hasta la ortografía, la puntuación y la sintaxis, pues bien saben Uds. que una coma puede cambiar el sentido de una frase; y que, cuando se quieren enredar las cosas, cualquier aparente minucia se utiliza para desnaturalizar las mejores intenciones de una ley.

Pero ¡trabajen para el país! y no para otros dudosos objetivos cuya enumeración ha quedado corta en párrafos anteriores de este artículo. Entonces sí, Honorables parlamentarios, el respeto que ahora sólo se les 'debería', a condición de un buen desempeño, les será imperativamente debido.

La Biblia en sus manos

Yo soy el pan de vida

Entonces le dijeron: "¿Dónde está el signo milagroso para que al ver lo que haces te creamos? ¿Qué puedes hacer? Nuestros antepasados comieron el maná en el desierto, según dice la Escritura: 'se les dio de comer pan del cielo'".

Jesús contestó: "En realidad, no fue Moisés quien les dio pan del cielo. Mi Padre es el que les da el verdadero pan del cielo. El pan que Dios da es éste que ha bajado del cielo y que da vida al mundo".

Ellos dijeron: "Señor, danos siempre de ese pan".

Jesús les dijo: Yo Soy el Pan de Vida. El que viene a mí nunca tendrá hambre, el que cree en mí nunca tendrá sed. Sin embargo, como ya lo he dicho, ustedes se niegan a creer, aun después de haber visto". (Juan 6, 30-36).



Salud para todos

Por Javier Torres-Goitia T.

¿Rodillo o consenso?

Esta vez no vamos a ocuparnos de un tema de salud, sino de un trasnoche saludable.

La Ley de Hidrocarburos, contra la cual parecía levantarse un muro inexpugnable, construido no sólo con los charrones de Wilma Plata y los adjetivos de M. Morales, sino también con voces sensatas, ha sido aprobada en el Senado con un alto grado de ponderación.

Tenemos que reconocer que no es nada saludable sesionar 18 y 1/2 horas inintermitidas, aunque se culmine compartiendo el api clásico con pasteles criollos como desayuno de trasnoche. Pero qué grato fue aplaudir a las 10 y 1/2 de la mañana el discurso del presidente del Senado agradeciendo a senadores oficialistas y de oposición, por su contribución al mejoramiento de una ley tan compleja. Contribución que se inició cuando, a sugerencia suya, senadores de todos los partidos pudieron reunirse con el propio Presidente de la República y discutir abierta y libremente el proyecto de ley del Ejecutivo. Proyecto que también fue puesto a consideración de los trabajadores petroleros y la COB, llegando a la aprobación de

una ayuda memoria en la que se establecieron puntos importantes.

Si bien no se concretó, como se deseaba, un gran consenso, el diálogo fue productivo. El Ejecutivo pudo enviar al Senado un proyecto sustitutivo que fue el aprobado en grande y sobre el cual se discutió en detalle, toda una tarde, la noche y la mañana del día siguiente.

A diferencia de otras sesiones maratónicas donde la duración se da por los recursos dilatorios de una minoría que, segura de perder, busca postergar la decisión, la sesión de jueves y viernes de la semana pasada, se prolongó por un real empeño de todos los senadores -oficialistas y de oposición- para analizar la ley minuciosamente, punto por punto. No importó que algunos artículos fueran discutidos por más de una hora de sesión abierta y otro tanto en cuartos intermedios, donde no sólo el Ministro de Desarrollo Económico sino también su equipo técnico se empeñaron en desentrañar aspectos complicados de la ley.

Todos, incluso los que por principio partidario no quisieron votar la aprobación de la ley en grande, contribuyeron a

mejorarla. Esta vez, pese al trasnoche, no hubo bostezos ni esa penosa sensación de estar perdiendo el tiempo por un sabotaje inútil. Hubo trabajo, confrontación, frases subidas de tono, pero no sabotaje.

Las regiones, por intermedio de sus representantes, participaron también por fax o por teléfono en el trasnoche y más de una vez se tuvo que dialogar a distancia entre 3y5 de la madrugada. Los intereses de los departamentos productores y de los no productores, la necesidad de compatibilizar el objetivo de atraer capitales y tecnología con el imperioso deber de defender la soberanía y los intereses económicos del país, así como el cerrar cualquier posibilidad de manejos deshonestos en los contratos fueron los temas de discusión en los que Ministros y parlamentarios de oposición y oficialistas perdieron identidades partidarias para ganar en conciencia nacional y real patriotismo. Nunca se podrá decir que una trasnochada es sana pero cuán saludable fue participar en el amanecer de una Ley que bien manejada puede contribuir a superar nuestra pobreza secular.

A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, indicar a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afecten al país o conciernan al acontecer internacional.

Desearnos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio.
- El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debatan ideas.
- Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identificación, dirección o número telefónico.
- Tanto el envío de materiales como su recepción no suponen compromiso de publicarlos. No se devuelven originales.
- Las ideas expuestas por nuestros lectores no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

Observaciones a la Ley INRA son administrativas: Urioste

Las observaciones del nuevo Comité Ejecutivo de la Confederación Sindical Única de Campesinos de Bolivia (CSUTCB), a la Ley del Instituto Nacional de Reforma Agraria (INRA), son simplemente administrativas, dijo el diputado Miguel Urioste.

Tales criterios fueron expresados a consecuencia del reciente rechazo de ese proyecto de Ley, por parte del nuevo directorio sindical de los campesinos, ahora presididos por Román Loayza.

Urioste señaló que en medio de las consultas del Poder Ejecutivo, los campesinos procederán a cambiar sus dirigentes en el reciente congreso nacional de Santa Cruz.

Recordó que los anteriores dirigentes, liderizados por Félix Santos, participaron junto al presidente del Consejo Nacional de Reforma Agraria (CNRA) y el equipo multidisciplinario, para introducir correcciones que mejoran la ley consensuada.

El nuevo comité ejecutivo de los campesinos rechazó los consensos logrados por los anteriores líderes, provocando un desencuentro de carácter administrativo y temporal en los actuales sindicalistas, según Urioste.

En la actualidad, el proyecto se encuentra en manos del Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, quien junto a sus asesores, introdujo otros elementos que mejoran aún más su contenido, sostuvo el parlamentario. Una de esas mejoras, en su modo de ver, es la determinación de separar de manera definitiva lo que es la administración de la justicia, es decir el Tribunal Agrario Nacional, del Poder Ejecutivo.

De esa manera se crea una jurisdicción autónoma e independiente que está en la estructura del Poder Judicial. En el anteproyecto consensuado, este aspecto no había quedado con la claridad del caso, recordó Urioste.

Otra modificación indica que las empresas agri-



colas medianas y grandes, si deben pagar impuesto a la propiedad de la tierra, en tanto que las comunidades y el solar campesino, no deben cancelar ese tributo.

Las aclaraciones introducidas serán explicadas adecuadamente a los nuevos dirigentes para que a su vez en representación de su Confederación, vean si son buenas o malas.

En criterio del parlamentario, las nuevas modificaciones son altamente positivas, porque han perfeccionado aún más la Ley que debe ser entregada al Congreso Extraordinario que debe ser convocado después de aprobarse la Ley de Hidrocarburos.

Sostuvo que las restantes sesiones del congreso serán consumadas en la aprobación de la Ley de Hidrocarburos cumpliéndose así las 90 sesiones programadas.

Después de ello, según su modo de ver, debe convocarse a un congreso extraordinario en el cual su partido el Movimiento Bolivia Libre (MBL), exigirá tratar la ley del INRA, en primera instancia.

ERBOL

Desarrollo Sostenible

Se recordó el Día de la Tierra con un llamado a cuidar el medio ambiente

El Día de la Tierra se celebró ayer con un acto especial en el que el ministro de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente Moisés Jarmusz llamó a salvar el planeta y su medio ambiente.

En ese acto, en el Ministerio de Desarrollo Sostenible, participaron también el embajador de Estados Unidos Curtis Kamman y la esposa del Vicepresidente Lidia Katari de Cárdenas, así como otras autoridades.

Jarmusz destacó que la creación del Ministerio de Desarrollo Sostenible tiene el objetivo de precautelar y buscar los mecanismos necesarios para preservar el medio ambiente. Manifestó que en Bolivia el desafío ocasiona mucho daño al medio ambiente, a la capa de ozono y a la salud de la ciudadanía, y dijo que la responsabilidad no sólo de un país sino de todo el mundo.

Sostuvo que en Brasil es mayor el desafío que en Bolivia, originándose allí grandes humaredas, que

por fuertes vientos llegan al territorio boliviano.

Jarmusz sostuvo que es necesario que en el país por cada árbol que se tala otros cinco deben ser plantados para preservar el medio ambiente, como disponen las leyes.

A su vez, el embajador Kamman destacó la iniciativa de su país al desarrollar el programa Globe que tiene como prioridad la concientización y recopilación de datos para buscar alternativas para proteger el medio ambiente.

Explicó que el programa que nació hace dos años a iniciativa del vicepresidente Al Gore plantea una coordinación internacional para asumir responsabilidad compartida en este tema.

"Hemos descubierto que lo que pasa en un país afecta a otros, por eso la necesidad de coordinar acciones, para salvar el medio ambiente", dijo Kamman.

JATHA



Los universitarios que están movilizándose en la ciudad de La Paz.

Con 11 años de vida

La universidad obrera se debate en la crisis económica

La Universidad Nacional de Siglo XX (UNSSXX) creada por la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia (FSTMB) en 1985, hoy se debate en la crisis económica por falta de un presupuesto adecuado que satisfaga sus necesidades de prioridad.

Ese criterio fue emitido por el vicerrector de dicha universidad, Alberto Echazú, quien explicó que en 1995 esa casa superior de estudios contó con un presupuesto total de Bs 5 millones y que en este 1996 se les quiere otorgar un presupuesto de Bs 5,2 millones, cuando la demanda es de 10,7 millones de bolivianos.

Echazú dijo que si el gobierno no aprueba el presupuesto mínimamente requerido para la UNSSXX habrá serios problemas económicos y por falta del 30% de contraparte nacional está por perderse el apoyo financiero de ACRA de Italia, para la remodelación de la vieja infraestructura recibida de la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL).

Además de la negativa del gobierno de aprobar el presu-

Un contingente de 140 universitarios que permanecen dos semanas en la ciudad, anuncian nuevas movilizaciones en defensa de la Universidad Nacional de Siglo XX.

puesto para la gestión de 1996, la UNSSXX confronta problemas con la Universidad Tomás Frías de Potosí, en cuanto a la distribución de los ingresos por concepto de coparticipación.

Alberto Echazú manifestó que actualmente se adeuda a los docentes y administrativos el salario correspondiente a marzo, pero aunque hay recursos disponibles serán utilizados para cubrir los gastos de mantenimiento de la universidad.

Esta universidad creada por los mineros, con el fin de que los hijos de los trabajadores se profesionalicen, contó con el importante apoyo económico de ese sector, pero debido a la relajación -medida ejecutada por el gobierno de Víctor Paz- el número de aportantes se redujo.

Actualmente sólo los mineros de los distritos de Colquiri y Ca-

racoles aportan de su salario una pequeña partida para la UNSSXX, indicó la autoridad.

MOVILIZADOS
Por su parte, el ejecutivo de la Federación Universitaria Local (FUL) de la UNSSXX, Luis Divenstien lamentó que la Central Obrera Boliviana (COB) en el problema de esa universidad haya levantado las manos.

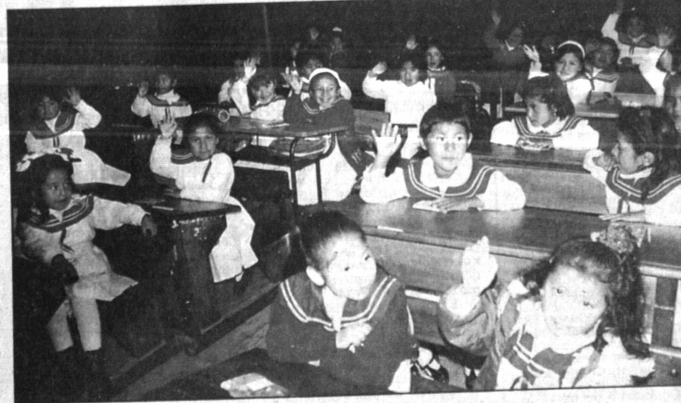
"Estamos prácticamente huérfanos, quisimos que siendo una casa de estudios para los hijos de los obreros y trabajadores, sea la Central Obrera la que consiga resolver nuestro problema, pero no fue así", indicó. Agregó que el presupuesto que ofrece el gobierno para este período es de "asfíxia", por lo que los universitarios decidieron llevar a cabo una lucha más agresiva con el fin de que se apruebe presupuesto original.

El retorno a clases

Luego de 35 días de interrupción de las labores escolares en el sector fiscal, los niños volvieron ayer a sus aulas. Tras la evaluación que realizaron los maestros rurales y urbanos del

departamento de La Paz, estos decidieron reanudar las actividades en todos los establecimientos educativos, aunque la amenaza de interrupción todavía subsiste. Los magisterios

urbano y rural anunciaron medidas de presión -aunque todavía no paro de labores- si el gobierno descuenta a los maestros por los días no trabajados. (Fotos: Luis Bascopé)



Magistrado potosino:

Chile avasalla en forma paulatina y silenciosa

Kenny Prieto estuvo en la frontera con el vecino país y recibió denuncias sobre la pérdida de territorio boliviano a manos de los chilenos y por ello afirmó que urge "sentar soberanía" y "hacer flamear tricolor nacional".

SUCRE.- El magistrado potosino Kenny Prieto Melgarejo expresó su preocupación por que poco a poco la República de Chile está avanzando a territorio boliviano y ante ello urge sentar soberanía.

Los criterios se encuentran en una nota oficial entregada a PRESENCIA por la oficina de prensa de la Corte Suprema.

"Es una necesidad imperiosa que el Poder Judicial, haga flamear la tricolor nacional en Llica, para así evitar lo que está sucediendo siempre, el avasallamiento paulatino, silencioso que hace Chile que cada vez se está introduciendo más en el territorio patrio", afirmó.

Prieto estuvo en pasados días en Uyuni y en poblaciones fronterizas con Chile, con el propósito de entregar infraestructura

destinada a la administración de justicia.

Le acompañaron en el viaje los ministros Eduardo Terrazas y Luis Alberto Alipaz.

En Uyuni, provincia Antonio Quijarro, se inauguró la Casa de Justicia para el funcionamiento de dos juzgados.

"Bolivia palpa en aquella región por su trascendencia histórica, porque de ahí salieron las tropas bolivianas y se movilizó durante la Guerra del Chaco", agregó.

Recordó que Uyuni fue el "nudo ferroviario del país y tiene un cementerio de locomotoras y del material rodante utilizado desde el gobierno del Presidente Aniceto Arce".

Lo que más les conmovió fue la realidad de las poblaciones fronterizas con Chile. Por ejemplo, las autoridades de San Pa-

blo de Napa, cuya capital es Llica, denunciaron que los chilenos se están apropiando del territorio nacional.

Las autoridades de Llica una carta enviada al presidente de la Suprema, Edgar Ríos, sostienen que "día a día" se va perdiendo territorio a manos del usurpador Chile".

Frente a esa situación, el magistrado considera que un imperativo que se ter-

minante es un orientador a las autoridades de la región, por lo que es necesario reinstalar un Juzgado de

Prieto no proporcionó detalles de la denuncia que anunció que la Sala Plena, en su momento, los mentos enviados desde la frontera con Chile.

Este sábado 27 con
PRESENCIA



JORGE IBARGÜENGUITIA

Políticos de oposición a la ofensiva

Se formó comité de defensa de la soberanía y patrimonio nacional

El principal objetivo "evitar de cualquier forma" la aprobación de la Ley de Hidrocarburos. Lo integran partidos políticos de oposición, sindicatos y la Universidad. - Se prepara un cerco al Congreso.

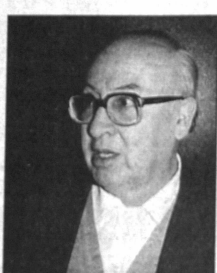
Impulsado por partidos políticos de oposición, sindicalistas y la Universidad ayer se conformó el Comité de Defensa de la Soberanía y Patrimonio Nacional "como nuevo instrumento de lucha contra el proceso de capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB)", según sus gestores que se reunieron en el Parlamento.

Este comité impulsará una serie de acciones dentro y fuera del parlamento para evitar la aprobación de la Ley de Hidrocarburos. Los partidos con representación legislativa llevarán adelante lo que denominaron "resistencia parlamentaria" con el objetivo de "evitar la aprobación de la Ley de Hidrocarburos" en la Cámara de Diputados mientras que las organizaciones que son parte del comité amplio, prepararán un cerco al Parlamento a fin de evitar la aprobación de la referida ley.

En la reunión se decidió redactar un documento que será entregado hoy a las 16:30 horas



Jerjes Justiniano.



Manuel Morales Dávila.

por los parlamentarios de oposición y representantes de otros sectores de la sociedad civil, para luego hacer firmar con la población para lograr la revisión de todas las medidas lesivas al interés nacional, en el proceso de capitalización.

CIENT MIL FORMULARIOS CONTRA LA CAPITALIZACIÓN

Según se determinó se recurrirá a la Universidad Boliviana para imprimir 100.000 formularios donde cada ciudadano podrá registrar su firma para hacer

conocer su desacuerdo con la capitalización.

QUIENES INTEGRAN

La reunión de conformación del Comité Amplio de Defensa de la Soberanía y Patrimonio Nacional que fue presidida por Jerjes Justiniano de Vanguardia y Democracia, participaron los diputados Armando de La Parra (PRI), Aldo Michel (ONDEPA), Fernando Kieffer y Tito Hos de Villa (ADN), Ramiro Barrenechea (Eje Pachakutti) y Guido Riveros (MIR), además del primer secretario del Partido Comunista de Bolivia, Marcos Domic; el presidente del Comité de Defensa de la Soberanía Nacional, Manuel Morales Dávila y representantes de otras instituciones.

COMISIONES PERMANENTES

Los opositores conformaron cuatro comisiones, la primera que será de apoyo técnico permanente, una redactora de documentos, de organización y coordinación y de difusión.

Es posible modificar algunos puntos de la Ley de Hidrocarburos: MNR

En la Cámara de Diputados se pueden modificar algunos puntos de la Ley de Hidrocarburos, en función de que ese documento se apruebe por consenso, dijo hoy el parlamentario movimientista Roberto Moscoso.

Afirmó que el MNR siempre mostró amplitud por el diálogo, es así que el propio Presidente de la República ha conversado con los parlamentarios de las distintas fuerzas políticas.

Agregó que hasta hoy han sido atendidas varias sugerencias realizadas por los trabajadores petroleros y también de los partidos de oposición.

Moscoso aseguró que no hay una oposición cerrada a la ley y que el gobierno está dispuesto a cambiar lo que sea necesario en función de beneficiar al país en el sector de hidrocarburos.

En ese entendido, dijo que el oficialismo no recurrirá al "rodillo", porque sabe que los opositores MIR-ADN están de

acuerdo con el espíritu de la ley.

Agregó que el oficialismo está dispuesto a seguir dialogando con los partidos de oposición, en función de contestar todas las interrogantes que todavía están pendientes.

Incluso estamos dispuestos a modificar la Ley de Hidrocarburos en la Cámara de Diputados, siempre que exista la fuerza y la razón como para hacerlo", puntualizó.

El parlamentario del MNR indicó que la mayoría de los puntos cuestionados por el ADN ya ha sido modificada en el Senado, pero que si hay otros que consideran que no fueron atendidos, están dispuestos al diálogo.

En cuanto a las versiones de los adenistas, de revertir las cosas si son gobierno el próximo año, Moscoso dijo que habrá que ver si pueden derogar leyes de la importancia de la Participación Popular, Reforma Educativa, Descentralización y Capitalización.

ERBOL

No debe interpretarse mal, dijo el expresidente

Paz Zamora y Kamman prefieren ignorarse

"La democracia es la democracia y si el gobierno tiene una mayoría hay que aceptarla, ¿qué vamos a hacer?", dijo el dirigente mirista a tiempo de reiterar sus críticas a la capitalización. El gobierno quiere enriquecer a una minoría, afirmó.

El dirigente mirista y ex presidente Jaime Paz Zamora y el embajador de los Estados Unidos, Curtis Kamman, prefirieron ayer ignorarse en un acto oficial de la Alcaldía de La Paz. El jefe político aclaró que no debe interpretarse mal lo ocurrido ayer cuando el ex presidente y Kamman no se saludaron. "Saludé a los embajadores que estaban a mano", dijo Paz Zamora.

En declaraciones a los periodistas el dirigente político reiteró la posición de su partido frente a la Ley de Hidrocarburos que impulsa el gobierno en el Parlamento aunque reconoció "la democracia es la democracia y si el gobierno tiene una mayoría hay que aceptarla, ¿qué vamos a hacer?".

Sin embargo, precisó que con la capitalización el actual gobierno pretende concentrar la riqueza nacional en pocas manos. Esto supone que 2.500 millones de dólares podrían ser la cantidad que se reúna con la venta parcial de Yacimientos, monto que no estará en manos de los bolivianos ni bajo la decisión del próximo gobierno.

"Lo importante es que el pueblo boliviano esté consciente de qué verdaderamente se está jugando en todo esto; pa-



Curtis Kamman.

recé que más allá del proyecto de Ley de Hidrocarburos, lo que se está jugando con la capitalización de YPFB es un proceso gigantesco de concentración del ahorro nacional, que se ha expresado durante 60 años en la empresa del Estado, en manos de un círculo privilegiado".

"LA MADRE DEL CORDERO"

Sobre las posibles modificaciones a dicha ley, Paz Zamora dijo que podría lograrse, pero con la actitud del Poder Ejecutivo no cree que se llegue a eso.

"¿Quién va a administrar a nombre de todos los bolivianos esos 2.500 millones de dólares? - de la capitalización de YPFB", dijo al reiterar su preocupación para indicar que ahí está "la madre del cordero" y no debe preocuparnos, nadie está contra la atracción de capitales".

En su criterio, la "madre de las batallas" tiene que ver sobre la decisión que van a tomar los administradores de fondos de pensiones, con el dinero reunido del proceso de la capitalización. "Si logramos avanzar un poquito ahora, está bien, el '97 hacemos el resto", agregó.

Sobre las coincidencias que tiene su partido con el de Buerjeda afirmó que "hay una posibilidad de recambio en nuestro país; se puede tener la base sobre coincidencias muy sólidas en los partidos que van a ejercer el gobierno a partir del '97".

ANSA

En Cumbre de jefes antidroga El Director de la FELCN explicará los éxitos y objetivos bolivianos

El director general de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico, Tomás Asturizaga explicará, en la Décima Cumbre Cumbre Latinoamericana de jefes antidroga, que se realiza desde hoy en México, los éxitos y objetivos fundamentales de Bolivia en la lucha contra el narcotráfico.

La reunión está presidida por el jefe del Departamento de Lucha Antinarcóticos de los EE.UU. (DEA), Thomas C. Clavin, quien explicará una política internacional que permita ejecutar acciones conjuntas para enfrentar el narcotráfico y a sus organizaciones.

Asturizaga presentará un informe sobre las acciones que ejecutó la FELCN en materia de interdicción y los éxitos logrados hasta ahora en el desbaratamiento de los cárteles, bandas de narcotraficantes.

El organismo antidroga en 1995 realizó 4.224 operativos habiendo incautado 9,6 toneladas de droga, destruido 2.131 fábricas de cocaína, 3.077 pozos de maceración de coca. Detuvo a 2.424 personas en sus cuarteles y 277 a otras instituciones habiendo sido liberadas 1.233 personas.

Entre los principales operativos de los cuales informará Asturizaga, se encuentran el denominado "Sasate" cuyo cabecilla era Oswaldo Justiniano Vaca quien tenía conexión con el Cártel de Cali.

Además se encuentran los operativos "Locomotor", "Esperanza" (se destruyó un laboratorio de cristalización de droga), "Mariposa II", "Joni-ni", "Rey Salomón", Cuatro Cañadas, "Aguas Claras", "Muyapampa-Cáncer".

El último operativo grande que causó la destrucción de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico al descuartizarse hechos de corrupción, fue el denominado "narcovisión".

Este operativo se realizó en forma conjunta con la DINANDRO del Perú, país donde se incautó el avión CP 2250 que transportaba 4,1 toneladas de droga boliviana a México.

M.B.M.

En los Estados Unidos

Disputa atrasa la definición de la ayuda para Bolivia

La burocracia gubernamental de los Estados Unidos y la disputa entre la Casa Blanca y el Congreso atrasan la definición del monto de la ayuda económica que recibirá Bolivia este año, afirmó ayer su embajador Curtis Kamman a la conclusión del acto de celebración del "Día mundial de la Tierra".

Añadió que el presupuesto de la ayuda externa ya fue aprobada en febrero por el Congreso estadounidense y está en manos del gobierno la definición de los montos asignados a cada país.

"La burocracia dentro del gobierno es la que tiene que definir

cuanto es para cada país", remarcó el diplomático.

Bolivia solicitó una ayuda para la Balanza de Pagos de 15 millones de dólares que debe servir para la compensación de la erradicación de los cultivos de coca excedentarios.

Sin embargo pese a que existe el compromiso estadounidense de otorgar esta ayuda aún no se conoce el monto que dará este año Estados Unidos a la Balanza de Pagos, cooperación suspendida el pasado año.

Kamman señaló que existen 50 millones de dólares comprometidos por su gobierno en el Grupo Consultivo de París en

favor de Bolivia. "El problema este año, es que hay una pelea entre el Congreso y la Casa Blanca sobre el presupuesto y todavía hay algunos ministerios que no tienen presupuesto", agregó Kamman.

Destacó que una vez que concluya la disputa entre los dos poderes del Estado de su país, se conocerán las cifras adicionales para otras líneas de desarrollo.

Señaló que la aprobación del presupuesto se debería haber producido en octubre del pasado año, pero por los problemas ya expuestos existió un atraso que perjudica inclusive a la administración estadounidense.

Serán capaces desde ayudar a un anciano hasta apagar incendios

Gobierno creó "superpolicías"

El objetivo es reducir el número de policías y hacer que los que estén en la institución realicen alguna función. La policía "polivalente" no significará gran cosa en materia de costos, dijo el ministro Sánchez Berzain.

REDUCIR EFECTIVOS

Destacó que fueron preparados para realizar un trabajo más efectivo y así evitar el incremento de los efectivos policiales en las diferentes unidades, donde a veces no cumplen ninguna función.

"Poli significa muchos, en el caso de la policía se refiere a que estos podrán actuar en diferentes áreas; no es una cosa extraordinaria es simplemente tener un sistema a más bajo costo", dijo Sánchez Berzain.

Añadió que estos efectivos aparecerán a todas las unidades de la Policía como Bomberos, Policía Técnica Judicial (PTJ), protección a la familia, Radiopatrullas 110, PAC, GES y las de salvamento.

Hasta el momento, los llamados "polivalentes" actuaron en el control de las manifestaciones y

marchas callejeras de la COBEN el rescate de cuerpos en el cerro Cotahuma.

"DELINCUENTES QUIEREN SABER CUANTOS SON"

Consultado sobre el número de efectivos de la compañía de los "polivalentes", Sánchez Berzain no quiso dar este dato afirmando que es un tema estratégico.

"Por razones de estrategia no puedo decirles cuántos hay en cada zona, que seguramente los delincuentes quieren saber", acotó.

Explicó que compañía de "policias polivalentes" fue creada con el mismo presupuesto de la Policía Nacional habiéndose mejorado la administración de los recursos asignados a la institución del orden.

"No hay más recursos, hay un mejor uso de los recursos, por eso es que se está equipando a la institución del orden", subrayó.

Tomará declaraciones a los peruanos Samaniego y Gora

Juez viajará al Uruguay y Perú para agilizar el proceso contra el MRTA

El juez Tercero de Instrucción en el Penal, Alberto Costa Obregón, viajará la próxima semana primero a Perú y luego a Uruguay para recibir las declaraciones a los miembros del Movimiento Revolucionario Tipac Amaru (MRTA), que están presos en esos países y que se encuentran involucrados en el secuestro de Samuel Doria Medina.

"Estamos viendo la mejor forma posible de agilizar ese trámite", afirmó el juez asignado al caso al destacar que hasta ahora se tomaron las declaraciones de todos los detenidos en La Paz.

Costa no quiso precisar la agenda que cumplirá en su visita al Perú afirmando que recabará toda la documentación que sea necesaria, para tener todos los elementos de juicio y emitir la sentencia en ese delicado caso.

En el caso del Uruguay tomará declaraciones a Miguel Samaniego y Silvia Gora, quienes fueron detenidos en ese país cuando intenta-

ban abrir una cuenta bancaria para depositar el dinero del rescate de Doria Medina.

El juez Costa, en coordinación con el Ministerio Público y la Cancillería, tramitó la extradición de ambos ciudadanos peruanos, pero hasta ahora no se conoce la sentencia de la justicia uruguaya. "Le envié la solicitud de extradición y eso está tardando demasiado, estoy enviando ahora un exhorto suplicatorio para que los jueces del Uruguay puedan tomar las declaraciones indagatorias", agregó.

En Bolivia se encuentran detenidos el cabecilla del secuestro Juan Carlos Caballero, el custodio de Doria Medina, Martin Serna Ponce, Javier Lahor Barrientos, Verónica Martha Saravia, los dirigentes sindicales Lucio Gonzales, acusado de haber tenido en su poder parte del dinero del rescate, y Gabriel Carranza, acusado de haber tenido relación con miembros del MRTA.

Consultado sobre la situación del proceso, Costa señaló que después de la recepción de las declaraciones de los detenidos en el Uruguay, se concluirá con el Auto de Instrucción Inicial, para luego pasar a la fase del sumario.

Los dos emeretistas reclusos en Chonchocho, Martín Serna Ponce y Juan Carlos Caballero, ratificaron que asumirán su responsabilidad por el delito cometido y que cumplirán con la sentencia que se dicte a la conclusión del proceso.

Pidieron que se les asignen abogados para que puedan asumir su defensa, ya que los dos anteriores nombrados se retiraron de la causa, dejándolos sin derecho a defensa.

El juez asignado al caso afirmó que se cumplirá con la designación del abogado de oficio, tal como establecen las leyes y el Código de Procedimiento Penal, vigentes en el país.

En Tartagal, Argentina Detenidos cinco bolivianos con cocaína en sus estómagos

BUENOS AIRES. Cinco personas de ciudadanía boliviana fueron detenidas por la gendarmería argentina en el paso internacional de Tartagal, provincia de Salta -unos 1.650 kilómetros al norte de Buenos Aires-, con 109 capsules de cocaína en sus estómagos.

Los denominados "camellos" (por la modalidad del tráfico), dos de ellas mujeres, transportaban en total 1,3 kilogramos de droga.

En otro operativo en Aguayrú, los gendarmes detuvieron a dos mujeres con 3,3 kilogramos de pasta básica, preparado a partir del cual se elabora la cocaína.



El secretario general de la OEA, César Gaviria durante el almuerzo con los empresarios.

Secretario general de la OEA

Reformas económicas debilitan a los estados americanos

Las reformas económicas que se aplican en los países americanos debilitaron los estados, dijo ayer el secretario general de la Organización de Estados Americanos OEA, quien asistió ayer a un almuerzo ofrecido por la Cámara Americana de Comercio de Bolivia.

Señaló que de manera paralela a las reformas económicas, se hace necesario concretar las reformas del Estado, para fortalecerlo y permitir que pueda centrar su actividad en la promoción de políticas sociales.

En este sentido, todas las reformas que se concretan en Latinoamérica, tienen el desafío de convertir a sus respectivos Estados en eficientes ejecutores de políticas sociales, añadió.

Gaviria destacó que la conformación de una Zona de Libre Comercio en toda América no es sólo una aspiración política de la región, sino una voluntad expresada por todos los sectores involucrados y está ratificada por los avances en el intercambio comercial de los países americanos. Tiene fuertes asideros en la realidad.

"La Zona de Libre Comercio americana se concreta en una región donde los 34 países del continente viven en democracia y cuya población trabaja por la integración", dijo.

Luego aclaró que la integración no es sólo comercial, sino que se tienen avances en todos los frentes, como el fortalecimiento de la democracia, mejoras en el campo

de la justicia, respeto a los derechos humanos.

Respecto al futuro de este acuerdo, según las iniciales previsiones debería estar concretado hasta el año 2005, fue claro al señalar que se ha logrado avances considerables.

En criterio del también ex presidente de Colombia, desde la cumbre de Miami, en 1994, los países americanos se dieron cuenta que son mayores las similitudes que tienen, que los problemas que los separan. Este hecho fue básico para impulsar los programas de integración americana.

Al reiterar su optimismo sobre la zona de libre comercio, dijo que su importancia es grande, porque en su conjunto los países americanos tendrán un Producto Interno Bruto mayor que el de la Unión Europea.

CUMPRE

"Esperamos que de la Cumbre del Medio Ambiente que se realizará en Bolivia a fines de año, salga una América unida en torno al desarrollo sostenible y predispuesta a proteger las bases del desarrollo: el medio ambiente", comentó.

En esta oportunidad se tienen que aprobar acciones colectivas más vigorosas en favor de la protección del medio ambiente, una alianza de la región contra la contaminación, como la protección de las aguas y bosques, donde Bolivia podrá mostrar sus acciones avanzadas, que lo colocan entre los países líderes en la defensa del medio ambiente, reiteró.

Goni recibió el Premio al Liderazgo

Admitió que su electorado se redujo a los niños y ancianos

César Gaviria destacó la personalidad del Presidente Sánchez de Lozada y las reformas que se aplican en Bolivia. El jefe de Estado dijo que el premio representa el sacrificio del pueblo y su confianza por días mejores.

Después de recibir el Premio Interamericano al Liderazgo 1996, entregado por el Secretario General de la OEA, César Gaviria, el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, en su característico sentido del humor, dijo que su electorado se redujo a quienes tienen menos de seis años y a los mayores de 60.

El acto se realizó en Palacio de Gobierno, donde asistieron los ministros de Estado, los miembros del alto mando militar de las Fuerzas Armadas, jefes policiales, ministros de Estados, embajadores de diversos países y representantes de los organismos internacionales.

Sánchez de Lozada expresó que es un mandatario de las futuras generaciones y se identificó como un Presidente de los niños. "Sabemos que hoy día, las expectativas de vida, incluso en países tan pobres como Bolivia, se han extendido mucho. Las estadísticas engañan. Mucha gente dice cómo se va a fijar en 65 años la edad de jubilación, si la gente estadísticamente no llega a esa edad, lo que pasa es que hay mucha mortalidad infantil", afirmó.

Aunque al comenzar su mensaje de agradecimiento se mostró muy emocionado por la distinción que recibió y por las palabras de Gaviria que realizaron su personalidad, Sánchez de Lozada describió las reformas de su gobierno.

Comparó su plan de reformas con una semilla que dará en el futuro buenos fru-



El secretario general de la OEA, César Gaviria, en el momento de colocarle la medalla al Presidente Sánchez de Lozada.

tos y que actualmente está acompañada del sacrificio del pueblo para asimilarla en su verdadera dimensión y aseguró que el premio que recibió ayer se justifica precisamente por el sacrificio a dar de todo el pueblo boliviano que le dio su apoyo en las pasadas elecciones.

Sánchez de Lozada justificó el rechazo del pueblo a sus reformas y recordó una cita del libro escrito por Maquiavelo, "El Príncipe", y que menciona: "no recomiendo al Príncipe instalar el cambio, porque los afectados se dan cuenta inmediatamente, los beneficiados tardan mucho".

"UN PARADIGMA"

Gaviria entregó la distinción al Jefe de Estado y ponderó el plan de reformas y dijo que los pueblos de América tienen en Sánchez de Lozada a "un paradigma" de lo que los ciudadanos de todo el hemisferio



esperan de sus dirigentes.

Describió que la asunción de Sánchez de Lozada a la primera magistratura de Bolivia, "fue el resultado de que el pueblo boliviano vio en él a una figura de seriedad, de internacionalismo y de grandes conocimientos que serían la base de la transformación de Bolivia en pos de su modernidad".

Aseguró que Bolivia todavía está atrapada en los rezagos de su pasado colonial, sobre la formación de la nacionalidad y del proteccionismo característicos del siglo pasado.

Gaviria calificó como altamente positiva una de las mayores reformas económicas del país y habló de la "capitalización social", y dijo que es lo que los países más desarrollados, como los lugares más remotos como un ejemplo de solución económica.

Destacó que la capitalización de las empresas estatales es en beneficio de los trabajadores, porque en la mayoría de los países en que se aplicó la privatización, se utilizaron los recursos en los presupuestos para cubrir el déficit fiscal.



Gaviria, huésped ilustre

El secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), César Gaviria, fue declarado ayer como Huésped Ilustre de la ciudad de La Paz. Gaviria, quien visita La Paz por segunda vez (la primera fue como Presidente de Colombia, en la Cumbre de Presidentes Andinos, en 1990), llegó a las 16:00 horas en un acto, al que asistieron el ex presidente Jaime Paz, diplomáticos, concejales municipales y otras autoridades, recibió la resolución edilicia de su declaración como Huésped Ilustre, de manos del alcalde interino Eduardo Valdivia.

El representante de la OEA también recibió una copia de la llave de oro de la ciudad, luego que Valdivia dijera que La Paz es una tierra de luz, de magia, de tradición.

"Aquí se han fundido por siglos las culturas más formidables de los Andes, aquí han dejado los españoles su legado imperioso y los cimenteros de la gran cultura indoamericana, de la cual nos sentimos tan orgullosos como guardianes", dijo el visitante.

Diputados de la oposición

Se debe investigar proteccionismo en niveles de la banca privada

- Miembros del gobierno serían responsables de la estafa en dos bancos.

El proteccionismo y tráfico de influencias que existe en favor de la banca privada a partir del caso BancoSur merece urgente investigación, porque no se puede aceptar que millonarias pérdidas provocadas por el cierre o fusión de los bancos sean asumidas por el Estado coincidiendo en señalar diputados de Conciencia de Patria (CONDEPA) y del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR).

La diputada Edith Mantilla (CONDEPA) dijo que la denuncia del exbanquero Jorge Córdova, en sentido de que habría protección a un sector de la banca, debe ser investigada a partir de la entrega de los cheques al actual ministro de Capitalización, Alfonso Revollo. "Porque la entrega de estos cheques es parte del tráfico de influencias que ejercen al interior del Poder Ejecutivo".

El diputado Hugo Carvajal (MIR) afirmó en cambio, que el impacto financiero ocasionado por el cierre del BancoSur y Banco de Cochabamba, "es demasiado grande y se estimó en unos 200 millones de dólares, aunque el ministro Candia, como el señor Cabezas (ex Superintendente de Bancos), digan no conocer nada hasta que

concluya la liquidación de ambos bancos, sin querer precisar la pérdida real ocasionada al Estado".

"Hay claros indicios de proteccionismo y eso se advierte en base a la correlación estricta de las nóminas y los cheques girados, lo que viene a significar una extorsión de parte del ministro Revollo al señor Jorge Córdova, utilizando para ello a autoridades del Estado, concretamente al presidente y gerente general del Banco Central de Bolivia de la época, y también al superintendente de bancos".

La diputada Mantilla dijo que eso llama la atención porque el ministro de Hacienda aseguró que todos los bancos que pierden el 50% de su patrimonio deben proceder a su liquidación. Tendría que aplicarse en igual forma, en todas las instituciones financieras que llegan a esta situación, y más esto si se da el incumplimiento del Art. 47 de la Ley de Bancos que pide que acrediten el 8% de activos y contingentes, dijo.

Se refirió a la carta de intenciones que firmaron los representantes del Banco Boliviano Americano y el BB-I donde hay un reconocimiento tácito de que el BCB debe hacerse cargo de todo lo que signi-

fican los créditos vinculados y los de difícil recuperación. En ese momento se habla de que el patrimonio tendría un monto aproximado de 21 millones de dólares, pero que se tiene que llegar a un patrimonio cero.

Después ocurrió que en el momento del testimonio se está acreditando un patrimonio negativo para que la fusión por absorción sea prácticamente el gran negocio. ¿Porque que es lo que ha dado el Interbanco, 1.5 millones de dólares?, preguntó la diputada.

Por ello si existió un patrimonio negativo, debía procederse a la liquidación del BBA y no a la fusión por absorción, lo que nos motiva a profundizar la investigación y exigir un informe al ministro Fernando Candia, más aún si se dio la fusión existiendo una entidad financiera que no está autorizada por la Superintendencia de Bancos, incumpliendo la Ley 1488, lo que nos lleva a pensar que la Superintendencia tenía conocimiento de que existía un BBA-I, que procedía a recepcionar dineros de los cuenta-corrientistas, lo cual estaba prohibido por la ley, concluyó Mantilla.

JLV

LA OEA por una solución pacífica al tema del mar

La Organización de Estados Americanos (OEA) tiene la esperanza de que el conflicto entre Bolivia y Chile a consecuencia del enclaustramiento boliviano, sea resuelto en el marco del diálogo y en términos pacíficos, en franco respeto a los principios de la carta de ese organismo continental.

Ese criterio fue expresado ayer por el secretario General de la OEA, César Gaviria, quien ofreció una conferencia de prensa en Palacio de Gobierno después de entregar el Premio Interamericano al Liderazgo 1996, al Presidente, Gonzalo Sánchez de Lozada.

Gaviria recordó que Bolivia presenta el problema de su enclaustramiento todos los años en la Asamblea General de la OEA donde se aprueban resoluciones invitando a la búsqueda de una solución pacífica.

"Es nuestra esperanza de que la aspiración del pueblo boliviano (del retorno al mar), que no sólo es del gobierno, como otros problemas que están presentes en América Latina, encuentren solución por la vía pacífica y diplomática", remarcó Gaviria.



César Gaviria

UNILATERALIDAD

DE ESTADOS UNIDOS

Respecto al tema del narcotráfico, Gaviria dijo en conferencia de prensa, que Estados Unidos emplea una política unilateral relacionada directamente con su política de des-certificación a los países que incumplen sus recomendaciones para combatir el tráfico ilícito de estupefacientes.

La única manera de contrarrestar la política unilateral de Estados Unidos -según el secretario general de la OEA- es fortalecer la integración latinoamericana, avanzar en los compromisos, de manera que se pueda crear confianza en las acciones colectivas de estos países.

En cuanto a la forma de enfrentar al narcotráfico, Gaviria se mostró partidario de que esa debe ser una acción de responsabilidad compartida y de cooperación entre los países productores y consumidores, que deberá estar enmarcada no sólo el aspecto de interdicción sino también en el lavado de dinero, tráfico de armas y en la fabricación de precursores químicos.

Los jueces explican la retardación de justicia:

El Código de Procedimiento Penal, es "el mal de la justicia"

Los jueces acusados la semana pasada por el Presidente de la Corte de Justicia de La Paz, Willy Luna de ser parte de las causas de la retardación de justicia, demandaron ayer del Código de Procedimiento Penal, porque éste es el que origina el "mal de la justicia".

Varios de los jueces rechazaron las afirmaciones de Luna, y afirmaron que "la única forma de juzgar a las personas en forma expedita y rápida, y que todos tengan acceso a la justicia, es un cambio de la forma de procesamiento", afirmó a PRESENCIA el juez Tercero de Instrucción en lo Penal, Alberto Costa.

Explicó que los jueces con el actual Código de Procedimiento Penal tienen que atender 1.200 casos, cuyos expedientes tienen más de dos cuerpos en la mayoría. Cada cuerpo por lo menos tiene 200 fojas que tienen que ser estudiadas con cuidado para emitir un fallo.

Destacó que existen otros expedientes que sobrepasan los diez cuerpos, lo que representa

leer más de diez mil palabras por caso, lo que va a decir que en los 1.200 litigios que tienen que atender deberán leer más de un millón de palabras.

"Así no se puede administrar justicia en forma expedita y rápida, y menos elaborar el sumario en 20 días, eso es imposible, porque hay que llevar adelante audiencias, recibir testigos, fallar en cada uno de los casos, etc.", subrayó.

Afirmó que la mejor forma para eliminar la retardación de justicia es que todo el proceso sea oral y no escrito, como es lo es ahora, aspecto que ocasiona la dilatación de los diferentes procesos.

Puso como ejemplo que existe presentación de memoriales para todo y que para dar una respuesta se debe volver a leer el expediente y emitir una resolución correcta.

"Hay una infinidad de solicitudes y todo escrito y todo debe ser fundamentado y más a la respuesta", dijo al señalar que así no se puede administrar en forma rápida la justicia.

Para aumentar las tarifas ferroviarias

Los exportadores cruceños y la Cruz Blanca firman acuerdo

El convenio no satisface a los empresarios cruceños ni a la empresa chilena Cruz Blanca, porque cedieron en sus posiciones, dijo el gerente general de la CADEX, Francisco Terceros.

SANTA CRUZ. Después de arduas negociaciones, representantes del gobierno, ejecutivos de la empresa chilena Cruz Blanca y de los exportadores cruceños firmaron ayer un acuerdo que incrementó las tarifas ferroviarias para las cargas de soya y derivados, principal producto de exportación de la región oriental.

El gerente general de la Cámara de Exportadores (CADEX), Francisco Terceros, explicó a PRESENCIA que en la Red Oriental el convenio tendrá vigencia hasta marzo del año 2000.

"Lamentablemente eso no ha sido posible en la Red Andina, las tarifas que se han acordado son solamente para la gestión 1996, que concluye el 31 de marzo del próximo año", agregó al destacar que se espera hayan nuevas reuniones para fijar fletes como se hizo con la Red

Oriental, que permitan a los productores la tranquilidad y la proyección necesarias.

NUÉVAS TARIFAS
En la Red Oriental la tarifa era de 22 dólares y ahora será de 26 dólares la tonelada puesta en Puerto Quijarro, costo que registró durante el primer año. A partir de marzo de 1997 se incrementará a 29,9 dólares, incluyendo, desde el segundo año, un descuento proporcional a los montos del producto transportable.

Es decir entre más cantidad se transporte el costo se reducirá, pudiendo llegar hasta un 10% menos de lo fijado.

En la Red Andina las nuevas tarifas varían según las distancias. Entre Cochabamba y Guayaquil será de 22,50 dólares la tonelada. De Cochabamba a Charaña 27,05 dólares y entre Cochabamba y Avaroa 27,69

dólares. Se acordó que la Red Andina mantendrá los precios para el cemento.

El acuerdo fue suscrito en las instalaciones de CADEX en presencia del presidente saliente de esa institución, Oswaldo Barriaga, y de Francisco Terceros, gerente general. Por la empresa Cruz Blanca Red Oriental firmó el gerente general, Felipe Cornejo, y por la Red Andina, Carlos Acuña.

En representación del gobierno suscribieron el acuerdo los secretarios de Transportes, Alfonso Kreidler; de Capitalización, Edgar Saravia y el Superintendente de Transportes, Branimir Lobo.

NO SATISFACE
Según Terceros el objetivo del convenio fue "tratar de evitar daños y perjuicios para cualquiera de las partes", y aseguró que el acuerdo es positivo "en

términos generales".

"Es un buen acuerdo, que no deja satisfechas a ninguna de las partes, porque ambas han tenido que ceder en sus posiciones", destacó.

La importancia de firmar este tipo de convenios se debe —según explicaron los empresarios— a las importantes cantidades de soya y derivados que exporta el país, utilizando el ferrocarril, como principal medio de transporte.

Bolivia exporta 400 mil toneladas anuales de soya y derivados a través de la Red Oriental y entre 180 y 200 por la Red Andina.

El acuerdo logrado ayer, es el inicio de una serie de negociaciones multisectoriales que tendrá eco durante los próximos días, cuando se definan los fletes del transporte ferroviario para la producción minera.

Con garantías del Ministerio de Gobierno Hoy saldrán trenes de Cruz Blanca desde la estación paceña

La salidad de trenes y actividad ferroviaria en la Estación Central de la ciudad de La Paz es normal desde hoy, una vez que el Ministerio de Gobierno otorgó plenas garantías a la empresa chilena Cruz Blanca para el desarrollo de sus actividades de transporte y comercio, informó ayer a PRESENCIA el gerente de Recursos Humanos de la empresa capitalizada, Augusto Obliatas.

El funcionario también destacó que el reciente acuerdo firmado por el gobierno con la Central Obrera Boliviana (COB) otorga seguridad al Ferrocarril Andino para trabajar sin mayores preocupaciones referidas a conflictos sociales.

La mayor cantidad de tráfico de trenes en la Estación Central paceña está referida al tren a Villazón, el ferrobús La Paz-Arica, el tren a Potosí y Sucre.

El viernes pasado debido a que un grupo de maestros rurales apedreó un ferrobús y otros coches que se dirigían a la Estación Central, la empresa chilena Cruz Blanca suspendió temporalmente la salida de trenes desde la ciudad de La Paz.

El gerente general de la empresa, Carlos Acuña, dijo que la medida era preventiva, ya que buscaba precautelar la seguridad de los usuarios y los dueños de la empresa.

Al mediodía del viernes, algunos coches y un ferrobús, que venían desde Villazón, salieron a su destino a Villazón, sufriendo el ataque de un grupo de manifestantes del magisterio.

El ataque causó la rotura de vidrios del coche conductor, ferrobús y otro coche que iban hacia la estación de Villazón.

La primera suspensión precisamente del tren que iba dirigida hacia la ciudad de Villazón.

Felipe Cornejo, coordinador del ferrobús, dijo que las áreas empezaron a la salida del kilómetro 4, donde se habían reunido varios grupos manifestantes. El tren no pasaba por el kilómetro 4.

Cámara Boliviana de Transportes

Subvencionar las tarifas de Cruz Blanca sería un crimen

Una subvención de tarifas a la empresa Cruz Blanca sería un crimen, porque la Empresa Nacional de Ferrocarriles fue capitalizada precisamente para que no existan subvenciones por parte del Estado, afirmó ayer el presidente de la Cámara Boliviana de Transportes, Jorge Sánchez Peña.

El representante del transporte pesado agregó que la discusión sobre subvención o compensación a la empresa de ferrocarriles, muestra que no hay criterios claros por parte del gobierno o de los empresarios sobre el tema.

"O los empresarios nos ajustamos a lo que realmente cuesta el transporte o seguimos buscando con la costumbre de pedir prebendas o ventajas al gobierno", enfatizó.

Sánchez exigió al gobierno no dejarse impresionar por los exportadores y a los empresarios que no se aprovechen de

una situación que afecta los intereses de la agroindustria.

"O jugamos con reglas claras para todo el mundo o estamos en una chacota", comentó.

TODOS CHILLAN

El empresario aseguró que la posición de la Cruz Blanca de subir sus tarifas de transportes es lógica, porque como toda empresa de transporte ahora se plantea trabajar con costos reales.

"La ENFE fue capitalizada porque no manejaban costos reales, ahora viene una empresa extranjera que propone costos reales y todo el mundo chillará", ironizó.

Afirmó que en ese marco de libre competencia no pueden existir excepciones en favor de algunos sectores de la economía nacional, porque existe la suposición de que todos los empresarios compiten bajo las mismas condiciones.

"No tiene que haber excepciones de ninguna clase en el

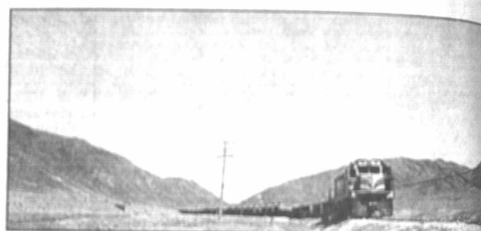
sector productivo boliviano, o somos o no somos competitivos, tan sencillo como eso", dijo.

Recordó que el Presidente de la República pidió al sector empresarial competitividad, pero también se requieren instrumentos para ello, como carreteras e infraestructura para bajar sus costos y estar de acuerdo con demandas del comercio exterior.

Respondiendo a críticas de la Asociación Nacional de Minederos Medianos, referidas a la existencia de dos monopolios de transporte, uno ferroviario y otro del transporte pesado, Sánchez negó esa versión afirmando que en su sector existen tarifas preestablecidas de referencia, lo que no significa que sean fijas, al contrario dependen de los volúmenes de carga.

"El cliente tiene más de 250 empresas de carga para exportar y para importar", aseguró.

El ferrocarril, el transporte pesado y exportadores deben competir según reglas de mercado olvidando las subvenciones, exige la Cámara Boliviana de Transportes (CBT)



INCOHERENTES

Previamente que en el tema de las tarifas ferroviarias existen incoherencias entre sectores administrativos del Estado y el superintendente de Transportes, dependiente del Sistema de Regulación Sectorial (SIRESE), Branimir Lobo.

"La Secretaría de Transportes debería implementar políticas de transporte y la Superintendencia ocuparse de las tarifas, la Secretaría no debería existir como tal, tenemos dos individuos que hacen el mismo trabajo", cuestionó.

Sin embargo, admitió que es necesario conocer los contratos de capitalización de la ENFE, para conocer la injerencia que puede tener el Estado en materia de política económica.

El dólar se cotiza en 5,04 Bs

La cotización del dólar subió un punto, estableciéndose en Bs. 5,04. El Bolsín del Banco Central no adjudicó ayer dos lotes rechazó las siete solicitudes presentadas que demandaban Bs. 4.145.000. Se ofertó un total de Bs. 15.000.000.

PIZARRA DEL BOLSO

MONTO PARA LA VENTA	8US.	15.000.000
MONTO DEMANDADO	8US.	4.145.000
MONTO ADJUDICADO	8US.	4.145.000
COTIZACIÓN BASE	Bs.	5,04
COTIZACIÓN PARA LA VENTA	Bs.	5,04
COTIZACIÓN PARA LA COMPRA	Bs.	5,03
OFERTA MÁXIMA	Bs.	5,0300
OFERTA MÍNIMA	Bs.	5,0300
SOLICITUDES DE COMPRA		7
SOLICITUDES ACEPTADAS		0
SOLICITUDES RECHAZADAS		7

ANF

**JUEVES
GRAN
ESTRENO**

Cine SCA LA

LA PRIMERA GRAN PELICULA DE 1996!

I PACINO Y CUSACK SON ESPECTACULARES!

**UN ASESINATO,
UNA INVESTIGACION...
UNA CIUDAD A PUNTO
DE ESTALLAR.**

**INFLUYENTE.
ESTREMECEDORA.
PODEROSA.
ALTAMENTE
DESTACADA.**



AL PACINO JOHN CUSACK BRIDGET FONDA

CITY HALL

LA SOMBRA DE LA CORRUPCION

CASTLE ROCK ENTERTAINMENT PRESENTA AN EDWARD R. PRESSMAN / KEN LUTHER PRODUCTION A HAROLD BECKER FILM AL PACINO JOHN CUSACK BRIDGET FONDA DANNY AIELLO
"CITY HALL" DAVID PAYMER AND MARTIN LANDAU PRODUCED BY JERRY COLESMITH EDITED BY ROBERT C. JONES AND DAVID BREITHEIM COSTUME DESIGNER JANE HALEY EXECUTIVE PRODUCERS MICHAEL GERSON
PRODUCED BY KEN LUTHER AND PAUL SCHAEFER AND NICHOLAS FLEISSER AND BO GOLDMAN WRITTEN BY EDWARD R. PRESSMAN AND KEN LUTHER DIRECTED BY HAROLD BECKER
CASTLE ROCK ENTERTAINMENT PRESENTS A HAROLD BECKER FILM AL PACINO JOHN CUSACK BRIDGET FONDA DANNY AIELLO
DISTRIBUTED BY COLUMBIA TRISTAR FILM DISTRIBUTORS INTERNATIONAL, INC.

**JUEVES
ROMANTICO
ESTRENO**

Cine 6 de agosto

Sandra Bullock Denis Leary



**TODO
PUBLICO**

ME ROBO EL CORAZON

JAMES G. ROBINSON PRESENTA A MORRISAN CREEK PRODUCTIONS A FILM BY BILL BENNETT SANDRA BULLOCK DENIS LEARY TWO OF A KIND
STEPHEN DILLANE YAPHET KOTTO MIKE STARR NICK GYENIE SMITH AND PAUDY MADDINLEY IN THE CHESTNUTS MICHAEL MACDONALD
GARY BARBER AND BILL GOODMAN JR. DENIS LEARY AND MIKE ARACOSTINGO AND BOB LEMPHICK DENIS LEARY AND MIKE ARACOSTINGO
JAMES G. ROBINSON BILL BENNETT

Recomendación de la XXVI asamblea de la CEPAL Son necesarias políticas económicas que estimulen la inversión

La reunión latinoamericana tuvo conceptos
elogiosos para la política de desarrollo sos-
tenible que pone en práctica Bolivia.

La CEPAL debe promover el diseño de políticas económicas que permitan minimizar la inestabilidad macroeconómica y hacer máximos los estímulos a la inversión, el ahorro, el progreso técnico y la competitividad internacional. La recomendación surgió de la XXVI Asamblea de la Comisión Económica para América Latina, dijo Ramiro Ortega, secretario nacional de Planificación, quien representó al país en esa reunión.

En esa oportunidad, explicó, se presentó ante la comunidad latinoamericana el proyecto de desarrollo sostenible que está ejecutando el gobierno, que recibió comentarios favorables, tanto del secretario ejecutivo de la CEPAL, Gert Rosenthal, como de otras autoridades presentes.

Además, la autoridad dijo que durante su permanencia en Costa Rica, donde se desarrolló esa Asamblea, mantuvo reuniones con el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), Enrique Iglesias.

Tanto el BID y la CEPAL, como la Organización de los Estados Americanos (OEA), comprometieron su compromiso para otorgar a Bolivia la asistencia técnica necesaria y llevar a cabo la Cumbre del Medio Ambiente, prevista para fines de este año en la ciudad de Santa Cruz.

La OEA será el foro de concertación de las políticas del hemisferio; el BID el mecanismo financiero y la CEPAL el foro de discusión y asesoramiento de los aspectos económicos de la región.

**DESARROLLO
SOSTENIBLE**
Entre las resoluciones

aprobadas en la asamblea de la CEPAL, se tiene la relacionada con el fortalecimiento del desarrollo sostenible en América Latina y el Caribe.

Ese documento empieza reconociendo que la mayor parte de las economías de la región registró tasas de crecimiento inferiores a las históricas y poco satisfactorias para atender las necesidades de progreso técnico y la creación de empleo, erradicación de la pobreza extrema y atención de las desigualdades sociales.

Luego de esa y otras consideraciones, la resolución pide a la Secretaría de la CEPAL, entre muchas otras tareas más, profundizar el examen de:

- Los marcos conceptuales que orienten el desarrollo de la región.
- El diseño de políticas económicas que permitan minimizar la inestabilidad macroeconómica y hacer máximos los estímulos a la inversión, el ahorro y la competitividad.

- El análisis de reformas que, a través de su impacto sobre el entorno financiero, eleven el ahorro nacional y lo canalicen hacia la inversión productiva.

- La inversión en recursos humanos, mediante la educación y la capacitación, conforme a modalidades que respondan al proceso de modernización productiva.
- La calidad de la inversión social, evaluando la eficacia de los instrumentos de política social.

- Los vínculos entre política económica, sustentación ambiental del crecimiento y equidad.

- El impacto de la carga de la deuda en la formulación y la aplicación de políticas de desarrollo sustentable.

Director del Banco Nacional de Comercio Exterior

Bolivia y México tienen que aumentar su comercio exterior

Desde el año pasado, puede ingresar al mercado
mexicano el 99% de los productos de exportación
boliviano, por la vigencia del acuerdo de
Libre Comercio entre los dos países.

Las relaciones comerciales entre Bolivia y México pueden aumentar sustancialmente. Desde el año pasado, el 99% de los productos de exportación boliviana puede ingresar al mercado mexicano libre de aranceles. Además, para fomentar el comercio bilateral, el Banco Nacional de Comercio Exterior de México (BANCOMEXT) analiza la posibilidad de constituir una línea de crédito para fomentar las exportaciones de ese país.

La información fue proporcionada por el director ejecutivo de Promoción Externa para Europa y Latinoamérica de BANCOMEXT, Raúl Argüelles, quien se encuentra en nuestro país para una visita de promoción.

Agregó que se tiene la intención de habilitar una oficina comercial en La Paz, con la finalidad expresa de promover el comercio bilateral boliviano-mexicano. Ese país registró el año pasado una actividad comercial por un total de 152.000 millones de dólares. Sus importaciones llegaron a 72.000 millones y sus exportaciones a 80.000 millones de dólares.

El comercio bilateral boliviano-mexicano es aún poco significativo. El año pasado totalizó 30 millones de dólares, las exportaciones mexicanas a Bolivia llegaron a 25 millones y las bolivianas a México apenas alcanzaron a 5 millones de dólares, con un saldo de balanza comercial negativo para el país en 20 millones de dólares.

Bolivia y México tienen suscrito un acuerdo de libre comercio, que está vigente desde enero de 1995. Este poco tiempo de vigencia del acuerdo, dijo Argüelles, es una de las razones por las que aún no se notan resultados positivos.

Consultado sobre mayores posibilidades de ventas en México, el visitante dijo que su país puede adquirir, entre muchos otros productos, madera, muebles, artículos de regalo y decoración, algunos textiles, cuero, semillas y frutas.

Por su parte, México tendría interés en participar en licitaciones para construcción de caminos, programas de telecomunicaciones y obras de infraestructura.

Además del posible intercambio de productos, se presentan grandes oportunidades para la conformación de alianzas estratégicas, como la conformación de empresas que efectúen un proceso de maquila, para luego comercializar los objetos producidos a otros países, por intermedio de México.

Respecto a la línea de crédito que podría habilitar el BANCOMEXT, dijo que se está analizando la posibilidad de llegar a acuerdos con instituciones financieras bolivianas que intermedien los recursos. Esos fondos se utilizarían para promover las exportaciones mexicanas. La línea de crédito podrá utilizar el comprador boliviano que desee importar productos mexicanos.



Por demoras en el proceso

Capitalización de YPFB se postergó hasta el 24 de julio

El Gobierno no analizó la posibilidad de marginar a ENRON de la capitalización.

El acto de capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) será cumplido el 24 de julio, informó ayer el Secretario de Capitalización, Edgar Saravia, quien también remarcó que el Gobierno no analiza alternativas o una decisión de marginar a la empresa petrolera holandesa ENRON del proceso de capitalización.

Con anticipación Saravia anticipó que el último fin de semana el Gobierno tomaría una decisión para modificar el calendario de capitalización de YPFB, admitiendo que ya existía un retraso de seis semanas que obligaba a fijar una nueva fecha para el acto apertura de sobres de ofertas económicas por tres unidades: explotación, explotación, y transporte de hidrocarburos.

La petrolera estatal tenía que concretar su capitalización a principios de junio, pero una demora inicial de cuatro semanas determinó que se la haría después del 27 de junio, fecha de capitalización de la Empresa Metalúrgica Vinto (EMV). Luego se sumó una nueva postergación de dos semanas, totalizando el retraso en seis semanas.

ENRON
Sobre la presunta invitación a ENRON para que decida si participa en el gasoducto o sólo en la capitalización de YPFB, Saravia desmintió que en algún momento esa tema hubiera sido motivo de discusión interna en el Ministerio de Capitalización, explicó que sólo se analizan los problemas que presuntamente producirían problemas a algunas de las empresas que están

participando en el proceso capitalizador.

"Hay temas que necesitan ser conversados con ENRON, pero los otros no se está considerando", enfatizó.

Sin embargo, admitió que en algún momento se analizó marginar a ENRON del proceso de capitalización, pero nunca se le propuso oficialmente esa alternativa.

"Eso nunca se le propuso a la ENRON", enfatizó.

Saravia reiteró que ciertos cambios al contrato de capitalización solicitados por algunas empresas, serán analizados y se dialogará con la ENRON para su modificación.

La autoridad también descartó que la ENRON se establezca como un monopolio privado.

"La oposición no tomó en cuenta una serie de aspectos que están dentro de la misma Ley de Hidrocarburos, los que establecen que las tarifas en los conductos son reguladas por el Sistema de Regulación Sectorial (SIRESE), a través del superintendente de Hidrocarburos. Además los conductos son de acceso abierto, es decir que cualquiera puede tener acceso pagando las tarifas correspondientes", explicó Saravia.

Fue enfático al señalar que en el Ministerio de Capitalización quien conoce el tema de la capitalización es sólo su persona.

"Definitivamente no estamos analizando esa (temática), y menos le hemos comunicado a la ENRON que tiene esas opciones", finalizó.

Respuesta a versiones políticas

La ENRON no pensó en abandonar la capitalización de YPFB

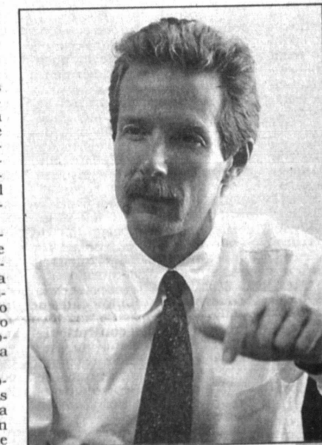
La ENRON no recibió aún ninguna comunicación oficial del gobierno boliviano, respecto a algunas objeciones a participar en la capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB). "Nuestra intención de presentarnos en la capitalización de la Unidad de Transporte se mantiene, porque consideramos que no vamos contra ninguna norma legal de Bolivia", dijo Laine Powell B., gerente general de la ENRON-Bolivia.

Esa empresa holandesa firmó con YPFB un contrato de sociedad accidental, en diciembre de 1994, por el que se obliga a desarrollar, financiar, construir y operar el tramo boliviano del gasoducto al Brasil. Por eso participará en el 40% del proyecto, dejando el 60% para YPFB.

En círculos políticos de oposición surgió, en las pasadas horas, la observación de que la ENRON no puede participar en la licitación de la Unidad de Transporte de YPFB, porque si llega a ganar, tendría además de su 40%, el 50% de la parte de YPFB, con lo que tendría un total del 70% de las acciones. Esa situación es contraria al espíritu de la Ley de Capitalización, que no permite que una empresa se adjudique más del 50% de las acciones, reiteran algunos parlamentarios de la oposición.

Sobre el particular, el entrevistado insistió en que la presencia de la ENRON en la capitalización de YPFB, no va contra ninguna disposición legal vigente en el país.

"Si la ENRON se adjudicara la Unidad de Transporte de YPFB en la capitalización de esta empresa, sólo adquiriría el 50% de las acciones de la empresa petrolera estatal, cumpliendo lo dispuesto en la Ley



Laine Powell

de Capitalización", subrayó Powell.

Otra de las objeciones presentadas por los parlamentarios de la oposición, es que esa supuesta mayoría que tendría la ENRON le concedería un monopolio en el transporte de los hidrocarburos, que también es contrario a las leyes bolivianas.

Sobre el particular, el gerente general de esa empresa subrayó que en ningún caso se presentará un monopolio en el transporte de los carburantes, porque los precios serán regulados por el Sistema de Regulación Sectorial (SIRESE) y por la cláusula open access (acceso abierto), que establece la libre utilización de los conductos para el transporte de carburantes por

LO QUE SE HIZO HASTA AHORA

De acuerdo con una evaluación que hizo Laine Powell, gerente general de la ENRON-Bolivia, en los casi dos años que están trabajando en el país se desarrollaron muchos trabajos.

- En lo técnico ya están por terminar el estudio ambiental del gasoducto, que muestre que no afectará al medio ambiente circundante al proyecto.
- Continúan avanzando los trabajos de información básica, que permita disponer de todos los datos necesarios el momento de buscar el financiamiento.

- En el rubro del financiamiento, se hicieron los primeros contactos, los que dieron resultados altamente positivos, porque permiten apreciar el interés de los organismos internacionales en participar en ese proyecto. Las definiciones se darán cuando esté concluido el estudio.

- Otras de las tareas que tiene la ENRON es buscar mercados opcionales para el gas. En este caso se detectaron déficit energéticos en el Brasil, en la zona de influencia del proyecto, por 2.600 megavatios.

Ese déficit sólo podrá ser cubierto por energía geotérmica, que demandará de aproximadamente 9 millones de metros cúbicos de gas por día.

En caso de que la ENRON instale las plantas termoeléctricas, YPFB tiene derecho por contrato al 12,5% de las acciones de cada planta, dijo Powell.

cualquier empresa, dijo Powell.

Reiteró que sólo puede darse monopolio cuando una empresa tiene la exclusividad de alguna producción o servicio, pero también tiene la facultad de fijar sus precios.

En el caso del precio que se cobrará por el transporte de los hidrocarburos en el conducto, insistió en que será el SIRESE el que lo fije. Además se tiene el control cruzado del sistema financiero que financie la obra, porque a ningún financiador le convendría que se eleven los costos del transporte hasta tener como consecuencia el alza del precio del carburante al consumidor, haciendo finalmente inviable el mismo proyecto.

Powell fue reiterativo al sos-

tener que en el caso de la Unidad de Transporte, Yacimientos licitará el 50% de los conductos nacionales, el que va a la Argentina y el proyectado al Brasil. La empresa petrolera estatal tiene el 100% de la propiedad de los primeros y el 60% del tercero.

Finalmente, consultado sobre la posibilidad de que esa empresa tenga que elegir entre quedarse con el proyecto del gasoducto al Brasil o renunciar a éste para participar en la capitalización de YPFB, remarcó que la decisión la tomarán cuando tenga alguna comunicación oficial por parte del gobierno, el que hasta la fecha no les remitió ninguna propuesta.

R. G. M.

Comportamiento del est año en 1995

L/TM	SUS./L.F.
Ene.	3.906,7 2.809
Feb.	3.436,4 2.481
Mar.	3.458,0 2.506
Abr.	3.636,8 2.661
May.	3.706,4 2.686
Jun.	4.181,8 3.022
Jul.	4.172,6 3.021
Ag.	4.527,7 3.168
Sept.	4.012,4 2.867
Oct.	3.948,7 2.818
Nov.	4.167,7 2.894
Dic.	4.068,4 2.850

Nuevo récord

Est año se cotizó en \$US 2,98

El est año se cotizó ayer en 2,98 dólares la libra fina, dos puntos más que el viernes estableciendo un nuevo récord en lo que va del año, en las operaciones al contado de la Bolsa de Metales de Londres.

El registro de hoy confirmó la fuerte tendencia alcista observada en la semana pasada.

SUBIDA

Desde la última semana de marzo fuentes mineras anticiparon que la cotización

tendría una tendencia alcista y que la cotización podría superar los 3.00 dólares por libra fina.

El primer indicio de la subida del est año fue su cotización en 2,91 dólares la libra fina, antes de concluir marzo el est año subió tres puntos más, es decir 2,94 dólares la libra fina, estableciendo un nuevo registro máximo del año en su segunda semana consecutiva de alza, en las operaciones al contado de la Bolsa de Metales de Londres.

ECOBOL recuerda a la Suprema

Hay más de 2.000 expedientes "olvidados" en correos

En una carta, que será enviada en el transcurso de las próximas horas, el presidente de la Empresa de Correos de Bolivia (ECOBOL), Guillermo Sanabria, pide al presidente de la Corte Suprema de Justicia, Edgar Rosales Lijón, que se haga cargo de los más de 2.000 expedientes legales que se encuentran en las oficinas de la ECOBOL, acumulados en varios años.

Sanabria, según voceros oficiales de la ECOBOL, acompaña su misiva con una lista de los expedientes y pide a la auto-

ridad de justicia que la empresa de correos sólo pida el pago de importe del traslado efectuado desde la ciudad de Sucre a La Paz. Los expedientes corresponden a diversos tipos de trámites judiciales y otros documentos.

En el transcurso de esta semana se colocará en el hall principal de correos, en La Paz, pizarras con los listados completos de los expedientes mencionados, para que el público pueda tener acceso a esos documentos.

Camino a informatizar ECOBOL

La Empresa de Correos de Bolivia (ECOBOL) instalará una red de información computarizada en el eje troncal de sus operaciones. La paz-Cochabamba-Santa Cruz, gracias a una donación del Organismo Autónomo de Correos y Telégrafos de España.

Luis Eguizola, director del Organismo Autónomo de Correos y Telégrafos de España, ofreció al presidente de ECOBOL, Guillermo Sanabria, en marzo pasado y durante la reunión del consejo consultivo y ejecutivo de la Unión Postal de las Américas, España y Portugal (UPAEP) esta importante donación. La donación también incluye, veinte becas a Sevilla y diversos manuales para la capacitación de los operadores de correos, además de la asistencia técnica de un experto español para la instalación del sistema de manejo infor-

mativo computacional. Esta donación fue confirmada en Bolivia por el embajador de España, Fernando Martínez (izquierda) al presidente de la Empresa de Correos de Bolivia, Guillermo Sanabria (centro), en presencia del subsecretario de Comunicaciones, Raúl Campero Paz (derecha).

El primer envío del Organismo Autónomo de Correos y Telégrafos de España, la pasada semana, fueron 16 manuales, entre ellos: Manual Operativo de Ventanillas de Admisión, Manual de Acogida, Manual de Formación de Admisión de Productos Telegráficos, Manual de Formación de Admisión de Correspondencia Ordinaria y Urgente y otros. Según voceros de ECOBOL, entre finales de este mes y el próximo llegará a Bolivia la donación del lote de computadoras.

García Márquez rechaza propuesta de secuestradores

"No puedo asumir la irresponsabilidad de ser el peor Presidente de Colombia"

El misterioso grupo Dignidad por Colombia que se responsabilizó del secuestro del hermano de César Gaviria dispuso que Gabriel García Márquez asuma la Presidencia de Colombia como requisito para liberarlo. La organización que presiona la renuncia del presidente Ernesto Samper envió una nueva prueba de que el plagiado está vivo.

BOGOTÁ. El escritor colombiano Gabriel García Márquez rechazó ayer una propuesta de un clandestino grupo que le sugirió asumir la Presidencia de Colombia como condición para liberar al hermano del ex presidente y secretario general de la OEA, César Gaviria. "Nadie con un gramo de sentido tomará cualquier decisión basándose en la promesa de un secuestro", dijo el Premio Nobel de Literatura en una declaración dirigida al misterioso grupo que se reivindicó el secuestro del ingeniero Juan Pabón.

"Nadie que me conozca puede creer que yo asumo la irresponsabilidad de ser el peor presidente de la república", agregó Dignidad. El misterioso grupo que propuso que el secuestro de Gaviria

García Márquez asuma la Presidencia de Colombia como requisito para liberar al hermano del ex presidente y secretario general de la OEA, César Gaviria, envió una nueva prueba de que el plagiado está vivo.

El grupo entregó un comunicado y una fotografía en la que aparecía a García Márquez custodiado por dos hombres armados y encapuchados, según un noticiero regional de la ciudad de Cali, capital del departamento del Valle, 250 kilómetros al suroeste de Bogotá.

En la fotografía aparece el ingeniero Gaviria de 42 años, con un reciente ejemplar de una revista de circulación nacional.

Hace una semana la misma organización envió una primera prueba de que el hermano del ex presidente colombiano está vivo.

solicitó la renuncia del presidente Samper, de su vicepresidente Humberto de la Calle, y propuso que la dirigente María Eugenia Rojas asumiera el poder.

La dirigente política, hija del general Gustavo Rojas Pinilla que gobernó a Colombia entre 1953 y 1957 luego de un golpe de Estado, rechazó la propuesta de Dignidad por Colombia y se ofreció para mediar en la liberación del hermano del secretario de la OEA.

García Márquez, quien terminó recientemente de escribir un libro titulado "Noticia de un Secuestro", solicitó a los secuestradores liberar de inmediato a Gaviria.

"Liberen a Juan Carlos Gaviria, entierren las armas, quiten las máscaras y salgan a promover sus ideas de renovación al amparo de un orden constitucional que al parecer ustedes reconocen", dijo.

El gobierno de Samper, quien afronta una crisis política por denuncias sobre la financiación de su campaña electoral con fondos del narcotráfico, calificó de "inadmisibles" las exigencias de la organización.

El misterioso grupo se atribuyó en septiembre un atentado en el que fue herido el abogado Antonio José Canino, ex defensor de Samper, y en noviembre se candidato presidencial del partido conservador, Alvaro Gómez.

García Márquez, quien obtuvo el Nobel de Literatura en 1982, es el escritor más destacado de Colombia y famoso por obras como "Cien Años de Soledad", "El Coronel No Tiene Quien le Escriba" y "Crónica de una Muerte Anunciada".

REUTER

El bolívar fue devaluado en 42 por ciento

Venezolanos se volcaron a bancos y casas de cambio en pos de dólares

BOGOTÁ. El bolívar se devaluó un 42 por ciento cuando los venezolanos se avalanzaron sobre los bancos y las casas de cambio para comprar y vender dólares al levantarse un fuerte control de cambios que duró casi dos años.

La voracidad por la divisa que desató la medida, parte de un paquete neoliberal que permitió alcanzar un acuerdo con el FMI, hizo que la cotización del dólar trepase de 290 a unos 500 bolívares.

Además de particulares, las empresas, ya sin las engorrosas trabas burocráticas para la adquisición de dólares, también demandaron importantes cantidades de divisas para cumplir con sus compromisos externos y

para repatriar capitales.

"Se esperaba un aumento brusco del dólar. Ya se había ubicado en esos niveles en el mercado de bonos libradados en la Bolsa y miembros del gobierno habían revelado esperar el alza con la libertad cambiaria", dijo un cambiista de uno de los principales bancos comerciales del país.

La medida anunciada hace una semana y puesta en práctica este lunes puso fin al engorroso control que se ejerció sobre el mercado en los últimos 22 meses, durante los cuales sólo se podía adquirir una reducida cantidad de divisas si se justificaba con un viaje al exterior o importaciones.

Venezuela mantuvo el con-

trol de cambios desde junio de 1994, cuando fijó la tasa en 170 bolívares por dólar con constantes modificaciones para evitar la salida de dólares, que finalmente se escapaban a través de un activo mercado negro.

Desde que comenzó el gobierno de Rafael Caldera en febrero de 1994, el bolívar se devaluó 78,8 por ciento, pero nunca había dado de golpe un salto tan fuerte como el de este lunes.

Caldera, en un reconocimiento de sus fallidas políticas proteccionistas, anunció el lunes pasado un programa de ajuste neoliberal uniéndose a la ola de liberalización económica que campea por el mundo.

El giro de 180 grados que dio Caldera dio resultados casi inmediatos.

El director gerente del FMI, Michel Camdessus informó este lunes que, después de siete meses de arduas negociaciones, se llegó prácticamente a un acuerdo con el organismo y que en unas cuatro o cinco semanas se firmará una carta de intención.

"Hemos llegado a un acuerdo básico con Venezuela sobre

todas las políticas principales del programa económico", dijo Camdessus desde Washington.

El acuerdo significa para Venezuela una ayuda de unos 3.400 millones de dólares de diversos organismos multilaterales para apoyar programas sociales y de infraestructura.

"Este trago difícil (se necesitaba) para abrirle camino al crecimiento económico y lo más inmediato es tumbar el efecto de la inflación", dijo desde Washington el lunes el ministro de Hacienda, Luis Matos, en una entrevista con Radio Caracas.

Caldera confía en que su programa llamado Agenda Venezuela hará recuperar la imagen del país en los mercados internacionales y lo colocará de nuevo en las exigentes listas de los inversionistas foráneos.

"Hasta ahora el automóvil estaba haciendo un gran esfuerzo con su solo motor, pero ahora se han incorporado estos motores de apoyo que en una economía global juegan un papel importante para la rápida recuperación del país", agregó Matos.

REUTER

En México y "a puerta cerrada" Jefes policiales planearán nuevas acciones para control antidrogas

La reunión podría ser un primer paso hacia una Cumbre Mundial sobre Drogas, que propician varios países latinoamericanos, entre ellos México y BOLIVIA. "Estamos aquí para hablar de las organizaciones delictivas, sus jefes y lo que debemos hacer para capturarlos y condenarlos", afirmó ayer, lunes, el jefe del Departamento de Lucha Antinarcóticos de los Estados Unidos (DEA), Thomas Constantine.

MÉXICO. Jefes policiales de países latinoamericanos y de la DEA examinarán en México nuevas acciones conjuntas para el control de drogas y el combate a las poderosas organizaciones del narcotráfico.

"Estamos aquí para hablar de las organizaciones delictivas (de la droga) y sus jefes y lo que debemos hacer para capturarlos y condenarlos", afirmó ayer, lunes, el jefe del Departamento de Lucha Antinarcóticos de los Estados Unidos (DEA), Thomas Constantine.

El funcionario y ex jefe policial de Nueva York se anticipó a una conferencia de prensa a la Décima Cuarta Conferencia Internacional para el Control de Drogas que se celebrará en esta capital, entre el martes y el jueves.

Al encuentro asistirán jefes policiales y autoridades de 84 organizaciones americanas vinculadas a la lucha contra el narcotráfico y 50 observadores de países y organismos internacionales del mundo.

Constantine afirmó que la reunión en México podría constituir un primer paso en dirección a una Cumbre Mundial sobre Drogas, cuya convocatoria propiciaron distintos países latinoamericanos, entre ellos México y BOLIVIA.

Altos jefes policiales y funcionarios antinarcóticos de Colombia, Bahamas, Brasil, BOLIVIA, Guatemala, México y Perú, presentarán informes centrales sobre acciones antidroga en sus respectivos países, dijeron fuentes del comité organizador.

Peró el jefe de la DEA se refirió a algunos de los avances hemisféricos en la lucha y mencionó recientes capturas de seis capos de cárteles colombianos como "lo más importante en 50 años" de actividad policial investigativa y de control antinarcóticos.

Sin embargo, el funcionario estadounidense se refirió a la llamada "desertificación" que Estados Unidos emitió este año sobre la lucha contra las drogas en Co-

René Villegas/REUTER

DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

Santos Mamani Pabón
Marisabel Machicado Quispe
Andrés Mayta Flores
José Adalid Zenteno
Nicolas Sanjinés Vda. de León
Bebé Montalvo Guzmán
Simona Luque de Chávez
Antonia Alvarez
Cristina Quispe Vda. de Blanco
Martha Fuentes de Terrazas
Rosa Apaza Blanco
Luis Maynaza Amaro
Pedro Vicente Endara



Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General



CONDOLENCIA

El Programa Integrado de Servicios Básicos de Salud y Fortalecimiento Institucional del Sector, P.S.F. Unidad Ejecutora Potosí se adhiere al dolor que embarga a la familia de nuestro compañero de trabajo Lic. Carlos Oropeza Echeverría por el sensible fallecimiento de su señora madre:

Sra. CORINA ECHEVERRIA DE OROPEZA

(Q.E.P.D)

Acaecido en la ciudad de Cochabamba Potosí, abril de 1996

Declara hoy por el "narcotráfico" Samper reitera: "No renunciaré"

BOGOTÁ. El presidente Ernesto Samper Pizano afirmó ayer que no proyecta renunciar, en tanto se estima que el Congreso comenzará en unos días la fase final del proceso que se le sigue al primer mandatario por el denunciado aporte de dinero del narcotráfico al Cártel de Cali a su pasada campaña electoral.

El presidente Samper Pizano dijo, al tomar la palabra en un acto oficial, que no aceptará presiones de quienes pretenden su salida del gobierno.

Entre tanto, al concluir hoy la ampliación de la indagatoria al jefe de Estado, el Parlamento deberá recibir a comienzos de mayo el proyecto de resolución de la Comisión de acusaciones, absolviendo o pro-

poniendo abrir una investigación formal al presidente Samper para seguirle juicio político en el cargo.

La Comisión de acusaciones compuesta por 15 diputados declaró inibida en diciembre pasado para pronunciarse de sus capos, entre 7.000 personas y 8.000 millones de dólares anuales en cocaína. "De no se calcula conservar", dijo.

Los líderes de la oposición en la conferencia sobre control de drogas se desarrollará "a puerta cerrada", advirtieron sus seguidores.

René Villegas/REUTER

AGRADECIMIENTO E INVITACION

MAMI REBE:

Que la paz de Dios envuelva tu alma y que su amor te llene de felicidad.

René Alcides Vera Centellas, esposo; María Inés Vera de Ayoroa, Carmen Vera de Aparicio y Magda Ximena Vera de Criales, hijas; Javier Ayoroa R. de C., Mario E. Aparicio López y José Luis Criales Cortés (ausente), hijos políticos; Javier, María Cecilia, Juan Pablo Ayoroa Vera, Enrique, Carla María, Paola Andrea Aparicio Vera, José Luis, Sergio Andrés, Rosa María y Magda Ximena Criales Vera, nietos; Jorge Ampuero Ramallo, hermano, de la que en vida fue adorada esposa, abnegada madre, cariñosa hermana y querida abuelita;

Sra. JULIA REBECA AMPUERO DE VERA

(Q.D.D.G.)

Expresan su profundo agradecimiento a los familiares, amigos, en forma especial al Sr. Ministro de Capitalización, Subsecretario de Inversión, a la Dirección Jurídica y a todos los funcionarios del Ministerio de Capitalización, al Director y personal de la Dirección Nal. Administrativa, Dirección de Normas y Recaudaciones, Jefatura y Personal de R.R.H.H. de la Dirección General de Aduanas; Comunidad Católica "Ser para los demás" de Alto Següencomá; grupo de amigas "KRISOL"; Club de Leones "Miraflores Centro"; Asociación de Ex alumnas del Colegio Lourdes, Amigas de las promociones 1955 del Colegio Lourdes, 1975 del Colegio Rosa Gattorno; Asociación de Propietarios de San Miguel; Presidente y Director de Inspectorate; Resp.: Log.: Hermandad N° 40; Centro de Damas Hermandad N° 40; Damas de Renacimiento N° 32 y a todas las personas piadosas que nos acompañaron con sus condolencias y oraciones florales, e invitan a la Santa Misa recordando los 8 días de su sentido fallecimiento, que se celebrará el día miércoles 24 de abril a Hrs. 18:30 en la Iglesia Corazón de María, Av. Busch.

Favor que será eternamente reconocido por la familia doliente.

La Paz, abril de 1996.



ANIVERSARIO DE FALLECIMIENTOS

FECHA DE ENTIERRO

23/4/95	JOSE LUIS SALGUEIRO VIANA	1 AÑO
23/4/93	FANNY ESTIVARIZ DE MONTECINOS	3 AÑOS
23/4/92	AUGUSTO MURILLO DAZA	4 AÑOS
23/4/92	ROMAN TARDIO CUETO	4 AÑOS

En la Paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar y cariñoso hijo:

Joven Univ. MARCO ANTONIO MENDEZ ALIAGA

(Q.E.P.D.)

Dionicio Méndez Vera, Cristina Aliaga de Méndez (padres); Aldo Remigio, Américo Felipe y Silvia Méndez Aliaga hermanos, los tíos, tías, primos y sobrinos ruegan a sus amistades, en especial a la promoción 80 del Col. Nal. Germán Busch, Facultad de Agronomía UMSA, Fed. Internacional de Artes Marciales Chinas, y demás Dptal. de KARATE-DO, Instituto de Artes Marciales POLOX, Esc. de Artes Marciales Chinas, y demás instituciones a las que perteneció a la mesa de cuerpo presente a horas 14 y 30 p.m. del día miércoles 24 de abril posterior traslado de los restos mortales al Cementerio General a horas 16 p.m., el cortejo fúnebre partirá de su domicilio, Virrey Toledo 1785 entre Manupirí y Picoaymo, V. Victoria. Favor que agradecerá eternamente la familia doliente.



Yeltsin viaja mañana a Pekín Rusia firmará con China acuerdos de "trascendencia mundial"

Durante la tercera "cumbre" ruso-china y segundo viaje de Yeltsin al gran país vecino se prevén rubricar catorce documentos, el más importante de los cuales será la declaración conjunta que por primera vez refrendará los enfoques comunes en política global y regional.

MOSCU. - El Kremlin, cuyo "número uno", Boris Yeltsin, comienza mañana, miércoles, una visita oficial a Pekín, confía en que los catorce documentos que prevé firmar durante ese viaje "se convertirán en el acontecimiento político mundial del año".

"Las relaciones ruso-chinas se elevarán a un nuevo nivel, lo cual ejercerá una seria influencia benéfica en la situación del mundo, su estabilidad y previsibilidad", declaró ayer, lunes, en una conferencia de prensa Dmitri Riurkov, principal asesor de Yeltsin en política exterior.

Durante la tercera "cumbre" ruso-china y segundo viaje de Yeltsin al gran país vecino se prevén rubricar catorce documentos, el más importante de los cuales será la declaración conjunta que "por primera vez refrendará los enfoques comunes en política global y regional", indicó el asesor presidencial.

Otro documento destacado por Riurkov es el "Acuerdo de los Cinco" sobre medidas de seguridad y confianza en la frontera que firmarán en Shanghai los dirigentes de Rusia, China, Kirguistán, Kazajistán y Tayikistán, el "primer tratado de este tipo para Asia".

Además, está previsto suscribir varios documentos referentes a las relaciones económicas bilaterales, la cooperación en la energética nuclear y su seguridad, la construcción de centrales eléctricas convencionales y de oleoductos y gasoductos desde Rusia a China.

Riurkov destacó que se trata de proyectos "bastante avanzados" por un monto de "muchísimos millones de dólares" y que no se excluye la partici-

pación en ellos de terceros países.

El asesor del Kremlin refutó las afirmaciones sobre un posible "eje o alianza" político-militar entre Moscú y Pekín.

"Cada país es lo suficientemente grande y fuerte como para poder garantizar a solas su seguridad", indicó, aunque añadió que sí hay una "cooperación militar y técnico-militar que seguirá desarrollándose".

"Sus volúmenes (de esta cooperación) seguirán creciendo. Consideramos que no alterarán la estabilidad y el balance de fuerzas en la zona", remarcó.

El consejero de Yeltsin comunicó que durante esta visita se establecerá un "teléfono rojo" para situaciones de emergencia como los que el Kremlin tiene con Washington, París, Bonn y Londres, pero que será el primero para la dirección china.

En cuanto a la resistencia a nivel regional que afronta en el Extremo Oriente la delimitación de la frontera común (que prevé el traspaso a China de unas 1.500 hectáreas de terreno en la ribera del río Tumen, confluencia de las fronteras de Rusia, China y Corea del Norte), Riurkov declaró que "la demarcación en las zonas de discrepancias está congelada".

"Creo que esos acontecimientos (la resistencia a nivel regional al cambio de la frontera) no repercutirán en la marcha de las negociaciones. Este tema no se tratará. Todo está claro", afirmó Riurkov.

El asesor del presidente ruso reconoció que entre los dos países siguen existiendo discrepancias, pero insistió en que éstas "son solucionables si se tratan con realismo y pragmatismo".

EFE

El Líbano continúa recibiendo bombardeos

Israel sigue causando víctimas mientras se negocia la paz

Aunque se desconocen detalles del diálogo de Christopher en Damasco, parece que la propuesta de EE.UU. se basa en el desarme de Hizbulá a cambio del compromiso de Israel de negociar su desocupación del sur de Líbano, algo que sirios y libaneses temen que sea "un sustituto de la resolución 425 de la ONU", que pide una retirada israelí inmediata e incondicional.

DAMASCO. - La capital siria se convirtió ayer, lunes, en punto clave de los esfuerzos diplomáticos para negociar un alto al fuego entre Israel y la guerrilla de Hizbulá, mientras Líbano vivía bajo los bombardeos una jornada de duelo nacional por sus casi 160 muertos en doce días de ofensiva israelí.

El secretario de Estado norteamericano, Warren Christopher, quien considera que el alto al fuego "es una posibilidad real", se reunió ayer por segunda vez en menos de 48 horas con el presidente sirio, Hafez Asad.

La misma visión optimista mostró el ministro francés de Exteriores, Hervé de Charette, quien al regresar a Damasco procedente de Israel declaró: "Creo que el asunto está progresando y que hoy será un día decisivo".

Tanto De Charette como Christopher, cuyos países pa-

trocinan hasta el momento dos propuestas de alto al fuego distintas, también expresaron su satisfacción por la conversación que mantuvieron ayer en Israel.

Siria y Líbano están a favor de la iniciativa francesa, que propone la retirada israelí del sur de Líbano y la creación de un comité internacional para vigilar la situación en la frontera entre israelí-libanesa.

Aunque se desconocen algunos detalles de las conversaciones de Christopher en Damasco, parece ser que la propuesta de EEUU se basa en el desarme de Hizbulá a cambio del compromiso de Israel de negociar su desocupación del sur de Líbano, algo que sirios y libaneses temen que sea "un sustituto de la resolución 425 de la ONU", que pide una retirada israelí inmediata e incondicional.

Christopher había obtenido la aceptación de Siria para que

el compromiso verbal logrado en 1993 entre Israel y Hizbulá, destinado a evitar ataques contra los civiles, fuese ratificado por escrito.

El primer ministro israelí, Simón Peres, esperaba el "primer borrador" de un posible acuerdo de alto al fuego, según fuentes allegadas a él.

Mientras tanto, el presidente libanés, Elias Harau, viajó ayer a Nueva York para explicar ante la Asamblea General de la ONU la situación en su país y exigir la aplicación de la resolución 425.

La Asamblea General celebrará mañana una sesión sobre los ataques israelíes en Líbano, a petición de ese país con el apoyo de los países no alineados y los islámicos, pero el debate concluirá sin una resolución, dijeron ayer fuentes de la ONU.

Mientras, Líbano siguió sufriendo, nombres a la lista de

muertos causados por la "Operación Uvas de la Ira", emprendida hace doce días por el Ejército israelí contra Hizbulá.

Al menos dos personas fallecieron y cuatro resultaron heridas por los bombardeos lanzados ayer por la aviación, la armada y la artillería israelíes, y los aviones de Israel se acercaron a Beirut para bombardear localidades costeras cercanas.

El grupo pro iraní Hizbulá, asimismo, disparó otras cinco andanadas de cohetes contra el norte de Israel.

La tensión bélica coincidió ayer con una Jornada de Duelo en Líbano y otros países árabes e islámicos en homenaje a las víctimas libanesas, especialmente el centenar de refugiados que cayó bajo las bombas israelíes el jueves pasado en una base de la ONU en la localidad sureña de Cana.

EFE

"Pesar y preocupación" por la Ley Helms

La Unión Europea contra el refuerzo del bloqueo a Cuba

LUXEMBURGO. - Una "viva preocupación y pesar" por el refuerzo del embargo económico contra Cuba decidido por Estados Unidos fue expresada ayer por los ministros de Exteriores de la Unión Europea, reunidos aquí, quienes amenazaron con adoptar "medidas de represalia" para tutelar sus propios intereses.

En un documento aprobado por los cancilleres de la UE, se dijo que la ley Helms-Burton aprobada en el Congreso de Washington es "contraria al derecho internacional", y con-

tiene inaceptables elementos de extraterritorialidad que dañan el comercio y las inversiones de la organización europea en Cuba.

Similares observaciones fueron hechas por los ministros en lo que se refiere a proyectos de ley norteamericanos sobre sanciones contra Irán y Libia.

Los ministros europeos encargaron a los propios expertos que estudien toda posibilidad de recurso contra las normas norteamericanas, incluido un recurso a la Organización Mundial para el Comercio (OMC).

La UE se dijo lista para "toda acción en defensa de los propios derechos e intereses, incluidas eventuales medidas de represalia para con Estados Unidos".

ANSA

El temor a las catástrofes

"¿Energía nuclear? No, gracias", declaran ya muchos países

MADRID. - "Energía nuclear? No, gracias", declaran ya muchos países, tanto por la peligrosidad de esta fuente de energía como por su elevado coste.

El aniversario esta semana del aniversario de la catástrofe de Chernóbil resalta todavía más tal tendencia: lo nuclear se está abandonando.

El próximo viernes 26 de abril se cumplen diez años de la explosión de uno de los cuatro reactores de la central soviética de Chernóbil cuya contaminación afectó en mayor o menor grado a más de cuatrocientas mil personas.

La radiactividad, causante de diversas enfermedades, se extendió sobre Ucrania, donde la planta está aún en funcionamiento, Bielorrusia, Polonia y toda la parte septentrional del Viejo Continente.

Desde entonces pocas centrales nucleares se han abierto y muchas de las 429 que en un

total de 31 países suministran el cinco por cien de la energía que se consume en todo el mundo se han ido apagando "como luciérnagas en una noche de verano", según frase feliz de un comentarista.

Muchas naciones europeas, la Francia del presidente Valéry Giscard d'Estaing en particular, creyeron en los años setenta que la solución del problema energético residía en lo nuclear, sobre todo porque el precio del petróleo estaba por las nubes.

Pero el caso de Chernóbil puso los pelos de punta por los graves riesgos que las centrales atómicas encierran, y desde entonces su construcción se ha ido reduciendo porque se exigen cada vez más garantías de seguridad.

El semanario británico "The Economist", también partidario del avance de la energía atómica, acaba de publicar un informe confesando su error.

EFE

Tras la victoria centro-izquierdista

Prodi promete superar el caos político de Italia

ROMA. - Romano Prodi, líder del movimiento centroizquierdista de Italia, aseguró ayer que encaminará el país hacia la estabilidad política tras el histórico triunfo electoral de su coalición Olivo, apoyada por centristas y ex comunistas.

En momentos en que la victoria de la coalición Olivo dejaba a la izquierda en el umbral del poder por primera vez en 50 años, Prodi prometió evitar el sectarismo para superar el caos político que ha azotado al país durante cuatro años.

"Fue una gran victoria para Olivo, pero gobernaremos para toda Italia", declaró a la prensa el ex líder del holding estatal IRI. "El mensaje que tenemos que enviar es que lo que haremos será para todos los italianos", expresó el dirigente, de 56 años, respecto a su histórico triunfo sobre la centroderechista Alianza para la Libertad del ex primer ministro Silvio Berlusconi.

La elección general del domingo, las terceras que celebra Italia en cuatro años, desafiaron la mayoría de los pronósticos, que preveían otro parlamento sin mayoría absoluta.

El Olivo asumió el control del Senado (cámara alta) y, con el apoyo del partido Refundación Comunista, aliados de Prodi en las elecciones del domingo, la coalición contará con una mayoría absoluta en la Cámara de Diputados.

Berlusconi, quien ganó las elecciones de 1994 al título de la Alianza para la Libertad sólo para ver su gobierno derrocado tras apenas siete meses en el poder, rechazó los rumores de que se retirará ante la derrota.

"No veo cómo podría dejar la política después del apoyo que ganamos de los italianos", declaró el magnate de los medios de comunicación a la prensa en su lujosa residencia de Arcore, en las afueras de Milán.

Señaló que su Alianza reunió 16,28 millones de votos, frente a los 16,27 que obtuvo Olivo. "Fue

la ley de votación que nos penalizó, pero en cuanto a apoyo, nosotros somos los primeros", dijo.

Políticos de centroderecha pronosticaron que Prodi tendrá una dura tarea de gobierno si se ve obligado a depender del respaldo de la Refundación Comunista para su supervivencia.

La coalición se puede asegurar el control del Senado, de 315 bancas, gracias al apoyo de la mayoría de los 10 senadores vitalicios, pero el bloque enfrenta un reto más difícil en la Cámara de Diputados, donde ganó 284 de los 630 escaños.

La Refundación Comunista, que obtuvo 35 curules, dijo que apoyará la formación de un gobierno de centroizquierda dirigido por Prodi pero sugirió que tal administración podría convertirse en un rehén más adelante.

"Supimos que formar un gobierno sería más difícil que ganar las elecciones", expresó Prodi.

Los mercados financieros de Italia se mostraron despreocupados respecto a la gobernabilidad del país a largo plazo y registraron alzas por la euforia de que se logró evitar el previsto estancamiento.

REUTER

Alcanzan a 30 los muertos por lluvias en Brasil

RIO DE JANEIRO. - Al menos 30 personas murieron a causa de aludes de tierra y derrumbes de humildes viviendas provocados por las intensas lluvias que castigaron el fin de semana último a la ciudad de Salvador, capital del estado brasileño de Bahía, en el nordeste del país.

Los equipos de socorro de bomberos y defensa civil continuaban hoy los trabajos de remoción de escombros en las zonas afectadas por los aludes, todos barrios pobres en la periferia de la ciudad de Salvador, pues se presume que entre cinco y ocho personas estaban desaparecidas.

Al menos 20 personas resultaron heridas, siete de ellas de gravedad, por los derrumbes.

El accidente más grave se produjo en la favela Tanque do Meio, uno de los mayores bolsones de miseria de Salvador, donde un edificio se desmoronó y arrastró a ocho viviendas humildes.

ANSA

Asociación de Productores Bovinos del Beni "ASOPROBOBE"

Av. 6 de Agosto No 57 - Telefax 591-046-22299 Telf. 20010 Frec. 4980 LSB
TRINIDAD - BENI - BOLIVIA

FELICITACION AL HONORABLE GUILLERMO RICHTER ASCIMANI

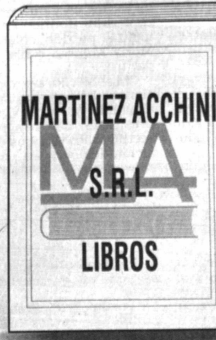
LA ASOCIACION DE PRODUCTORES BOVINOS DEL BENI, (ASOPROBOBE) TIENE EL ALTO HONOR DE HACER LLEGAR A SU DISTINGUIDA PERSONA, LAS MAS EFUSIVAS Y SINCERAS FELICITACIONES POR LA MERECIDA DESIGNACION COMO MINISTRO DE INFORMACIONES Y COMUNICACION SOCIAL, AUGURANDOLE MUCHO EXITO EN EL DESEMPEÑO DE SUS NUEVAS Y DELICADAS FUNCIONES.

[Firma]
Presidente
ASOPROBOBE

[Firma]
Presidente
ASOPROBOBE

SEMANA DEL LIBRO Y LA CULTURA

DIA MUNDIAL DEL LIBRO Y DEL DERECHO DE AUTOR
23 DE ABRIL



Pase por nuestro local de ventas ubicado en la Av. Arce 2132 Edificio Illampu
Telf. 357722 - 783239 Fax 784209 Casilla 5349 La Paz.

Nuestra Librería se asocia a esta fecha y en homenaje a la celebración de la semana del LIBRO y la CULTURA ofrece descuentos.

10 % para libros universitarios y de consulta profesional.
20 % hasta el 50 % sobre libros de consulta general y novelas.



MINISTERIO DE HACIENDA Y DESARROLLO ECONOMICO
SECRETARIA NACIONAL DE HACIENDA
BOLIVIA

OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL

PRIMERA CONVOCATORIA INVTACION DIRECTA No. 03/96

De conformidad a lo establecido en la Resolución Suprema No. 216145 de 3 de agosto de 1995, se invita a las empresas del ramo legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de lo siguiente:

10.000 JUEGOS POLIZAS DE EXPORTACION

Los Pliegos de Especificaciones tienen un costo de Bs 30.- y podrán ser retirados del Departamento de Compras y Suministros de la Secretaría Nacional de Hacienda, calle Bolívar No. 688, 3er. piso, a partir de hrs. 14:30 del día martes 23 de abril de 1996.

Las propuestas se recibirán en SOBRE CERRADO en la Secretaría de la Dirección General de Administración, 2do. piso, hasta horas 16:00 del día 21 de mayo de 1996, efectuándose la Apertura de Sobres a horas 16:30 de la misma fecha.

La Paz, 23 de abril de 1996
PRIMERA PUBLICACION

La Paz, 22 de abril de 1996
SATISFACCION PUBLICA
Yo: NILA VIRGINIA TAPIA ULLOA, con C.I. No. 3425641 L.P., mayor de edad y habida por derecho, manifiesto que en momentos de extrema satisfacción psicológica vierte palabras de agradecimiento al Sr. Fernando Díaz Blanco, por su gestión en cumplimiento de lo ordenado por el Sr. Juez. Cuanto a la instrucción en lo Penal presento la presente retractación pública en favor del nombrado.
[Firma]
NILA VIRGINIA TAPIA ULLOA
C.I. No. 3425641 L.P.

Para derrocar a Wasmosy

Un general se declara en rebeldía

El general Lino Oviedo, considerado "hombre fuerte" del Paraguay y actual comandante del ejército paraguayo, se declaró en rebeldía y acuarteló a sus tropas tras que el presidente Juan Carlos Wasmosy lo pasara a retiro. Estados Unidos respaldó de inmediato al mandatario y lanzó advertencias al alzado. El jefe de Estado argentino, Carlos Menem dijo que "la están pasando mal en Paraguay"



El comandante del Ejército paraguayo Lino Oviedo, alzado ayer contra el presidente Juan Carlos Wasmosy, fue uno de los líderes militares que derrocaron al ex dictador Alfredo Stroessner en 1989, es visto en una foto de archivo. (Foto REUTERS)

Situación indefinida

ASUNCION.- La sublevación del ex comandante del ejército, general Lino Oviedo, continúa anoche después de que el militar se negó a recibir a los embajadores de Estados Unidos, Brasil y Argentina en el cuartel donde se halla con fuerzas leales, informaron las radios locales.

"No pudimos hablar con el general Oviedo porque no se encuentra en el lugar, y la situación de peligro continúa", dijo a la prensa el embajador norteamericano Robert Service a la salida del cuartel.

El presidente paraguayo Juan Carlos Wasmosy confirmó a las 19.50 hora local (2350 GMT) el retiro del general Lino César Oviedo del cargo de comandante del ejército y su desacato de la orden del mandatario, que es también comandante en jefe de las fuerzas armadas del país.

Según la Constitución paraguaya, Oviedo quedaría inhabilitado por dos períodos constitucionales (10 años) en toda aspiración política y en cargos militares, además de enfrentar otras sanciones de tipo penal por insubordinación contra el gobierno.

"El general Oviedo se negó a acatar mi orden y debe deponer su actitud de alzarse contra las disposiciones del comandante en jefe", dijo Wasmosy en un breve comunicado a la prensa en la residencia oficial.

Oviedo ordenó el acuartelamiento de sus fuerzas y emplazó al presidente a reconsiderar su decisión, mientras sus partidarios efectuaban una manifestación en su apoyo en un establecimiento construido por el propio general.

Al intensificarse la crisis, el gobierno de Wasmosy recibió el respaldo de Estados Unidos, Brasil, Argentina y España y de los principales partidos de oposición.

Un comunicado de la embajada de Estados Unidos indicó que el gobierno norteamericano respalda al mandatario y advirtió que el militar debe acatar sus órdenes.

En ese mismo tenor se manifestaron las embajadas de Brasil y Argentina, los dos mayores vecinos de Paraguay y sus principales socios en el Mercado Común del Sur, Mercosur, que integra además Uruguay.

Las exigencias de Oviedo, según radioemisoras capitalinas, es que renuncie el presidente Wasmosy, el vicepresidente Roberto Sela y que su principal contendiente dentro del gubernamental partido colorado, Luis María Argaña, retire su candidatura.

El gobierno, según estas versiones, debería ser asumido por el senador Milcíades Casabianca, presidente del Congreso, para rectificar los rumbos de la transición democrática paraguaya. (REUTERS)

Entre tanto, la confusión y los rumores se abatían sobre Paraguay y en esa capital las estaciones de gasolina eran invadidas por conductores para llenar sus estanques de combustible ante el temor de un agravamiento de la crisis política, la peor que sufre el gobierno de Wasmosy desde que asumió en agosto de 1993.

Las radioemisoras locales dijeron que además del acuartelamiento de Oviedo con sus tropas, las fuerzas leales al gobierno también decidieron acuartelarse. Entre tanto, los partidarios del considerado "hombre fuerte" del país comenzaban a congregarse en esta capital para asistir a una manifestación de repudio contra la orden presidencial.

El insaciable Wasmosy está enojado porque en el parlamento los partidarios del general Oviedo le hemos frenado su jubilación de 800 millones de dólares", dijo a la prensa el senador Julio Eluiche, representante político de Oviedo.

La pasada semana, los legisladores que responden al general vetaron una adjudicación pretendida por el gobierno para la explotación de peajes en dos puentes internacionales en la frontera con el Brasil, que, según dijeron, beneficiarían a empresas del presidente Juan Carlos Wasmosy.

Las informaciones sobre el general eran difundidas por las radioemisoras en momentos en que Wasmosy se reunía con su gabinete en el palacio de gobierno para analizar la situación.

La orden de pasar a retiro al general ocurrió seis días antes de la celebración de comicios internos del gubernamental partido colorado, suspendidos desde agosto de 1995, donde los seguidores del militar tendrían posibilidades muy disminuidas, según los medios de prensa locales.

Sin embargo, la radioemisora handuti informó que la agitación de hoy se debe simplemente a una táctica de los partidarios de Oviedo para revertir el apoyo de los electores.

Oviedo se aspirante a la presidencia de la república para las elecciones de 1998 y está procesado por realizar discursos y manifestaciones políticas prohibidas por la Constitución para los militares en actividad.

El general sublevado fue nombrado comandante del ejército en 1994 con la oposición de los jefes de la marina y de la fuerza aérea.

MINEM. El presidente argentino Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

Unánime repudio al intento golpista

Bolivia, OEA y el Grupo de Río solidarios con Wasmosy

La OEA convocará a una reunión de cancilleres si la amenaza de golpe militar en Paraguay persiste, anunció ayer en La Paz el Secretario General de ese organismo, César Gaviria.

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada y el Secretario General de la OEA, César Gaviria, condenaron anoche el intento de golpe militar en contra del mandatario paraguayo, Juan Carlos Wasmosy, y los países del Grupo de Río se sumaron al repudio.

El mandatario boliviano se comunicó telefónicamente anoche con su colega del Paraguay para manifestarle la solidaridad del pueblo y del Gobierno bolivianos y puso a disposición de César Gaviria, que llegó ayer a La Paz, un avión para trasladarlo a Asunción, pero éste no consideró necesario el viaje.

El presidente Wasmosy se halla conificado en superar la situación, tiene el apoyo del pueblo paraguayo y de los partidos de oposición; el militar alzado tiene el respaldo de un sector del campesinado, dijo Sánchez de Lozada poco después de conversar con aquel.

Anoche, poco después de conocerse el alzamiento del Comandante del Ejército Paraguayo, General Lino César Oviedo, tras ser destituido por el presidente Wasmosy, el Grupo de Río expresó su "más amplio respaldo y solidaridad

con el Presidente Constitucional de la República del Paraguay, Juan Carlos Wasmosy, ante amenazas de su "legítima autoridad".

El comunicado, que es firmado por la Secretaría Temporale del Grupo de Río, señala "el compromiso de todas las naciones del sistema con el proceso democrático de ese país, con la convicción de que la democracia y el orden institucional son la base de la convivencia pacífica en América Latina y el Caribe".

CÉSAR GAVIRIA. César Gaviria, quien para participar de un viaje al Presidente Sánchez de Lozada, dijo que si el intento golpista en Paraguay no se diluye en las próximas horas, la OEA convocará a una reunión de cancilleres del continente para tomar acciones tendientes a restablecer el orden democrático en ese país.

La OEA interrumpió una conferencia de prensa auspiciada para hablar por teléfono de Palacio de Gobierno, el presidente paraguayo, quien le ofreció su "más amplio respaldo y solidaridad

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.

"Lo llamé a Wasmosy y le transmití mi solidaridad", dijo Menem, con la idea de que la información sobre su gobierno indicara que la situación en ese país era grave.

El presidente Carlos Menem, declaró anoche que se comunicó con su colega Juan Carlos Wasmosy para expresarle solidaridad, a

raza de una acción de prensa atribuida al jefe del Ejército Paraguayo, Lino Oviedo.



FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL INVITACION DIRECTA FNDR - GA - 03/96 PRIMERA CONVOCATORIA

El Fondo Nacional de Desarrollo Regional en aplicación al D.S. 23981 y R.S. 21614 invita a firmas Aseguradoras legalmente establecidas a presentar propuestas para:

"CONTRATACION SEGUROS DE CAUSION PARA EJECUTIVOS"

Los pliegos de especificaciones podrán ser retirados a partir del lunes 22 de abril de las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional Av. 20 de Octubre N° 2038 (Edif. FONCOMIN piso 8), previo empoce de Bs. 300 (trescientos bolivianos). Las propuestas se recibirán con las formalidades de Ley hasta el día 17 de Mayo de 1996 a horas 12:00.

RELACIONES PUBLICAS



FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL INVITACION DIRECTA FNDR - GA - 04/96 PRIMERA CONVOCATORIA

El Fondo Nacional de Desarrollo Regional en aplicación al D.S. 23981 y R.S. 21614 invita a firmas Aseguradoras legalmente establecidas a presentar propuestas para:

"CONTRATACION SEGUROS DE ASISTENCIA MEDICO FAMILIAR"

Los pliegos de especificaciones podrán ser retirados a partir del lunes 22 de abril de las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional Av. 20 de Octubre N° 2038 (Edif. FONCOMIN piso 8), previo empoce de Bs. 300 (trescientos bolivianos). Las propuestas se recibirán con las formalidades de Ley hasta el día 17 de Mayo de 1996 a horas 12:00.

RELACIONES PUBLICAS



FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL INVITACION DIRECTA FNDR - GA - 02/96 PRIMERA CONVOCATORIA

El Fondo Nacional de Desarrollo Regional en aplicación al D.S. 23981 y R.S. 21614 invita a firmas Aseguradoras legalmente establecidas a presentar propuestas para:

"AUDITORIA OPERATIVA SEGUNDO SEMESTRE 1995 Y PRIMER SEMESTRE 1996"

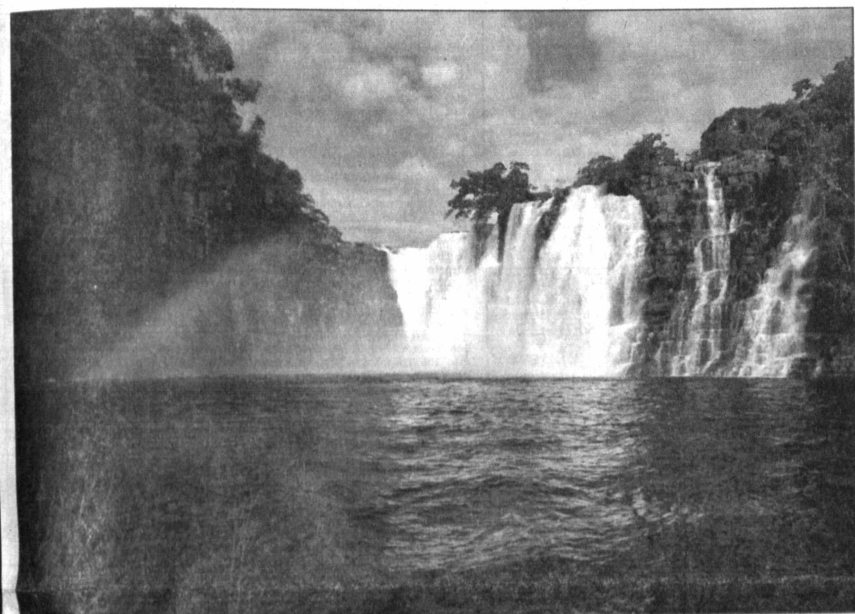
Los pliegos de especificaciones podrán ser retirados a partir del lunes 22 de abril de las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional Av. 20 de Octubre N° 2038 (Edif. FONCOMIN piso 8), previo empoce de Bs. 300 (trescientos bolivianos). Las propuestas se recibirán con las formalidades de Ley hasta el día 17 de Mayo de 1996 a horas 12:00.

RELACIONES PUBLICAS

Con una marcha fúnebre

Santa Cruz celebró el Día de la Tierra

Personas, instituciones y empresas que se destacaron en actividades en favor del medio ambiente fueron reconocidas. De cara a la cumbre de las Américas, sobre Desarrollo Sostenible, la comunidad cruceña toma conciencia de la temática.



NATURALEZA. En el Día Mundial de la Tierra, la Asociación Ecológica del Oriente y la prefectura del Departamento promovieron una marcha que se inició con un cortejo fúnebre, para sensibilizar a la población sobre las especies amenazadas por la extinción. El parque nacional Noel Kempff Mercado (fotografía) se ha convertido para los ecologistas del país en un verdadero santuario de vida silvestre.

SANTA CRUZ. Aunque el Día Mundial de la Tierra se convierte cada año en una jornada de lamento en vez de celebración, porque el planeta se deteriora cada día más, la capital oriental festejó la ocasión con un amplio programa elaborado por la Prefectura del Departamento, en colaboración con ASEO (Asociación Ecológica del Oriente), organización ligada a la defensa del medio ambiente.

Desde temprano se inició una marcha simbólica por la Tierra, encabezada por un cortejo fúnebre, alegoría a la multitud de especies naturales que mueren cada día en el mundo. Esta marcha concluyó en la plaza 24 de Septiembre, frente a la Casa

Municipal de la Cultura, con la entrega de un Libro Verde.

Dicho libro, invitación a las promesas ecológicas de parte de las autoridades, empresas y particulares de Santa Cruz, cumplió su rol a la maravilla: según María Teresa Vargas, directora ejecutiva de ASEO, las autoridades de la alcaldía se comprometieron a realizar un cinturón verde cuya función será proteger la ciudad del viento y de la tierra.

"MARA DE HONOR"
Otro momento importante de esta jornada fue la entrega, en un acta oficial, de la Mara de Honor a cinco personalidades que se han destacado en la defensa del medio ambiente. Este año, la distinción ecológica fue

entregada al medio de comunicación cruceño Via Libre; a la ciudadela Andrés Baez-Plan 3.000 por su esfuerzo en la recolección y clasificación de la basura; a la empresa Helados Cabrera, por sus 20 años de tradición utilizando frutas frescas y productos naturales; a la filial de ASEO en Guayanamerín, por su lucha por la protección de los árboles amazónicos, y un homenaje póstumo fue otorgado a Clemente Cruz, exguardaparque, quien murió desempeñando sus funciones en el Parque Ambaró el año pasado.

Durante todo el día y hasta una hora avanzada de la tarde, una exposición de paneles explicativos tuvo lugar en la plaza central, animada por or-

questas y bailes folklóricos.

MADRE NATURALEZA
"En los últimos años los problemas ocasionados por el hombre a su propio hábitat han crecido de manera alarmante, señaló María Teresa Vargas. La tala de árboles, la caza indiscriminada de especies en vía de desaparición y la contaminación ambiental reducen la expectativa de vida de las nuevas generaciones. Todas las instituciones públicas, privadas, cívicas y culturales deben tomar en cuenta esta fecha para adherirse a esta celebración. La Tierra es madre de todos los seres humanos y debemos unirnos para evitar que sea contaminada y depredada", acotó.

Michel Baldi

Por aire y por tierra Los amigos de la naturaleza protegen los parques cruceños

Una fundación que vigila el Parque Nacional Noel Kempff Mercado dispondrá de una avioneta para controlar dicha reserva.

SANTA CRUZ. La Fundación Amigos de la Naturaleza (FAN) reconstruyó un pequeño avión de tela, tipo Piper PA-18, modelo 1951, para apoyar sus actividades de control y vigilancia en Áreas Protegidas. La nave, de dos plazas, con autonomía de cuatro horas, desarrolla una velocidad cruceño de 175 kms. por hora, pero es capaz de volar muy lentamente y reúne las características ideales para realizar patrullajes aéreos.

Alain Muñoz, jefe de comunicaciones de la FAN, indicó que este tipo de aviones es muy utilizado actualmente por el Servicio Forestal de los Estados Unidos en la vigilancia de los parques nacionales, y en Alaska transporta turistas a glaciares y lagos, ya que se puede reemplazar sus ruedas por esquíes o flotadores. También se desempeña en otras funciones: utilitarias, como fumigador, remolcador de planeadores, o medio de transporte para estancieros.

PATRULLAJE DESDE EL AIRE

FAN ejecuta el control y vigilancia del Parque Noel Kempff desde hace cinco años, período en el que decomisó más de cien redes y aparejos de pesca comercial, recientemente incinerados en el campamento Flor de Oro, señaló Muñoz. El programa de control y vigilan-

cia del Parque realiza cerca de cien mil kilómetros de patrullaje anual, de los cuales 35 mil son aéreos.

Además del control y vigilancia del Parque Noel Kempff, el Piper PA-18 apoyará el patrullaje aéreo en el Parque Nacional Ambaró y la Reserva de Vida Silvestre Ríos Blanco y Negro. "También estará destinado a cumplir una importante labor social, señaló Muñoz, ya que auxiliará a comunidades vecinas de los parques como ambulancia aérea, para la cual ha sido debidamente acondicionado. Se lo ha destinado a esta actividad para disminuir la alta tasa de mortalidad que se registra por complicaciones de parto, accidentes, enfermedades agudas u otras emergencias, en las que se requieren asistencia médica inmediata".

El avión fue donado por la Fundación Wagner, para apoyar los proyectos de la FAN de administración de las áreas protegidas. Fue desmantelado por completo en la sede central de operaciones de la FAN, inspeccionado en sus mínimos detalles y reensamblado de acuerdo a las especificaciones y normas técnicas correspondientes. Se lo dotó de avanzados equipos de navegación y comunicación, que este tipo de nave normalmente no disponen.

Michel Baldi

Tema: regalías petroleras Respuesta de los cívicos: El Presidente está desinformado

De no aclararse la cuestión de las regalías en el Proyecto de Ley de Hidrocarburos, y de no incorporarse el acuerdo con las regiones productoras de hidrocarburos, los dirigentes cívicos se reunirán el miércoles para asumir una posición conjunta.

SANTA CRUZ. El Comité Cívico reaccionó a las declaraciones emitidas el pasado domingo por el presidente de la República, calificando a las mismas de desinformadas. Gonzalo Sánchez de Lozada, en su corta visita por esta ciudad, declaró a los medios de comunicación que "el estado de emergencia decretado por los Comités Cívicos no se justifica, ya que en ningún momento se ha pensado en eliminar las regalías".

Asimismo, aseguró que la Ley de Hidrocarburos incluye el convenio suscrito entre el gobierno y las representaciones cívicas de los departamentos productores. Para el presidente de la República, la pretensión de parte de los cívicos es incrementar las regalías petroleras, "esto definitivamente no se hará, ya que no habrá reducción ni aumento".

ACUERDO EN ENTREDICHO

Los directivos del Comité pro-

Santa Cruz reaccionaron con sorpresa ante dichas aseveraciones, "nunca hemos pedido que incrementen las regalías", aseguraron. "El presidente dijo que el Proyecto de Ley incluía la posición cívica y eso no es verdad", señaló a PRESENCIA David Antelo, vicepresidente del Comité pro Santa Cruz. "Nosotros firmamos un convenio con el ministro de Desarrollo Económico que no se respetó", explicó.

Antelo, quien el sábado pasado mantuvo una reunión con el presidente del Senado, Juan Carlos Durán, para analizar el tema, dijo: "lo único que queremos es que se respete el texto original (contenido en la Ley vigente) y que no se cambie ni un punto, ni una coma, porque cualquier cambio traería problemas como el retraso de los pagos". "El gobierno es el peor pagador", declaró, ejemplificando lo anterior con el caso de la deuda contratada por el Estado con la Compañía Rural de Electrificación CRE, a la cual debe 800.000 dólares.

REUNIÓN DE EMERGENCIA

Por su parte Héctor Justintiano,

presidente de la institución cívica, refutó las declaraciones del primer mandatario aclarando que el gobierno ni siquiera paga el 11%.

Comunicó que el próximo miércoles se realizará una reunión ampliada de emergencia de las distintas representaciones cívicas del país, cuyo tema central será la discusión de las regalías petroleras, de las cuales también se benefician Chuquisaca, Tarija y Cochabamba y los departamentos del Beni y Pando, a través de regalías compensatorias.

De no incluirse la demanda cívica en el Proyecto de Ley, durante su revisión en la Cámara de Diputados, la amenaza cívica queda latente.

Santa Cruz convocará a la Asamblea de la crucesidad, órgano

discisorio que podría llamar a paro cívico, según ratificó Justintiano.

"Lo más probable es que tengamos serios problemas en el país", fue el juicio de Antelo, ante la eventualidad de que los artículos referidos a las regalías, contenidos en la Ley no especificquen con claridad que "los departamentos productores deben recibir el 11% de las regalías, a partir de la producción bruta en boca de pozo".

PCS

Disipando dudas y temores

El Proyecto de Ley de Hidrocarburos no reduce el porcentaje de regalías

El costo del transporte hasta Río Grande, en Santa Cruz, se seguirá pagando a las regiones productoras, aclaró el senador Luis Lema Molina, en respuesta a los reclamos de los departamentos petroleros.

TARIJA. Las regalías petroleras que perciben las regiones productoras no sufrirán ninguna disminución por efecto de la Ley de Hidrocarburos, aprobada la anterior semana por el Senado, y el costo de transporte siempre se pagó y continuará pagándose.

Este anuncio fue hecho por el senador oficialista, Luis Lema Molina, quien aseguró que el Proyecto de Ley citado, en cumplimiento al compromiso presidencial con las regiones productoras, respeta el régimen legal vigente para el pago de regalías.

El parlamentario, mostrando una copia del Proyecto de Ley aprobado en el Senado, dijo que el texto relativo a las regalías es el mismo que propusieron los cívicos, en sentido de que los cálculos para el pago de las regalías se harán en boca de pozo.

Sobre la deducción por el costo del transporte, Lema dijo que los cívicos reconocen que siempre pagaron y que esta situación continuará una vez capitalizada YPFB. Recordó que actualmente este costo es de 12 centavos de dólar por millar de pie cúbico.

Al decir que este costo de transporte tiene carácter unitario para todos los departamentos productores, sin diferencias entre Tarija, Santa Cruz, Chuquisaca y Cochabamba, señaló que la tarifa es única y que fue negociada por las ex corporaciones de desarrollo e YPFB.

Aseguró que en el futuro, una vez capitalizada YPFB, serán los gobier-

nos departamentales, conjuntamente el Sistema de Regulación de Servicios del área de hidrocarburos (SIRESE), quienes establezcan los términos del precio de transporte.

EL COSTO DEL TRANSPORTE

Explicó que todas las regiones productoras pagarán un precio único por este transporte hasta Río Grande en Santa Cruz, ubicado a 500 kilómetros de la frontera con el Brasil.

En adelante el pago estará a cargo de las empresas socias de YPFB.

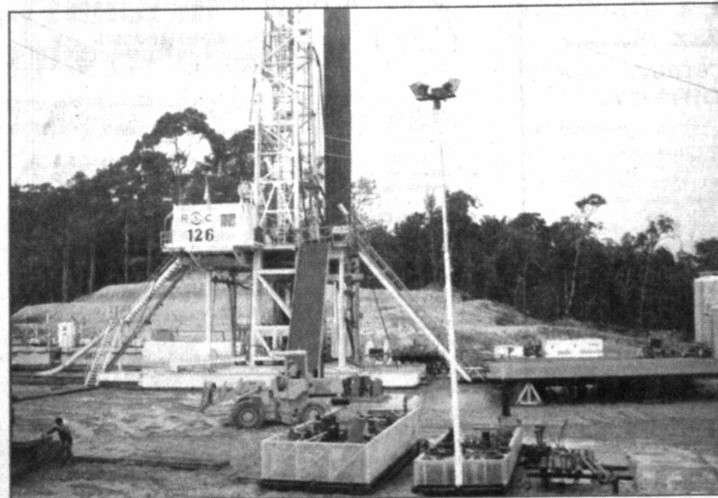
Hizo notar que, si las regiones productoras tendrían que pagar este costo desde Río Grande adelante, no habría ni un solo centavo como regalía, porque este costo sería tremendamente grande. Pidió tranquilidad por este tema a las regiones productoras.

LA PREOCUPACION PRINCIPAL

El parlamentario cuestionó a los cívicos de Tarija, indicando que pagaron por este costo y que el sustancial del tema, que es el incremento de las regalías a través de un aumento en la producción de hidrocarburos, "Pero no, preferimos ver inciertos porcentajes de transporte y no el incremento de regalías", dijo.

También sostuvo que el proyecto de ley aprobado en el Senado, mantiene la estructura de las regalías, incluidos los departamentos de Beni y Pando, y no existe modificaciones que se traduzcan en la reducción de los ingresos por regalías.

FBZ



REGALIAS PETROLERAS. El 11% de la producción en boca de pozo es el principio fundamental que reclaman las regiones productoras y cuya vigencia en la Ley de Hidrocarburos es reclamada por los dirigentes cívicos.

Chuquisaca

Un reto permanente

Buscan convertir a Sucre en un centro turístico

Unos 400 estudiantes españoles visitarán Sucre y Potosí. El Festival Internacional de Cultura será otra ocasión para mejorar el flujo turístico. Los recursos para potenciar al sector son insuficientes.

SUCRE. - El director departamental de turismo Klaus Schutt anunció que durante el mes de julio unos 400 estudiantes de España visitarán Sucre y Potosí.

La visita es parte de un extenso programa impulsado por la Televisión Española y el gobierno de España.

El objetivo es que los estudiantes españoles conozcan las dos ciudades Patrimonio Cultural de la Humanidad que conservan muchos rasgos arquitectónicos de la colonia.

Los jóvenes turistas no sólo recorrerán los centros urbanos, también viajarán a las provincias para ver de cerca la realidad social, económica, cultural y religiosa.

Tanto, Potosí, como Chuquisaca presentan índices dramáticos sobre la pobreza extrema, mortalidad infantil y materna, analfabetismo, carencia de tierras, caminos, escuelas y hospitales.

La máxima institución tu-

TURISMO. - Gracias a la labor de los medios de comunicación locales, los sucreños comienzan a tomar conciencia del potencial turístico de la capital, pero sobre todo de las restricciones para desarrollar un turismo a gran escala.

La dependencia de la administración departamental pretende incentivar un mayor número de visitantes extranjeros para generar movimiento económico.

EVENTOS PROGRAMADOS
El Festival Internacional de Cultura, a realizarse en octubre en Sucre y Potosí, será una buena ocasión para atraer turistas. Por lo menos estarán presentes aquí unos 1.500 artistas.



La organización de ese evento demandará \$us 300.000 financiados por el Tesoro General de la Nación (50%), y las prefecturas y alcaldías de Sucre y Potosí.

Schutt tiene el objetivo de convertir a Sucre en un auténtico centro turístico. Paralelamente a ello hacer de la ciudad un lugar ideal para el tratamiento médico, la profesionalización mediante las universidades privadas y la estatal.

Sin embargo, el principal

obstáculo para esa tarea es el presupuesto asignado al rubro del turismo. Según la autoridad solo se ha otorgado Bs. 50.000, es decir 10.000 dólares insuficientes para acciones de impacto.

Para que el turismo sea una gran industria y una gran empresa, se requiere por lo menos de unos Bs. 400.000, monto que no está en los planes de las autoridades superiores de la prefectura.

SVC

Actividades a media máquina

San Francisco Xavier sigue en paro

Los administrativos, docentes y universitarios ahora exigen un presupuesto justo y la derogatoria de artículos de la Ley de Reforma Educativa.

SUCRE. - Pese a que la Central Obrera Boliviana (COB) suspendió el conjunto de medidas de presión, tras firmar un acuerdo con autoridades del gobierno, la estatal universidad San Francisco Xavier de Chuquisaca continúa en paro indefinido.

El rector Enrique Azurduy sostuvo que el reinicio de labores académicos podría darse el miércoles, siempre que el sistema universitario logre respuestas positivas a sus reivindicaciones sectoriales.

Entre los temas pendientes están la asignación de un presupuesto adecuado para el funciona-

miento de la universidad, con unos 20.000 estudiantes y la anulación de dos artículos de la Ley de Reforma Educativa.

Los trabajadores administrativos de la universidad chuquisaqueña que durante muchas semanas estuvieron en paro, decidieron continuar con la suspensión de labores aguardando "instrucciones" superiores.

LOS BLOQUEOS CONTINUAN
La Federación de Campesinos de Chuquisaca expresó su desacuerdo con el convenio firmado entre la COB y el gobierno, porque no establece explícitamente fechas para la aprobación de la Ley INRA.

El secretario ejecutivo de esa organización Adán Estepa anunció que los trabajadores del agro seguirán obstaculizando las carreteras troncales hasta que se promulgue ese instrumento legal esperado desde el 15 de agosto de 1995.

Por su parte, el comandante departamental de la Policía Cni Adalid Pérez confirmó que pese al despliegue militar y policial hay bloques en el camino Sucre-Cochabamba y Sucre-Montenegro.

LENTO REINICIO DE CLASES
El magisterio urbano reanuda labores escolares recién en horas de la tarde, debido a que en la

mañana se efectuó una asamblea en la que se informó los detalles de acuerdo entre la confederación de maestros y el Poder Ejecutivo.

En el área rural, sin embargo, todavía no se reanuda debido a que los profesores tuvieron asambleas y se disponen a viajar en la mañana de hoy. Dirigentes de este sector aseguran que la normalidad volverá a partir del miércoles.

Para el secretario departamental de desarrollo humano, Freddy Carrasco, será difícil recuperar el tiempo perdido y será irremediable el daño causado a los niños por el prolongado paro del magisterio.

Sixto Valdes Cuelo

Actualidad departamental

Un gigante despierta

Lentamente el gigante llamado turismo ha empezado a despertar en los últimos días en Sucre.

Todas las autoridades, medios de comunicación y ciudadanos tienen la certeza de que esta ciudad posee un gran presente y futuro en el auténtico turismo.

Prete a la disminución de la producción petrolera, insignificante de las cuatro universidades instaladas aquí, la más importante es, sin lugar a dudas, San Francisco Xavier.

El caso del Canciller venezolano, que se encontró hace dos domingos con las puertas cerradas de los museos, hizo despertar a los sucreños.

La dirección departamental de turismo ha reaccionado convocando a los responsables de museos para establecer formas de mantener abiertos esos atractivos turísticos durante los fines de semana y feriados.

La respuesta inicial fue positiva. Durante el sábado prestaron servicios la Casa de la Libertad, el museo de textiles de ASUJ, el museo de Santa Clara y el Castillo de La Gloria.

Para el futuro se espera que esos centros turísticos y otros también abran sus puertas durante los siete días de la semana, para atraer no sólo visitantes del exterior e interior del país sino de la misma capital sucreña.

A la campaña se sumó la Corte Suprema con el anuncio de imprimir 15.000 postales turísticas para difundir la belleza de la otrora Villa de Plata fundada hace 450 años.

Los magistrados consideran que para incrementar los ingresos económicos de Sucre urge que los museos, monumentos históricos, templos, casonas, edificios públicos cuya arquitectura es deslumbrante, tengan actividad toda la semana.

El rector de San Francisco Xavier, Enrique Azurduy aseguró que desde el próximo fin de semana, los museos dependientes de la universidad estarán a disposición de los turistas.

Es decir que los museos "Charcas" y "Valenzuela" no tendrán las puertas cerradas como siempre ocurrió.

No hay duda que esos repositorios de joyas valiosas e históricas requieren de una protección especial. Urge la política turística para que evite los robos y la destrucción.

El personal que atiende merece mejores salarios y constantes cursos de preparación. La carrera de turismo, dependiente de la universidad San Francisco Xavier, tendría que convertirse en la principal protagonista.

La dirección de turismo de la alcaldía y la dirección de turismo de la prefectura, deben realizar esfuerzos conjuntos para que Sucre sea una ciudad turística en los hechos y no sólo en los folletos.

Los discursos de los políticos no sirven si es que no se convierten en realidad. Son simples promesas electorales. Por lo tanto, la magia pura.

Por supuesto que no es suficiente la apertura de museos durante los siete días de la semana. Hace falta que los restaurantes, monumentos, etc., sean restaurados. Gracias a Dios los Plan de Rehabilitación de las Arqueológicas de Sucre.

El gobierno español ha hecho un digno comportamiento que ya ha financiado varias restauraciones.

Sucre tiene mucho para mostrar y decir. Su historia es gloriosa porque en esta parte del mundo ha establecido el Primer Grito Libertario de América.

¿Qué latinoamericano se resistiera a conocer la cuna de la libertad y de la independencia? En sus calles, plazas, templos, edificios, capillas, hay mucho que ver. Por eso es Patrimonio Cultural de la Humanidad.

Aquí está la legítima y legítima Capital de la República de Bolivia, la sede del Poder Judicial, el Ministerio Público, de la Universidad Andina Simón Bolívar.

En esta ciudad conservamos más de 100.000 documentos en el Archivo y Biblioteca Nacionales de Bolivia.

La sagrada y patriótica Catedral de la Libertad donde se firmó la independencia, está aquí.

Sucre es tranquila, hermosa, agradable en su clima y temperatura, tiene 150.000 habitantes, miles de niños y jóvenes estudian recorren por sus calles.

Como no todo es perfecto en la vida, aquí, hay defectos. No falta unidad para progresar, si nos unimos conformamos, podemos ser mejores, pero no tenemos los recursos para ello.

Muchas autoridades no trabajan de verdad. Hay muchos que no tienen la legitimidad por ello el pueblo no les da apoyo.

Esta pequeña ciudad es un esplendoroso pasado en la historia de un departamento cuya realidad socioeconómica no sea de vergüenza, porque la ciudad actual el 77% de los 453.000 habitantes.

En medio de la pobreza, han faltado políticos ineficientes y corruptos que han especulado proyectos mediocres e improductivos. En el único que han sido eficaces fue en saber enriquecerse a costa del Estado.

Como resultado, no es un departamento que la justicia en su gestión sea un ejemplo a seguir. Que la justicia en su gestión sea un ejemplo a seguir.

Que la justicia en su gestión sea un ejemplo a seguir. Que la justicia en su gestión sea un ejemplo a seguir. Que la justicia en su gestión sea un ejemplo a seguir.

SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

INVITACION DIRECTA N° 003/96

SEGUNDA CONVOCATORIA

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria, en cumplimiento a disposiciones legales en vigencia, la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras invita a las firmas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para lo:

PROVISION Y COLOCACION DE MAMPARAS Y PUERTAS DE VIDRIO
TEMPLADO PARA LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

En sujeción a las especificaciones del Pliego de Condiciones respectivo, el cual podrá ser adquirido en nuestras oficinas de la calle Loayza N° 155 de la ciudad de La Paz, a partir de la fecha de la primera publicación.

Financiamento: Fondos Propios
Fecha de presentación de ofertas: Hasta las 12:00 del día 17 de mayo de 1996
Lugar de presentación de ofertas: Calle Loayza N° 155 La Paz - Bolivia
Fecha de apertura de ofertas: Hrs. 15:00 del día 17 de mayo de 1996
Lugar de apertura de ofertas: Calle Loayza N° 155 La Paz - Bolivia
Valor del Pliego: Bs. 100.- (CEN 00/100 BOLIVIANOS)

La Paz, 23 de abril de 1996
(Tercera publicación)
Loayza N° 155 - Casilla 447 - Teléfono (591-2) 356686 - Telex (591-2) 370102 - La Paz - Bolivia

SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

INVITACION DIRECTA N° 005/96

SEGUNDA CONVOCATORIA

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria, en cumplimiento a disposiciones legales en vigencia, la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras invita a las firmas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para lo:

CONTRATACION DEL SERVICIO DE COURIER NACIONAL E INTERNACIONAL PARA LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

En sujeción a las especificaciones del Pliego de Condiciones respectivo, el cual podrá ser adquirido en nuestras oficinas de la calle Loayza N° 155 de la ciudad de La Paz, a partir de la fecha de la primera publicación.

Financiamento: Fondos Propios
Fecha de presentación de ofertas: Hasta las 15:30 del día 17 de mayo de 1996
Lugar de presentación de ofertas: Calle Loayza N° 155 La Paz - Bolivia
Fecha de apertura de ofertas: Hrs. 15:00 del día 20 de mayo de 1996
Lugar de apertura de ofertas: Calle Loayza N° 155 La Paz - Bolivia
Valor del Pliego: Bs. 50.- (CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS)

La Paz, 23 de abril de 1996
(Tercera publicación)
Loayza N° 155 - Casilla 447 - Teléfono (591-2) 356686 - Telex (591-2) 370102 - La Paz - Bolivia

AVISO DE REMATE

LA DOCTORA MARLENE TERAN DE MILLAN, JUEZ CUARTO DE PARTIDO EN LO CIVIL DE LA CAPITAL, ETC.

HACE SABER: Al público en general, que por auto de fs. 62 de fecha 29 de marzo de 1996, dentro del Proceso Civil Ejecutivo seguido por Nils Pradel contra Emilio Equivar y otros, sobre cobro de dólares americanos, se dispuso:

VISTOS: En mérito al informe que antecede, y siendo su estado se señala audiencia pública en remate para el día 26 de abril de 1996, a las 10:00 del inmueble sito en la Av. Strongest No. 100 Ex-Fundo Achumani, con una superficie de 734,20 mts. 2, inscrito en las Oficinas de Derechos Reales bajo la Partida Computarizada No. 01161284, sobre la base de su avalúo pericial de \$us. 102.196.- (CIENTO DOS MIL, CIENTO NOVENTA Y SEIS DOLARES AMERICANOS), designándose al efecto martillero al Sr. Oficial de Diligencias del Juzgado René Loayza Altamirano, previa su citación en forma personal.

Los interesados en dicho remate deberán acudir el día y hora señalados a la tribuna de remates del Palacio de Justicia (Edif. Uned), previo el empuje del 5% de ley en Secretaría del Juzgado. Firma y Sello: Dra. Marlene Terán de Millán - Juez Cuarto de Partido en lo Civil - La Paz-Bolivia. - Firma y Sello: Ante mí: María Elena Ledezma D. - Secretaria del Juzgado 6. Sexto de Partido en lo Civil - La Paz-Bolivia.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los once días del mes de abril de mil novecientos noventa y seis años.

P. O. de la Sra. J. 4to. de P. en lo C. de la C.

ENDE

INVITACION DIRECTA PRIMERA CONVOCATORIA

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. invita a todas las Empresas Constructoras legalmente constituidas a presentar propuestas para:

Construcción de un Galpón de Estructuras Metálicas - Bermejo (Tarija)

Invitación Directa N°: CSA/96/003

Presentación de Propuestas: 28 de mayo 1996, hasta horas 17:30, en sobre cerrado en las Oficinas de ENDE en Tarija (Bolivia).

Entrega del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE a partir de la fecha en:
Cochabamba: Calle Colombia N° 0-0655
Santa Cruz: Av. Brasil y Tercer Anillo acceso Nueva Feria, Barrio Lindo
Tarija: Zona La Tablada, a 4 Km. de Tarija siguiendo la Carretera a San Jacinto.

Nota: Los interesados deberán portar su RUC y credencial de la firma interesada a momento de retirar el Pliego de Condiciones.
Cochabamba, abril de 1996

SEGUNDA PUBLICACION

ENDE

INVITACION DIRECTA PRIMERA CONVOCATORIA

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. invita a todas las firmas legalmente constituidas a presentar Propuestas por:

Suministro de Repuestos Electromecánicos para Motor Caterpillar 3516 - Potosí, Moxos - Trinidad.

Invitación Directa N°: CSB/96/006
Presentación de Propuestas: 28 de mayo de 1996, hasta horas 17:30, en sobre cerrado en las Oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Apertura de Propuestas: 29 de mayo de 1996 a horas 15:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia)

Entrega del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE a partir de la fecha en:
Cochabamba: Calle Colombia N° 0-0655
La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo. piso
Santa Cruz: Av. Brasil y Tercer Anillo acceso Nueva Feria, Barrio Lindo

Nota: Los interesados deberán portar su RUC y credencial de la firma interesada a momento de retirar el Pliego de Condiciones.
Cochabamba, abril 1996

TERCERA PUBLICACION

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

GERENCIA INDUSTRIAL

INVITACIONES PUBLICAS

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a firmas y/o personas legalmente establecidas, a presentar propuestas para lo:

PRIMERA CONVOCATORIA

PEIDRO N°: GID-5502/96
MATERIAL: HIERRO DE CONSTRUCCION
GID-5503/96 CEMENTO PORTLAND
GID-5504/96 AGREGADOS
GID-5505/96 HIERRO DE CONSTRUCCION
GID-5506/96 AGREGADOS
GID-5507/96 CEMENTO PORTLAND
GID-5508/96 MATERIAL DE SCS DURA

CUARTA CONVOCATORIA
PEIDRO N°: GID-5505/96
MATERIAL: COQUE METALURGICO
SEGUNDA CONVOCATORIA

SERVICIO: DGN-125/96
ALQUILER MICROBUS PARA TRANSPORTE PERSONAL, LINEA No. 4 (PARA ESTE SERVICIO, AGRADECEREMOS PAGAR POR ORIGINALES DE LA DIVISION DE MATERIALES PARA RECARABAR EL PLIEGO DE ESPECIFICACIONES, PRESENTACION DE PROPUESTAS 29 DE ABRIL DE 1996 a HORAS 13:30)

Los pliegos podrán ser obtenidos en la División de Materiales GID-Cochabamba, Av. Salamanca No. 0722 y el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Barrio Pajasmonte Santa Cruz, a partir del día 24 de abril de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20, más impuestos de Ley y responsabilidad del formulario.

Las propuestas deben ser presentadas en la División de Materiales GID-Cochabamba, Av. Salamanca No. 0722, hasta horas 15:30 del día 29 de mayo de 1996. Fecha apertura de propuestas 22 de mayo de 1996

Cochabamba, 21 de abril de 1996
RELACIONES PUBLICAS DE YPF

NOTA: La cancelación de los pliegos será por única vez, quedando habilitados para una próxima oportunidad si se declara desierta la invitación.

"Y.P.F. TE RECONOCE AGRACIAS LA ENERGIA"



Un aniversario diferente Sánchez de Lozada y Fujimori visitarán Sucre el 25 de mayo

Los mandatarios de Bolivia y Perú rendirán homenaje a un nuevo aniversario del Primer Grito Libertario de América.

SUCRE. El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada y el Primer Mandatario del Perú Alberto Fujimori confirmaron su presencia en esta ciudad para los actos del 25 de Mayo, en conmemoración del 187 aniversario de la Independencia Americana.

La información fue transmitida por el presidente del Comité Cívico de Chuquisaca, Mario Oña Torres, quien se reunió junto a la brigada parlamentaria con el jefe del Estado.

Tanto Sánchez de Lozada, como Fujimori, estarán, además, acompañados por ministros de estado y otras autoridades. Por el momento no se conoce con exactitud los detalles de la agenda que cumplirá, especialmente, el presidente peruano.

Será la primera vez que Fujimori visite Sucre, lugar donde el 25 de mayo de 1809 estalló el Primer Grito Libertario de América. Esta ciudad acoge a varias decenas de peruanos que estudian en la estatal universidad San Francisco Xavier de Chuquisaca.

ETERNO PLEGO

PETITORIO El dirigente cívico también se refirió a las reivindicaciones regionales. Muchas de las promesas no han sido cumplidas y, como siempre, seguirán siendo anunciadas en los actos cívicos del 25 de Mayo.

Oña Torres recordó que en el plego petitorio están 15 demandas, entre ellas: el asfaltado del camino Sucre-Yampará-Tarabuco, 60 kilómetros de la Ruta Diagonal Jaime Mendoza.

Se aguarda hasta la primavera quince de mayo el desembolso del 40% de los recursos económicos para ejecutar esas obras. Todos los trabajos demandarán 12.2 millones de bolivianos.

Según acuerdos anteriores esos trabajos ya debieron estar concluidos pero la poca voluntad del gobierno ha hecho que sigan postergados afirmó el líder cívico.

La buena noticia en el tema de infraestructura caminera es

que hasta el 25 de Mayo se asfaltarán 10 Kms. del camino Sucre-Cochabamba y hasta agosto se podría avanzar hasta el Puente Arce, frontera entre ambos departamentos.

Por otra parte dijo que la maquinaria del SENAC, que era utilizada en el mantenimiento de los tramos Salpina y Aiquile (territorio cruceño y Cochabambino), y que reduce en unos 110 Kms la distancia entre Sucre y Santa Cruz, seguirá dependiendo de esta región.

En los temas energéticos el gobierno se comprometió a cumplir con la inversión de 34 millones de bolivianos para el traslado de una parte de la infraestructura de planta refinadora de Mesa Verde a Ghora Ghora, construcción de la estación de bombeo de Tigulpa y mejoramiento de los pozos petroleros.

Hasta el 25 de Mayo, el Poder Ejecutivo cancelará las deudas por regalías correspondientes a la exportación de gas a la Argentina.

La novedad comunicada por el dirigente cívico fue que, en su criterio, el Presidente de la República se mostró partidario de construir un nuevo aeropuerto para Sucre y por ello recomendó que se compren los terrenos para ese fin.

Desde hace tiempo, Chuquisaca plantea que en Yampará se construya un nuevo aeropuerto debido a que el actual, "Juana Azurduy de Padilla" presenta serias dificultades para la operabilidad en época de lluvias y de noche.

La organización cívica insistirá en que el gobierno gestione ante FONPLATA un crédito de 12 millones de dólares destinado al mejoramiento del tramo Padilla-Monteagudo, ubicada en la diagonal Jaime Mendoza.

La reivindicación chuquisaqueña, transmitida al primer mandatario, tiene que ver con las acciones de ENDE en la Cooperativa Eléctrica Sucre, para que se mantengan en inversionistas locales.

SVC

Johnny en el país de las maravillas

El alcalde de Santa Cruz promueve la cooperación del condado de Dade

Johnny Fernández volvió entusiasmado de La Florida y de Miami, donde observó los sistemas de tributación y de seguridad. Algo de eso desearía para Santa Cruz de la Sierra.

SANTA CRUZ. El alcalde cruceño retornó de su gira por Estados Unidos con optimismo. "Allá hay tecnología", declaró, a tiempo de informar sobre el acercamiento con el condado de Dade, Estado de Florida, para iniciar una serie de programas de cooperación.

Destacó el eficiente manejo impositivo, en los sistemas hospitalarios y en el control policial, por lo que, Johnny está dispuesto a poner en práctica la experiencia norteamericana, tanto en el "perfeccionamiento del proyecto de seguridad ciudadana", como en la implantación del sistema catastral.

"Tenemos que mejorar el asunto de cobro de impuestos, garantizar a la gente sus viviendas, los pulmones verdes de la ciudad, y que todos paguen sus tributos", se puso como meta, dando el ejemplo de Dade, condado que recauda el 99% de sus fondos vía impuestos.

Con la llave del condado en la mano, el alcalde de Santa Cruz y jefe de UCS, consiguió, además del apoyo del BID para la realización de la Cumbre de las Américas, la cooperación de un centro hospitalario en materia de apoyo técnico en sistemas, y de la policía del condado



Johnny Fernández

Entre promesas y aprestos

Municipio construirá un nuevo mercado en Oruro

Poco a poco, a falta de un mercado central (para el que ya existe una maqueta) el centro de la ciudad de Oruro se ha ido convirtiendo en un mercado por la incursión de miles de informales.

ORURO. Para solucionar el caótico problema del asentamiento de comerciantes en las calles de la ciudad, el alcalde de Oruro, Edgar Bazán Ortega, tiene el firme propósito de concretar el proyecto del nuevo mercado central que estará ubicado en los predios que todavía ocupan la Aduana y AADA, además de la Policía de Tránsito.

La construcción de ese mercado, ha sido tema utilizado en las campañas políticas por varios candidatos al municipio local, desde hace varios años. Se adelantaron algunas gestiones, se logró consenso entre el interesado sector gremial, para que sean los propios comerciantes los que financien parte de las obras; existe también un diseño arquitectónico del mercado y la maqueta respectiva, empero faltaron algunos detalles para encargar la fase práctica de la referida construcción.

CUESTION D

E PREDIOS

La Municipalidad en la anterior gestión solucionó la transferencia de terrenos en favor de la Policía Operativa de Tránsito y también avanzó en la posibilidad de dotar de otros terrenos a las dependencias aduaneras, sin embargo al presente esos terrenos todavía son utilizados por las referidas instituciones, retrasando la construcción del moderno mercado central.

El desmesurado crecimiento del comercio informal, asentado en muchas cuadras aledañas a dos mercados, Campero y Bolívar, ha convertido parte de la ciudad en un gigante mercado callejero con



los problemas consiguientes de la ocupación de todas las aceras y la obligación de los peatones de competir en las calzadas con los motorizados.

El toldero, propio de los mercados provinciales, es un hecho que resta la imagen urbanística de la ciudad, además del propio crecimiento del comercio menudero que permite a los comerciantes "apropiarse" de sitios en las calles para la venta de variedad de productos.

NUEVO MERCADO

Actualmente parece que se han dado las condiciones más óptimas para concretar el proyecto, por lo menos así lo manifestó el Alcalde, al señalar que "en esta gestión se constatará el nuevo mercado". Esa estructura consta de hasta tres plantas y una adecuada sectorización de comerciantes, de manera que se producirá un ordenamiento del comercio por especialidades, favoreciendo de ese modo a los com-

pradores y mejorando sustancialmente el aspecto urbano del centro ciudadano.

Dirigentes de la Federación de Gremiales, expresaron también su apoyo a esa construcción, comprometiéndose en parte sus aportes para fortalecer la importante inversión que demandará el proyecto, que será también soportado por los recursos del propio municipio.

La ciudadanía espera realmente una decisión concreta no sólo del alcalde, también del Concejo Municipal, en función de un acuerdo de tipo político que en el futuro no entorpezca la realización de las obras, por factores que sean contrarios a intereses de sectores afines a los partidos políticos y los propios gremiales.

AMPLIACIONES

Por otra parte se consigna también en los planes municipales la ampliación y remodelación del Mercado Bolívar, actualmente ubicado en un manzano rodeado de casetas an-

tiestéticas y en su interior con variedad de puestos en el piso.

Entendidos en arquitectura sugirieron al alcalde municipal, disponer de un nuevo diseño para el mercado Bolívar, de manera que también en esos predios de pueda construir dos y mejor hasta tres plantas, para facilitar la ubicación de centenares de comerciantes que ahora ocupan varias cuadras aledañas a ese centro de abasto.

Se ha dicho que, si se hace una inversión sólo para mejorar el piso de ese mercado y no pensar en la ampliación de esa estructura, sería un pecado capital, pues pensando en eliminar el comercio callejero sólo resta crear más mercados de varios pisos, con las necesarias comodidades para comerciantes y compradores.

En el futuro ese mismo temperamento debería primar, para construir más plantas en los mercados Campero y Fermín López, con lo que de verdad se solucionaría el grave problema de la ciudad-mercado.

Ya se ha observado la existencia de mercados de varias plantas en otras ciudades, como solución de ubicación, de ordenamiento, de aseo, de organización y facilidad de compra, por tanto, nuestras autoridades municipales deberían planificar adecuadamente las soluciones del presente, con la futura ampliación de los mercados en varios pisos.

Lo que alegra de momento, es saber que el alcalde Bazán Ortega, tiene el firme propósito de construir el nuevo mercado central.

JLV

Conflicto resuelto

INALCO levantó la intervención a empresa de servicio de Trinidad

Medio centenar de socios y directivos de la Cooperativa de Servicios Eléctricos de Trinidad, suspendió una huelga de hambre. Los estatutos de la empresa serán respetados y sus autoridades institucionalizadas.

TRINIDAD. Fue suspendida ayer aquí la intervención del Instituto Nacional de Cooperativas en la Cooperativa de Servicios Eléctricos de Trinidad (COSERELEC), hecho que puso fin al conflicto desatado hace una semana.

En intensas reuniones sostenidas con la presencia del Subsecretario de Cooperativas, Abel Elías, vicepresidente del INALCO, Jorge España Smith, se logró finalmente firmar un convenio interno donde se destaca el respeto al espíritu de los estatutos de COSERELEC, que determina la renovación del 50 por ciento de los directores de administración y vigilancia.

Al mismo tiempo se logró constituir los consejos de Administración y Vigilancia en forma paritaria, es decir, eligiendo a Jorge Soruco Suárez, como presidente del Consejo de Administración y

a Miguel Ángel Michel Zelada, presidente del Consejo de Vigilancia.

Los demás integrantes del Consejo de Administración son: César Ortega Chávez, vicepresidente, Guillermo Ortiz Aponte, secretario general, Carlos Terán Herrera, Tesorero, y Miriam Durán de Vieira y Roberto Vieira Sosa vocales. A su vez, el consejo de vigilancia está integrado, por Willy Tanaka Nakawatase, vicepresidente, Samuel Méndez Moro, secretario, y vocales Omar Parada Justiniano, Roberto Seoane y Jesús Justiniano Melgar.

El consejo de administración asume el compromiso de garantizar la inamovilidad funcional de todos los trabajadores, salvo en los casos determinados por infracciones a la Ley de Trabajo y al estatuto de la cooperativa.

NUOVOS ESTATUTOS

Sobre este tema, el presidente del consejo de administración

de COSERELEC Jorge Soruco dijo que sólo designará a un asesor legal que sea de su confianza y los cambios, en la parte jerárquica serán analizados por el directorio, aunque se ratifica la permanencia de los trabajadores de base", agregó.

Al mismo tiempo se determinó conformar una comisión especial que se encargue de elaborar en 90 días un proyecto de modificación de estatutos, que será presentado a una asamblea extraordinaria que deberá reunirse con dos tercios del número de los socios.

Se asumió el compromiso "de administrar la cooperativa, sin ninguna injerencia político-partidaria y bajo un régimen estrictamente cooperativista".

TASA DE ASEO URBANO

El presidente del consejo de administración dijo que el tema del cobro del impuesto por el aseo urbano será analizado en la

primera reunión de directorio, convocada para este jueves.

"Nosotros comprendemos que existe la necesidad de cobrar esta tasa de aseo urbano, porque, de lo contrario, se corre el riesgo de que los casi dos millones de dólares, financiados por el Fondo de Desarrollo Regional, se revertan a otro distrito, eso no podemos permitirlo, ya que no nos podemos dar el lujo de perder este importante proyecto; sin embargo, también sabemos que se corre el riesgo de alargar la morosidad de los socios de COSERELEC si se aumenta este cobro, por ello tendremos que analizarlo profundamente", aseveró.

Finalmente, se mostró partidario de ratificar el anterior convenio firmado entre COSERELEC y la Alcaldía Municipal, "para salvar esta empresa de aseo urbano" se aprobaba el cobro de la tasa por este servicio a través de la facturación de la luz. SPG

Con la emergencia bajo el brazo Los maestros volvieron a clases

El profesorado de Trinidad exige cambios en la dirección departamental de Educación, a cuya principal autoridad acusan de nepotismo.

TRINIDAD. El magisterio urbano y rural del departamento reanudó ayer las labores educativas, después de casi un mes de huelga general indefinida que venían cumpliendo; sin embargo a nivel regional, aunque mantiene el estado de emergencia, ya que las federaciones de ambos sectores están exigiendo el cambio de la directora departamental de Educación.

Uno de los ejecutivos del magisterio urbano, Iván Sáenz, dijo que la continuidad en las labores educativas no se garantiza mientras no se efectúen los cambios en la dirección de educación.

Indicó que con el propósito de evitar que los estudiantes continúen perjudicándose es que se han reanudado las labores educativas, pero que éstas podrían ser nuevamente interrumpidas, sino no

se efectúan los cambios exigidos.

La Federación de Maestros exige la destitución de la directora departamental de Educación, Graciela Cortez, a quien acusan de nepotismo y de fomentar supuestos ítemes fantasmáticos, estas denuncias fueron rechazadas por dicha autoridad.

Pese a ello, los dirigentes del magisterio urbano siguen insistiendo en su destitución, como única "salida para solucionar este conflicto regional", agregaron.

Sáenz manifestó que se están estudiando algunas medidas de presión, que no sean precisamente la suspensión de labores educativas, que no perjudiquen a los estudiantes, sino que más bien den resultados positivos para conseguir sus objetivos.

SPG

Beni



Un derecho ignorado

Los indígenas desean participar en el consejo departamental

Al ser el organismo deliberante la máxima representación regional, el planteamiento de los indígenas será formulado esta semana al prefecto del departamento.



PARTICIPACION. Nuevos interlocutores surgen en las regiones como consecuencia de la distribución del poder político, de los procesos de Participación Popular y de Descentralización, los mismos que reclaman mayor presencia de los grupos indígenas del oriente

TRINIDAD. La Central de Pueblos Indígenas del Beni y sus subcentrales hicieron público su reclamo porque no se les ha permitido tener un representante dentro del Consejo Departamental.

El presidente de la Central de Pueblos Indígenas del Beni, José Gabriel Guasebe, dijo que oficialmente se planteará esta semana al Prefecto del Departamento la necesidad que existe de que las comunidades étnicas tengan a un representante dentro de este consejo, que sería el portavoz de las principales necesidades de dichos pueblos originarios.

"Nosotros hemos considera-

do que si existe la voluntad política, dentro del gobierno departamental, éstos verán los mecanismos legales pertinentes para darnos un espacio dentro del consejo; la voluntad política debe demostrarse en este sentido", aseveró.

Al mismo tiempo reconoció que en las comunidades originarias no existen municipios, pero señaló que esto se debe precisamente a la falta de documentación personal de los indígenas, ya que éstos no tuvieron la oportunidad de contar con el registro Único Nacional el mismo que no llegó hasta dichas poblaciones.

"El proceso de cambio que

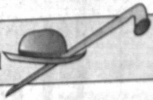
está viviendo en el país deberá ser demostrado en el departamento, permitiendo la participación de un representante de nuestros grupos étnicos, caso contrario, significaría que todavía estamos viviendo un retroceso", agregó.

Entre otras cosas dijo que ya existe un precedente en el país, porque en Santa Cruz se consiguió la designación de un dirigente indígena en el Consejo Departamental, y lo mismo podría suceder en esta región.

Al ser consultado del porqué no se planteó estas exigencias antes de la designación de los consejeros del Beni, Guasebe dijo que recién los pueblos indígenas analizaron esta situación, pero pretendían sentar un precedente, para que en lo sucesivo se les de un espacio y puedan participar como organizaciones reconocidas.

SPG

Tarija



Para el prefecto tarijeño

La huelga de IAB es fruto de la intransigencia y el abuso laboral

Los trabajadores del ingenio de Bermejo aspiran al pago retroactivo del bono dominical, a fin de que ese monto cubra su aporte en la nueva sociedad. La autoridad política sostiene que los obreros de empresa azucarera son privilegiados.

TARIJA. Para el prefecto de Tarija, Víctor Calabí Leytón, la huelga indefinida declarada por los trabajadores de Industrias Agrícola de Bermejo (IAB) el pasado jueves, es producto de la intransigencia y el abuso del sector laboral.

La autoridad efectuó esta afirmación antes de trasladarse a Bermejo, a unos 210 kilómetros al sur de esta capital, para reunirse con los trabajadores de la industria, autoridades de la zona y ejecutivos de IAB.

SALARIOS DE PRIVILEGIO

El prefecto calificó de "privilegiado" al sector laboral de IAB porque perciben sueldos elevados con relación a otros, no sólo de Tarija, sino del país; "imaginense, un mensajero gana 1.650 bolivianos, 800 bolivianos el haber básico, 20 por ciento el bono de frontera y 29 bolivianos diarios para refrigerio", reveló el prefecto.

Los trabajadores de IAB ini-

ciaron la huelga indefinida exigiendo el pago del salario dominical retroactivo a tres años, que términos globales supera los tres millones de dólares que beneficiaría a más de 700 trabajadores.

El prefecto, al decir que ni un maestro gana lo que un mensajero de IAB, señaló que el pedido de los trabajadores es irracional y abusivo, porque la planilla de salarios establece el pago por 30 a 31 días de trabajo a lo largo del mes que necesariamente contempla los domingos.

SOCIOS DE LA EMPRESA

El prefecto dijo que el compromiso de las autoridades del gobierno departamental es cooperar en todo lo que sea posible para que este sector participe apropiadamente en la privatización de esta industria y forme parte de la sociedad que será la nueva propietaria de la factoría.

Los trabajadores de IAB pretenden el reconocimiento del salario dominical, para que este monto se añada a los

beneficios sociales que ya tienen y que les permitirá participar en la transferencia de la industria al sector privado.

Por efecto de la huelga indefinida, emprendida por los trabajadores de IAB el pasado jueves, los trabajos de producción y mantenimiento en este ingenio permanecen paralizados y pueden en el inicio de la zafra para mediados de mayo.

Los intentos de los trabajadores de IAB, para resolver el problema, fueron vanos y la determinación laboral de llevar la medida de fuerza, a través de sus últimas consecuencias, motivando el viaje previsto del prefecto, que poco retornó de una reunión de prefectos en La Paz.

Visiblemente molesto, el prefecto dijo que los trabajadores de IAB están únicamente por sus intereses, olvidándose que esta industria es fruto del estado de todos los tarijeños, que bien merecen consideración no conflictos como el actual.

Asaltan sucursal de BIDESA y se llevan 50 mil dólares

TARIJA. Tres desconocidos armados, presuntamente argentinos, asaltaron este fin de semana pasado la sucursal del Banco BIDESA en Yacuiba y se llevaron 50 mil dólares, luego de obligar, con un golpe de arma en la cabeza, al gerente, Rubén Rojas, a abrir la caja fuerte.

La información fue proporcionada por el gerente del banco en Tarija, Javier Fernández, a su retorno de Yacuiba, donde viajó para conocer el hecho en el lugar del asalto. Fernández desmintió las aseveraciones del comandante departamental de Policía, Germán Pommier, quien dijo que el monto sustraído fue de 300 mil dólares.

Aseguró que se extremen esfuerzos, conjuntamente la gendarmería argentina e INTERPOL, para dar con el ratero de los asaltantes que aprovecharon el último día hábil de la semana para consumar el asalto, hiriendo al gerente y a dos funcionarios.

Fernández dijo que el asalto para BIDESA no tendrá efectos negativos, sobre todo por estar asegurado y cumplir con todas las normas del régimen de los seguros en el país. Informó que las actividades actualmente son normales en Yacuiba.

De acuerdo a Fernández el asalto fue en un día flojo en

cuanto a movimiento económico, sostuvo que los asaltantes seguramente atiborazados a este Banco porque es uno de los que moviliza importantes cantidades de dinero en Chaco tarijeño.

El gerente de BIDESA, que los asaltantes, de acuerdo a los testigos presenciales, tenían apariencia de argentinos, por su elegancia y su forma de expresarse. Al margen de esto, en Yacuiba existe una sucursal del Banco de la Unión Cooperativa de Crédito de Santa Cruz.

Gran Oferta

de PRESENCIA

para estudiantes en Santiago y Viña del Mar (Chile)

Suscripciones una vez a la semana (domingo u otro día)

Pagaderos en La Paz ó en el Interior de Bolivia

Llame a los Telfs.

372340 - 44

Int. 24

La Paz - Bolivia

Anunciar en



PRESENCIA

es anunciar en todo el País

FARMACIAS DE TURNO

327245

LAS 24 HORAS



CAJA NACIONAL DE SALUD INVITACIONES DIRECTAS PRIMERA CONVOCATORIA

INVITA A TODAS LAS EMPRESAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAÍS A PRESENTAR PROPOSTAS PARA LA:

Nº Invitación	Detalle	Precio por pliego
DA-01896-D	CATRES METÁLICOS	Bs. 50.-
DA-01396-D	MATERIAL DE LIMPIEZA	Bs. 50.-
DA-01496-D	TELAS PARA HOSPITALES	Bs. 100.-
DA-01596-D	EQUIPOS DE REHABILITACION	Bs. 100.-

LOS PLIEGOS DE ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PODRÁN SER RECADADOS A PARTIR DEL DÍA MARTES 23 DE ABRIL DEL PRESENTE AÑO EN EL DEPARTAMENTO DE COMPRAS UBICADO EN EL 6º PISO DEL EDIFICIO EX CADEJA, CALLE ALMIRANTE GARCÍA Y AV. MANABICA, SANTA CRUZ, PREVIA CANCELACIÓN DEL COSTO DEL PLIEGO, EN LA SECCIÓN DE TESORERÍA. LAS CONSULTAS PODRÁN EFECTUARSE EN LA MISMA DIRECCIÓN.

FINANCIAMIENTO: Recursos Propios

CRITERIOS DE EVALUACIÓN: Precio, Calidad, Garantía, Tiempo de entrega

LAS PROPOSTAS SE RECIBIRÁN EN SOBRE CERRADO Y LACRADO EN EL DEPARTAMENTO DE COMPRAS DE LA CAJA NACIONAL DE SALUD HASTA LAS 16:00 DEL DÍA MIÉRCOLES 26 DE MAYO DE 1996. LA APERTURA DE LAS MISMAS SE REALIZARÁ 30 MINUTOS DESPUÉS DEL PLAZO DE PRESENTACIÓN.

OBRAS del Gobierno Nacional

DEPARTAMENTO DE CHUQUISACA
PREFECTURA Y COMANDANCIA GENERAL

INVITACION PUBLICA PREF. CH. No. 010/96

La Prefectura y Comandancia General del Departamento y la Coordinación de Deportes e Infraestructura Deportiva, invitan a las empresas comerciales e importadoras del país a presentar propuestas para la provisión de:

ASCENSOR SOCIAL STADIUM PATRIA

El pliego de especificaciones podrá ser adquirido de las oficinas del Tesoro Departamental (La Madona) a partir del día lunes 22, al precio de Bs. 200.- Para habilitarse a la licitación, necesariamente deben adquirir el pliego, adjuntando a la propuesta el recibo de caja correspondiente.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Dirección Jurídica (Palacio Prefectural) hasta el día viernes 10 de mayo del año en curso a horas 11:00.

La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 17:00 del mismo día en dependencias del Palacio Prefectural.

Sucre, abril 17 de 1996.

OBRAS del Gobierno Nacional

DEPARTAMENTO DE CHUQUISACA
PREFECTURA Y COMANDANCIA GENERAL

INVITACION PUBLICA PREF. CH. No. 009/96

La Prefectura y Comandancia General del Departamento y la Coordinación de Deportes e Infraestructura Deportiva, invitan a las empresas comerciales e importadoras del país a presentar propuestas para la provisión de:

TABLERO MARCADOR ELECTRÓNICO

El pliego de especificaciones podrá ser adquirido de las oficinas del Tesoro Departamental (La Madona) a partir del día lunes 22, al precio de Bs. 200.- Para habilitarse a la licitación, necesariamente deben adquirir el pliego, adjuntando a la propuesta el recibo de caja correspondiente.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Dirección Jurídica (Palacio Prefectural) hasta el día viernes 10 de mayo del año en curso a horas 11:00.

La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 17:00 del mismo día en dependencias del Palacio Prefectural.

Sucre, abril 17 de 1996



Las muestras superan los límites permitidos

Aguas servidas de Puchokollo contaminan el Lago Titikaka

SAMAPA no cumple las normas de purificación de las aguas servidas en esta ciudad, antes de echarlas al río.

A través de muestras de agua que salen de los colectores del alcantarillado sanitario de El Alto, que fueron analizadas por laboratorio, se estableció que la contaminación sobrepasa tres veces los límites permitidos por los reglamentos hídricos vigentes en el país.

Esa situación fue dada a conocer por José Velarde, presidente de la Asociación de Ingenieros Sanitarios de Bolivia-Filial El Alto (ABIS), organismo que verificó el impacto de contaminación que provocan las aguas servidas, que no reciben ningún tratamiento en las dos lagunas del Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (SAMAPA) instalado en Bajo Puchokollo, situado a más de 15 kilómetros de la Ceca de El Alto, provincia Los Andes.

Los ingenieros sanitarios tomaron muestras de agua en la

intersección del río Quelkata, el canal que sale de esas dos piscinas, en la localidad de Chonchocoro y otras comunidades.

Los análisis demostraron que esas aguas contienen sustancias orgánicas que pueden originar enfermedades estomacales y respiratorias. Además, se observó que los comunarios utilizan esas aguas para regar sus sembradíos y también son bebidas por los animales.

Esas aguas con alto grado de contaminación, tras unirse con las aguas de los ríos que forman parte del sistema lacustre, desembocan en el lago Titikaka, que comparten Bolivia y Perú.

LA CONTAMINACION SUPERA LOS LÍMITES NORMALES

Velarde informó que la contaminación en los ríos de esta ciudad es 300 veces más por encima de los límites normales. Advirtió que SAMAPA no

cumple las normas de purificación de las aguas servidas en esta ciudad, antes de echarlas al río. De acuerdo a las muestras que tomaron a la salida de las lagunas artificiales y de los ríos que reciben las aguas de estas plantas de tratamiento, ubicadas en la comunidad en Bajo Puchokollo, se ha demostrado que la contaminación de desechos biológicos es superior a lo que establece el reglamento por contaminación hídrica de coliformes.

Dijo que las aguas servidas que provienen de las zonas que cuentan con el servicio de alcantarillado en El Alto llegan a la planta de Bajo Puchokollo, a 15 kilómetros de la Ceca, para su tratamiento pero "esta no cumple su función para la cual fue diseñada".

Manifestó que la contaminación de las aguas no sólo afecta a las labores agrícolas de

las comunidades de las provincias Los Andes, Ingavi y Manco Kapac, donde está la planta de tratamiento, sino también a la población que consume los productos agrícolas y ganaderos de la región.

Las aguas que pasan por el lugar son utilizadas por los campesinos para regar sus sembradíos y los animales de pastoreo acuden a beber de la misma fuente de agua; y la producción de estas zonas es comercializada en las ciudades, por lo que su consumo representa un riesgo para la salud, concluyó Velarde.

ALTERNATIVAS DE SOLUCIÓN

El representante del ABIS recomendó como solución que las aguas servidas deben ser tratadas adecuadamente antes de llegar a las lagunas de estabilización y se debe purificarlas con hipoclorito de sodio.

La planta de Bajo Puchokollo fue construida entre 1989-1993 con el financiamiento del gobierno japonés. Cuenta con dos "piscinas" que deberían realizar el tratamiento de aguas servidas, que llevan los colectores desde El Alto. El 35% de la población aña cuenta con alcantarillado, cerca al 10% cuenta con cámaras sépticas y el resto (55%) no tiene el servicio.

En los próximos años se invertirán \$US 23 millones

El 75% de los alteños tendrán alcantarillado el año 2012

El gobierno alemán financia con el 90% de los recursos del Proyecto de Alcantarillado Sanitario y SAMAPA el 10%.

Un 75% de los alteños contará con el servicio de alcantarillado sanitario el año 2012. En la casi conclusión de los trabajos del Proyecto de Alcantarillado Sanitario de El Alto, que tendrá un costo de cerca de 23 millones de dólares, anunció Carlos Ibáñez, jefe de la Unidad Ejecutora del Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (SAMAPA).

El proyecto comprende cinco fases, un 90% es financiado por el gobierno alemán y el resto corresponde a SAMAPA. La primera fase del proyecto, según Ibáñez, consistirá en la ejecución de 45 km de colectores principales, que permitirán la instalación de 160 km de redes y conexiones domiciliarias. Dicha fase hará que la cobertura de alcantarillado sanitario sea incremental de 35%.

El proyecto en sus cinco fases comprende una instalación en 1.200 hectáreas, lo que permitirá ampliar la cobertura al 75% e incluir el pleno funcionamiento de la planta de tratamiento de aguas servidas de Puchokollo, que se construirá en 83 ha, y la instalación de 21 lagunas en tres ríos. Cada una de ellas comprende siete piscinas.

TRATAMIENTO DE LAS AGUAS
En las lagunas que se hallarán se optó por hacer un tratamiento físico y biológico. Ibáñez explicó que en el tratamiento físico se sedimentan las partículas más pesadas que contienen las aguas servidas, pero las bacterias que contienen no se eliminan, en tanto que el tratamiento biológico procede a su destrucción.

A través de este último se pueden purificar las aguas ser-

vidas, las cuales son aptas para el riego. En las dos últimas lagunas de Puchokollo se sembrará totora, planta que permite depurar el agua.

EJECUCIÓN DEL PROYECTO

El representante de SAMAPA indicó que las obras del proyecto ya se iniciaron con la fabricación de los tubos y la construcción del edificio regional. Para los próximos días se ha establecido la firma de contratos, a fin de implementar una parte de las redes y de los colectores.

CONTAMINACION

Las limitaciones económicas no permiten a SAMAPA tomar medidas paliativas a corto plazo, para evitar la contaminación que están generando las dos lagunas de Puchokollo. Sin embargo, Ibáñez anunció que en el marco del calendario de ejecución de las lagunas, la planta de tratamiento de aguas negras entrará en funcionamiento con una capacidad suficiente para depurar las aguas generadas por el alcantarillado sanitario de El Alto.

El Alto reclama a La Paz una deuda de Bs 13,5 millones

La Alcaldía de La Paz habla de una deuda de sólo Bs 3,6 millones.

Mientras la Alcaldía de La Paz establece que debe a su similar de El Alto sólo Bs 3.600.000 por la coparticipación tributaria, la comuna alteña reclama una deuda de Bs 13.500.000.

El director Financiero de El Alto, Franz Carrillo, dio cuenta que haciendo una revisión de las gestiones de 1993 y 1994 de la Secretaría Nacional de Hacienda, se establece que la deuda acumulada de La Paz asciende a Bs 27.800.000. Considerando un pago de Bs 14.300.000, la deuda actual alcanza a Bs 13.500.000. Carrillo anunció que la comuna acreedora conciliará la deuda de Bs 13.500.000 y no

sobre Bs 3.600.000 que aducen las autoridades de La Paz.

La deuda que reclama El Alto es por la coparticipación tributaria que establece la Ley 843. De acuerdo con esa ley, del 10% que reciben la comuna de La Paz, la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ) y el Tesoro General de la Nación (TGN) por la coparticipación, deben desembolsar el 12% en favor de la comuna alteña.

LO QUE ADUCE LA PAZ

Según el Informe de Carrillo, la alcaldía paceña maneja el dato de que la deuda que tiene hasta la fecha asciende a Bs

3.600.000, en vista de que ya pagó Bs 14.300.000 de una deuda de 17.900.000.

Con la finalidad de fundamentar su posición sobre esa deuda, las autoridades de la comuna alteña solicitaron a la Dirección General de Impuestos Internos (DGI) y la Dirección Nacional de Aduanas, la confirmación de las cifras que determinan la distribución de la coparticipación tributaria. Sin embargo, sólo se tuvo acceso a la DGI, en tanto que la directora del Departamento Bancario de Aduana no accedió al pedido de las autoridades de la comuna alteña.

OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL



Ministerio de Gobierno BOLIVIA

INVITACION PUBLICA Nro. 06/96 SEGUNDA PUBLICACION

El Ministerio de Gobierno de conformidad a lo establecido en la Ley 1954, el Decreto Supremo 24206 y las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios del Sector Público, aprobadas por la Resolución Suprema 216145, invita a las Empresas de Auditoría Externa legalmente autorizadas presentar sus propuestas para realizar:

AUDITORIA OPERACIONAL DE LA DIRECCION NACIONAL DE BIENES INCAUTADOS DEPENDIENTE DE LA SECRETARIA NACIONAL DE DEFENSA SOCIAL MINISTERIO DE GOBIERNO POR EL PERIODO COMPRENDIDO ENTRE ENERO DE 1990 A DICIEMBRE DE 1995

Esta Auditoría deberá ser realizada dentro del concepto precisado en el Art. 9 del "Reglamento para la Contratación de Auditorías Externas o de Consultoría Especializadas para Auditoría" aprobado por la Contraloría General de la República mediante Resolución Nro. CGR 1/12/93. Las empresas que oferten la realización de este servicio deberán ser reconocidas internacionalmente como empresas de Auditoría Externa. El Pliego de Especificaciones podrá obtenerse en las oficinas de la Dirección Nacional de Administración y Finanzas del Ministerio de Gobierno (Av. Arce 2409-1er. Piso), previo depósito de Bs. 1.000.- (un mil 00/100 bolivianos) en la Cuenta Corriente Nro. 130.0001234 del Banco Nacional de Bolivia a nombre del Ministerio de Gobierno, a partir del 25 del mes en curso. Las propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades requeridas por el Pliego de Especificaciones y de conformidad a las Normas Básicas de Administración de Bienes y Servicios, hasta horas 12:00 del día 24 de mayo de 1996, en las oficinas de la Dirección Nacional de Administración y Finanzas.

La Paz, abril de 1996

OBRAS del Gobierno Nacional



PRIMERA CONVOCATORIA N° TRJ-109/96

LICITACION PUBLICA NACIONAL (2da. Publicación)

LA SECRETARIA REGIONAL DE TARIJA CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar ofertas para la provisión de los siguientes bienes:

PLIEGO: P-4203-2 EQUIPO E INSTRUMENTAL MEDICO, ODONTOLÓGICO Y DE LABORATORIO - MOBILIARIO GENERAL, HOSPITALARIO Y EQUIPO ESPECIAL. CENTRO DE SALUD AREA PADCAVA CODIGOS: SP03/TRJ/1028 PROYECTO: CENTRO DE SALUD AREA PADCAVA Valor de cada pliego: Bs. 350.-

Ubicados en el área rural del Departamento de TARIJA

Las Secciones I, II, III, IV, V y VI de los Documentos de Licitación Pública Nacional deberán ser adquiridas en las oficinas del Fondo de Inversión Social, ubicadas en la calle Ingavi Esq. Rodó Pantoja No. 992 (Plazuela Urondo) de la ciudad de Tarija.

Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

Para habilitarse los oferentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación.

Las ofertas deberán contener una boleta bancaria de «Seriedad de Oferta» de:

\$us. 450.-

Todas con una validez de ciento veinte días calendario a partir de la fecha de presentación de ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de Licitación.

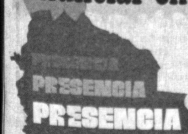
Las ofertas deberán ser presentadas en la oficina de Asesoría Legal de la Secretaría Regional de Salud Tarija, ubicadas en la avenida Potosí No. 1 de la ciudad de Tarija, hasta horas 10:00 a.m. del día miércoles 22 de mayo de 1996.

La apertura de ofertas se efectuará en acto público en la Secretaría Regional de Salud Tarija, a horas 10:30 a.m. del día miércoles 22 de abril de 1996.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación Pública Nacional se realizarán a partir del día lunes 22 de abril de 1996.

Tarija, abril de 1996

Anunciar en



La primera fase de reasentamiento provisional

Empezó la reubicación de inquilinos de Cotahuma

De las 184 familias damnificadas por la destrucción de 37 viviendas en Cotahuma, 85 vivían en calidad de alquiler y ocho en anticresis. Estas serán trasladadas de las carpas provisionales a viviendas en alquiler, que la alcaldía pagará por los tres primeros meses.

Las autoridades comunales pusieron en marcha la primera fase del reasentamiento provisional de las víctimas del desplome del cerro Cotahuma y reubicarán a partir de esta semana a los inquilinos que ocupaban las casas destruidas.

En reuniones realizadas el sábado 20, entre autoridades y damnificados, se logró un acuerdo inicial para las 85 familias de inquilinos y 8 familias que tenían contratos anticresis, para ser trasladados de las carpas provisionales de la cancha de Cotahuma a viviendas conseguidas en calidad de alquiler.

La operación de traslado debería empezar este miércoles 24 de abril, para lo cual la Alcaldía de La Paz se responsabilizará por el pago de alquiler de la vivienda en los primeros tres meses de la reubicación, aclaró ayer el subalcalde de Cotahuma, Edgar Tórrez.

CON LOS DUEÑOS OTRO TRATAMIENTO

Una vez que se cumpla esa primera fase de evacuación de los damnificados, se pasará a la segunda fase, que corresponderá a los propietarios de las casas destruidas, a quienes se les dará otro tratamiento, dijo Tórrez.

Para la solución definitiva del reasentamiento, las autoridades de la alcaldía continúan realizando los estudios para habilitar terrenos donde sean construidas las nuevas viviendas de los damnificados. Un criterio inicial era que en esa solución sean favorecidos solo los propietarios, aunque el tema no está definido.

CAMPOSANTO, EN CUALQUIER MOMENTO
Tórrez adelantó también que en el curso de la presente semana, el alcalde de la ciudad hará conocer oficialmente su decisión



Peregrinos. - Los centenarios de inquilinos que el 9 de abril sufrieron el derrumbe del cerro Cotahuma tienen que emigrar, ahora, hacia otros barrios buscando otros rumbos. A diferencia de los dueños de casas, seguirán peregrinando por la ciudad.

sobre la declaratoria del lugar del siniestro como camposanto, luego que hasta el presente, pese al trabajo de los obreros municipales, no es posible encontrar más cuerpos de víctimas.

El rescate solo fue exitoso en la primera semana que siguió a la tragedia, posibilitándose el hallazgo de seis restos humanos. En los últimos días se identificaron los puntos donde presumiblemente estarían enterrados otros personas, pero pese al esfuerzo de las cuadrillas de rescate no es posible dar con ellas.

Tórrez informó haber explica-

do a los familiares de las víctimas sobre esa adversidad y que en ellos está naciendo la resignación, por lo que en los próximos días la alcaldía, en coordinación con la Iglesia, declarará el lugar como camposanto.

CONTINUA LA SOLIDARIDAD

El subalcalde de Cotahuma agradeció también a las personas que continúan expresando su solidaridad con las víctimas de la tragedia. Por lo mismo, dio las gracias a los promotores y asistentes de la jornada deportiva del último sábado, en el estadio Hernando Siles, y

del festival folclórico del último domingo, cumplido en el Teatro al Aire Libre.

Los frutos de la jornada de solidaridad deportiva serán entregados por las autoridades a los damnificados en las próximas semanas, mientras que los artículos recolectados en la fiesta folclórica del domingo se darán a los damnificados en el curso de hoy, martes.

“La entrega de los donativos se realiza carpa por carpa”, concluyó indicando sobre el tema Tórrez.

R. M. Ch.

Opositores y oficialistas olvidaron sus rencores

Concejales suplentes de El Alto ganan más de Bs. 1.600 por mes

En años anteriores no recibían ninguna dieta porque no sesionaban. Ahora lo aprobaron en sesión reservada. Los concejales condepeistas sostienen que la asignación de esas dietas no lesiona el compromiso de la racionalización de gastos y transparencia del manejo presupuestario. En recompensa dicen que elaborarán proyectos de desarrollo para la cuarta ciudad pobre y olvidada.

El concejal, que pertenece a la bancada de Conciencia de Patria (CONDEPA), dio cuenta que la solicitud fue presentada por los representantes interesados, tanto de la oposición como del oficialismo.

De acuerdo con otras fuentes informales, los concejales suplentes, dejando de lado sus colores partidarios, sostuvieron varias reuniones para hacer la petición, en la que se basó en una ordenanza aprobada en el municipio de La Paz, donde se dispone como dieta a los concejales suplentes el 40% del monto que ganan los titulares.

EL CONCEJO MUNICIPAL Y LOS SUPLENTE
Actualmente Conciencia de Patria (CONDEPA) tiene seis concejales, el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) uno, el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) uno y Unidad Cívica Solidaridad (UCS) uno. Cada uno tiene un representante cada uno.

RECONOCIMIENTO JUSTO
A juicio del secretario del Concejo Municipal, con el reconocimiento económico que beneficia a los concejales suplentes El Alto se

favorecerá, ya que éstos deben realizar acciones concretas, como la elaboración de proyectos que permitan captar recursos económicos que impulsen el desarrollo de esa ciudad. Además, dio cuenta que los suplentes ya están participando en la actividad de los trabajos en comisiones, de las cuales son vicepresidentes.

RACIONALIZACIÓN Y TRANSPARENCIA
Choque aseguró que los representantes de los concejales suplentes en un 18%; además ya no se beneficia con los bonos 6 de Marzo y 20 de Octubre.

En cumplimiento al compromiso para el manejo transparente de la comuna, anunció que el Concejo Municipal emitirá una gaceta oficial, donde se publicarán todas las ordenanzas y resoluciones que aprueben en sesiones reservadas y abiertas.

La participación popular intenta en ese contexto reconocer al ayllu y fortalecer, en la medida en que la solicitud venga de parte de las propias autoridades. Esta es la primera vez en la historia que su estructura interna, su sistema de organización, su estructura y sus todos tienen la oportunidad de ser par un cargo político, se reconoce y se institucionaliza a nivel estatal.

LA ESTRUCTURA DEL AYLLU EN LA ESTRUCTURA REPUBLICANA
Desde el siglo XVI los españoles detectaron ese sistema de organización en ayllus, que no solamente ocupaban valles cercanos sino otros que llegaban hasta el Pacífico o los Yungas.

Lo primero que hicieron los españoles para controlar una población tan organizada, fue definir sus sistemas administrativos y desarticulados, creando distritos administrativos particulares.

Durante la colonia esas estructuras las redujeron tanto, que comenzaron a presionar demográficamente -creció la población indígena- y en el siglo XIX retoma su población inicial del siglo XVI -época en la que hubo una gran caída demográfica- y al mismo tiempo comenzaron los conflictos internos, las peleas entre ayllus.

En el siglo XIX era la economía de los ayllus y las comunidades originarias las que sostenían al Estado boliviano. Posteriormente, la organización política estatal fue superpuesta a la de los ayllus.

Jéika Silva

La Paz-El Alto

PRESENCIA La Paz, Bolivia, martes 23 de abril

Hay peligro desde Villa Victoria hasta Llojeta

La Paz exige Ley de Emergencia en favor de la Ladera Oeste

Los concejales cerraron ayer el debate sobre el caso Cotahuma, luego que por espacio de ocho días intentaron en vano, oficialistas y opositores, responsabilizarse mutuamente sobre las causas de la tragedia que envió a la ciudad de La Paz.

Con la aprobación por consenso de una resolución en favor de la ladera Oeste de la ciudad de La Paz, los concejales municipales concluyeron ayer un prolongado debate sobre el origen y consecuencias del derrumbe del cerro Cotahuma.

Desde principios de la anterior semana, luego de un informe de la Oficina Mayor Técnica, oficialistas y opositores del gobierno municipal se enfrentaron en un debate infructuoso y de alto contenido político, sobre las responsabilidades del siniestro natural que el martes 9 de abril cobró cerca de 17 vidas humanas, destruyó 32 viviendas y dejó a la intemperie a más de un centenar de humildes familias.

Después de ocho días de iniciado el debate, los concejales dejaron en cero la pretensión de ambos bandos de coartar la oficialista MNR-ADN-MIP-UCS y la opositora CONDEPA de acusarse mutuamente sobre las responsabilidades de la tragedia y pasaron al tratamiento de otros temas importantes para la ciudad.

LEY DE EMERGENCIA
La resolución aprobada sobre el tema Cotahuma determinó, sobre todo, la transición ante el Poder Legislativo de un proyecto de Ley de Emergencia en favor de esa zona y de toda la ladera oeste de la ciudad, que según informes técnicos, presenta suelos inestables, por lo que corre el riesgo de sufrir nuevos desastres naturales.

El concejal Mario Tapia, en nombre de los representantes del proyecto de resolución, explicó que el objetivo de la Ley de Emergencia es que permita medidas de excepción por ejemplo en el campo impositivo, además de favorecer donaciones e importaciones destinadas a prevenir riesgos naturales o, en el peor de los casos, matarlos cuando éstos se presenten.

Dado el riesgo que se corre al oeste de la ciudad, donde se encuentra una parte importante de la población pacense, no se puede mantener la tarea para encargar a las futuras generaciones, sino que debe mantenerse en una acción sistemática, en la que se variará la Ley de Emergencia y el caso Tapia.

NO MAS REASENTAMIENTOS
La resolución respaldada también la declaratoria de emergencia a la región oeste de Cotahuma, sobre la que se desmoronó parte del cerro del mismo nombre, la zona de zona de emergencia natural de todos los problemas precisos el documento.

Otra decisión consistió en que el gobierno municipal, en coordinación con vecinos y sus organizaciones cívicas, impulse reasentamientos en los alrededores y en el lugar siniestrado.

ECUANIMIDAD
En criterio del concejal Tapia, el debate sobre Cotahuma tenía el propósito para algunos concejales de responsabilizar a los humildes habitantes de la parte alta por causas de la tragedia.

Felizmente, el tema concluyó dejando de lado la pretensión de enfrentar a esos barrios, que se evidenció que los dueños de Kenari Pata, La Amaru y otros asentamientos humanos, que fueron moradores de planos de rescate para obtener servicios básicos, no tuvieron responsabilidad para que ocurriera el siniestro, concluyó.

R. M. Ch.



Prevención. - Para que no se repitan más tragedias, los concejales esperan una Ley de Emergencia en favor de la ladera Oeste de la ciudad.

El 2 de mayo será la primera reunión

La Paz tiene más de la mitad del Consejo Departamental

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

Hasta la fecha, 17 concejales de los 30 que tienen que conformar el Consejo Departamental de La Paz ya fueron nombrados por los concejales municipales de las provincias Pacas, Las Provincias que aún no nombraron a sus consejeros lo han hecho hasta el 28 de mayo en curso, a fin que el 2 de mayo del presente se realice la primera reunión del Consejo Departamental.

El prefecto Germán Quiroga recordó, a través de una carta, a los presidentes de los concejos municipales de La Paz y El Alto, que tienen que nombrar a sus consejeros a la brevedad. La primera reunión del Consejo Departamental está prevista para el 2 de mayo próximo a las 17.00, en la Prefectura.

LOS CONSEJEROS
Los consejeros que ya fueron nombrados como representantes de sus respectivas provincias son: por la provincia Inquisivi, Rubén Urquiza; Loayza, Henry Pérez; Iruya, Alfredo Samsano Agromont; Camacho, Raúl Guzmán; Caranavi, Edgardo Carrasco; y Arica, Víctor Paz Rojas y Luis Llanos.

Por la provincia Paces fue nombrado como consejero Rosendo Lora Apaza, en representación de la provincia J. M. Pando, Nazario Choque Ururi; Sur Yungas, Hugo Tellier; Los Andes, Félix Quispe Altamirano; Igavi, Reynaldo Páez Callizaya y Víctor Delgado Chorroguaz.

En tanto que por la provincia Mucurba fue nombrado Manuel Alvarado y por Larecaja están Fernando Condori Molli y Wenceslao Mercado Patiño.

Las provincias que aún faltan son Murillo, Bautista Saavedra,

Guallaberto Villarroel, Potosí, Nor Yungas y Manco.

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

El prefecto Quiroga conminó a los concejales municipales de La Paz y El Alto nombrar a sus consejeros hasta el 28 de abril próximo.

Ironía. - En una ciudad pobre en recursos, sus concejales suplentes ya tienen derecho a atractivas dietas.

Los concejales suplentes de la comuna de El Alto perciben desde marzo un reconocimiento económico de Bs. 1.645, por la labor activa que han realizado junto a los titulares. Además, esa especie de dieta fija mensual permitirá que se aboque a la elaboración de proyectos para el desarrollo de la ciudad.

La retribución económica en favor de los concejales suplentes fue aprobada en una sesión reservada el pasado mes de febrero y sancionada a través de la ordenanza N° 024/96. El monto es similar al que gana un jefe de departamento de la comuna alicaña, según informó el secretario del Concejo, Teófilo Choque.

Un sistema binario con base social particular

El ayllu: Una organización indígena que aún perdura

Por primera vez en la historia, la Participación Popular confiere a una organización originaria, como es el ayllu, un reconocimiento e institucionalización a nivel estatal, dijo el antropólogo Ramiro Molina.

El ayllu, como sistema de organizaciones indígenas mantiene un perfecto equilibrio entre la naturaleza y el hombre andino, que le permitió perdurar por decenas de años. Su estrategia estaba basada en una concepción binaria del mundo, donde el hombre y la mujer se constituían en los pilares del sistema, afirmó el antropólogo, Ramiro Molina.

El ayllu es una organización indígena tradicional, que pervive en el país en varias zonas: el segundo nivel en la organización social andina es la comunidad.

Actualmente, los ayllus más grandes están en el norte y centro de Potosí, como Macha y Pucallpa, en términos geográficos y demográficos, y también en el sur de Oruro, aunque con poca población.

La organización del ayllu continúa Molina: se va diluyendo en las áreas donde se produce la explotación de la hacienda, en los alrededores del lago Titicaca. Pero inclusive en sitios en los que ha existido la hacienda, hasta el norte, existen algunas comunidades que preservan su estructura.

Se ha calculado unas 12.000 comunidades andinas, pero hay que tomar esa cifra con mucho cuidado.

EL SISTEMA BINARIO ATRAVÉS DEL CUERPO SOCIAL ANDINO

En la década de los años 50, Ramiro Condor Morales, historiador, ya hablaba del sistema binario del ayllu. Posteriormente otros investigadores, como Tristán Plat,

Olivia Harris y Ricardo Calla hacen estudios más detallados, y ya se comienza a delinear la particular visión andina, la percepción prehispanica, que constituye la base de la organización andina. Esta es una respuesta a una ecología muy compleja, delicada en su manejo por la degradación y que tiene características de ecología diferenciada de alturas y bajuras muy pronunciadas.

El control vertical de los pisos ecológicos fue la principal estrategia económica, política y social de los andinos, que les permitió usufructuar yungas, valles y altiplano. Esa estructura es como un arrugamiento geológico en nuestro territorio, que se han ido transformando en grandes agrupaciones sociales y políticas.

La estrategia económica andina es una respuesta a la ecología muy especializada y tuvo una base social particular. También estaba basada en una concepción binaria del mundo, en un mundo de pares opuestos, como arriba/abajo, femenino/masculino, seco/húmedo, derecha/izquierda y otros, dependiendo de los contextos.

Todas las oposiciones conformaban un sistema complementario para lograr la unidad. La complementaria forma parte de esos dos opuestos, sin idea de unidad sería muy frágil y homogénea. Detrás de esa idea de oposición está la concepción de diferencia, de las identidades distintas.

Las deidades tienen dos caras: femenina y masculina. La comple-

mentariedad continúa en la ideología andina a través de sus rituales, de su sistema religioso, en su relación con la naturaleza, con el mundo.

LAZOS DE CONSANGUINIDAD
La base de todo esto, dijo Molina, es la estancia, el rancho, donde se encuentran familias ligadas una a la otra por medio de lazos de consanguinidad del padre (patrilocal).

El mundo cuando se casa tiene que ir a vivir a la estancia del hombre. Por tanto, en cada estancia son parientes a través del esposo, del padre. Las mujeres se distribuyen en todo el ayllu, como una estrategia de articulación de la unidad mayor: el hombre articula la unidad menor (los bienes familiares, el ganado).

TINKU
Este es un modelo que se representa, que existe en la práctica, a través de rituales como el tinku, que reconstruye, refortalece y restituye esas estructuras mentales que se plasman en su propia organización. El tinku es la pelea entre los de arriba y los de abajo, y se da también a nivel de los pozos de matrimonios que se pueden dar entre los ayllus. Es el momento ritual de la cosecha, donde se recibirá los beneficios de un año de trabajo.

Nosotros hemos detectado en varios lugares, incluido el norte de Potosí, que es donde más fuertemente está constituido el ayllu, un período de crisis que se da desde tiempos antiguos y se va agudizando, comentó Molina.

LA GASTROENTERITIS (I)

CONCEPTO

Se entiende por **gastroenteritis**: la inflamación del estómago y del intestino delgado, caracterizado por la presencia de vómito, diarrea y dolores abdominales.

CAUSAS

Son muy numerosas y complejas. Deben distinguirse las gastroenteritis debidas a factores:

caqueizantes (que envejecen) tales como los tumores, la ingestión de bebidas hechas, los enfriamientos del abdomen las carencias de vitaminas y los estados de ansiedad (stress emotivos) pueden provocar la aparición de la gastroenteritis.

GASTROENTERITIS INFECCIOSAS

Son enfermedades muy frecuentes en todas las edades, pero de modo particular en los primeros años de vida. La mortalidad infantil en nuestra patria es alta por la gran incidencia de esta enfermedad.

Los gérmenes más importantes que las causan son:

Bacterias: *Salmonella*, la *Shigella*, *estafilococos*, *colibacilos*, (*Escherichia coli*).

Hongos: la *Candida albicans*.

Virus: Los *Coxsackie*, los *Mixovirus* y los *ECHO*.

La gastroenteritis tóxica por *Salmonella* es una de las más difundidas en el mundo. Se establece a través de la ingestión de mariscos, huevos, leche o alimentos contaminados.

Las gastroenteritis por *Shigella*, se han vuelto raras en países donde se observa alta higiene. No así en países pobres por cuanto esta enfermedad por el hombre como portador; elimina la diarrea con el germen, el cual se disemina a otros individuos por contactos directos o indirectos (contaminación alimentaria mediante vehículos tales como moscas, piojos y otros insectos).

Las gastroenteritis estafilocócicas son causadas por bacterias crónicas con dolencias debilitantes.

Las gastroenteritis por enterotoxina estafilocócica, como la causada por la *Salmonella*, pertenecen a las denominadas toxinfeciones alimentarias.

La toxina preformada por las bacterias que contaminan ocasionalmente la leche, los dulces, la nata, los helados, el pescado, la carne enlatada, se introduce al intestino a través de estos alimentos provocando la enfermedad.

Debe hacerse notar que: los alimentos bien cocidos no contienen estafilococos, pero si las toxinas, porque las bacterias mueren por el calor, en cambio, la enterotoxina es termolábil, resiste al calor.

La gastroenteritis por colibacilos ataca sobre todo a los recién nacidos y a los lactantes en los centros de maternidad. Los colibacilos son gérmenes no patógenos presentes en el intestino de todo individuo, que en particulares circunstancias se tornan virulentos y adoptan un papel patógeno. Los colibacilos emitidos por las heces del enfermo pueden contaminar las manos de las enfermeras, la ropa blanca, las bañeras, para luego difundirse a otros niños de la maternidad.

La gastroenteritis por *Candida* y otras variedades de hongos, son raras.

La gastroenteritis por virus ataca a los niños sobre todo en el verano y tienen carácter epidémico.

1. Biológicos:
Bacterianos: provocados por bacterias
Viricos: causados por los ciertos virus.
Protozorios: por helmintos
Micóticos: debidos a la acción de algunos hongos.

2. Venenos: de origen externo:
Mercurio
Plomo
Arsénico

3. Quemaduras extensas de la superficie cutánea.

4. Tratamientos médicos:
Radiaciones ionizantes.
Numerosos fármacos, entre ellos los medicamentos corticoides, antibióticos.

4. Ciertas enfermedades de otros órganos:
Uremia (insuficiencia renal, de los riñones).
Hipertiroidismo (aumento o insuficiencia de la secreción de la hormona tiroidea).

5. Finalmente deben enumerarse las gastroenteritis inespecíficas, que no están bien aclaradas las causas desecadenantes.

Como podemos ver, la gastroenteritis, es una enfermedad de naturaleza compleja que causa "dolores de cabeza" a los médicos por su difícil precisión global.

FACTORES PREDISPONENTES

Los factores que predisponen a la enfermedad -entre los principales- son los siguientes:

* **Susceptibilidad del estómago y del intestino delgado a los gérmenes y a los tóxicos** debido a descuidos alimentarios (higiene o excesos).

* **Las alteraciones de la digestión.**

* **A la disminución de la acidez gástrica** (hipoclorhidria o aclorhidia gástrica).

* **A la insuficiencia de las funciones del hígado** (hepatobiliares).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

(Es bien conocida la **barra protectora** que ofrece el ácido clorhídrico del estómago y de los jugos biliares contra los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

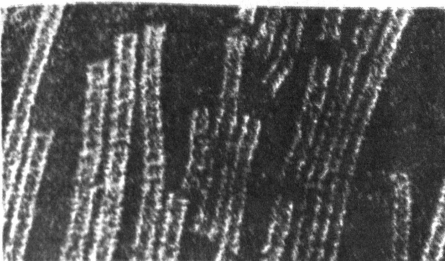
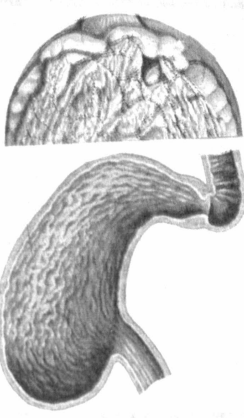
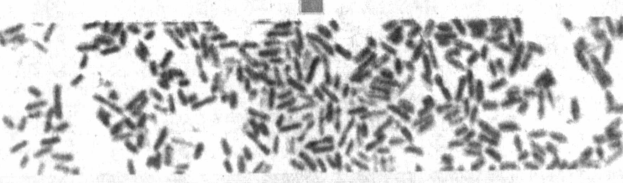
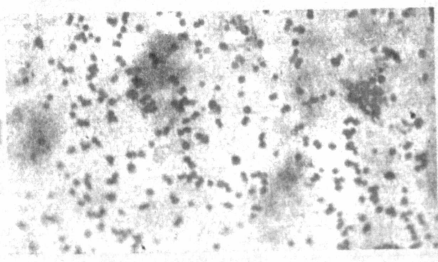
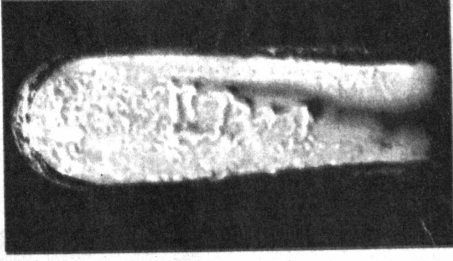
* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

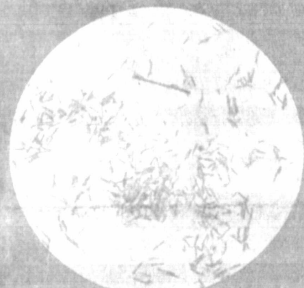
* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

* **Los estados de desnutrición** las enfermedades de los gérmenes que se ingieren diarriamente en los alimentos).

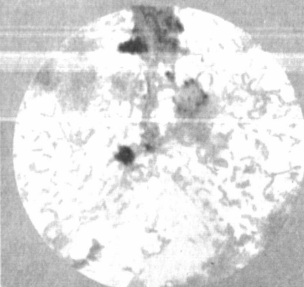


(PROXIMO NÚMERO: **Sintomatología, terapéutica y profilaxis de la gastroenteritis.**)

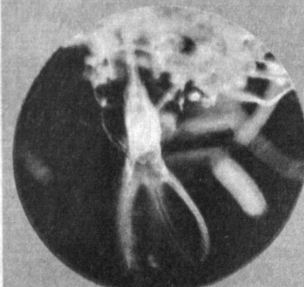
Gota de agua contaminada por microorganismos propios del material orgánico en putrefacción (aumentación al microscopio 650 veces).



Gota de agua que contiene microorganismos propios de sus plantas vegetales en putrefacción (aumentación al microscopio 650 veces).



Gota de agua de estanque (laumentada al microscopio 60 veces) con la presencia de roliferos.



!AGUA QUE HAS DE BEBER...!
UNA GOTTA DE AGUA DE UN ESTANQUE, DE UNA LAGUNA, O DE UN RIO, PUEDE APARECER "LIMPIA" A SIMPLE VISTA, PERO SI SE LA OBSERVA AL MICROSCOPIO, "SORPRESAS" QUE NOS LLEVEN AL HOSPITAL.

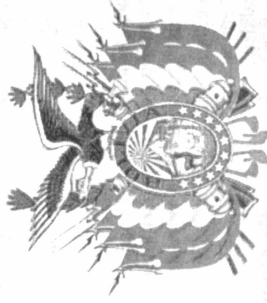
PREMIO INTERAMERICANO AL LIDERAZGO

(FUNDACIÓN PANAMERICANA PARA EL DESARROLLO - O.E.A.)



MINISTERIO DE COMUNICACIÓN SOCIAL

ABRIL 1996



MINISTERIO DE COMUNICACIÓN SOCIAL

Palabras del Secretario General de la OEA, César Gaviria, durante la ceremonia de entrega del Premio Internacional al Liderazgo, otorgado a Su Excelencia, Gonzalo Sánchez de Lozada, Presidente de la República de Bolivia, por la Fundación Panamericana Para el Desarrollo, FUPAD.

Señor Presidente Sánchez de Lozada:

Para el Secretario de la OEA, es motivo de inmenso orgullo estar hoy aquí para hacerle este reconocimiento en nombre de la Fundación Panamericana para el Desarrollo, que hace 33 años trabaja en nuestro hemisferio con valiosas iniciativas en favor de las organizaciones sociales de base.

Pero, más que en nombre de ella, yo quiero hablar en nombre de los pueblos de América, que lo tienen a usted de paradigma y portestandarte de lo que los ciudadanos del hemisferio esperan de sus dirigentes.

Usted llegó a la Presidencia de esta nación por lo que representaba para el pueblo boliviano como emblema de seriedad, internacionalismo, de vastedad de conocimientos de un hombre que, formado con su familia en la dura y valerosa escuela del exilio, usó su tiempo y energía para prepararse y sacar a Bolivia del estado de postración y caos económico en que se encontraba.

Bolivia, como tantos países de América, está todavía atrapada en rezagos de su pasado colonial, mezclados con una prolongación de las luchas de siglo XIX sobre formación de la nacionalidad, y todavía fueron vestigios bastante arraigados de la ideología de la guerra fría, de las ideas en exceso estatistas y proteccionistas con las que todos los latinoamericanos enfrentamos nuevos problemas al terminar la última conflagración global.

EL HOMBRE

Su paso por el Ministerio de Planificación en el gobierno de Víctor Paz Estenssoro fue una experiencia pionera al lado de la chilena, pero esta por métodos democráticos, para devolverle a Bolivia su estabilidad económica, financiera, su equilibrio fiscal. En aquel momento, tener el coraje de adoptar una política de esa naturaleza era no sólo una rectificación histórica sino, además, era ni más ni menos que devolverle al país su viabilidad que se

había perdido en una atroz mezcla de populismo, militarismo, marxismo y una irresponsabilidad sin límite en el manejo de los asuntos financieros de Estado, absurdamente justificada como reflejo de nuestros problemas estructurales.

Y aquella experiencia dejó grabada en el alma del pueblo boliviano, no simplemente la huella de popularidad, que es siempre efímera, sino la imagen de un hombre de carácter decidido a hacerle frente a todas las vicisitudes, a todas las incomprendiones, a todos los ataques, a los intereses creados a lo largo de décadas. Entonces, el Estado era una especie de botón que se repartía entre los grupos poderosos de todos los estratos, en las que los grupos económicos entendían su labor no como una de producir más de manera eficiente, sino la de obtener del Estado aranceles, cuotas, privilegios, prohibiciones, beneficios sin importar para nada el consumidor o ciudadano.

Pero yo sería injusto con su trayectoria y personalidad, si me detuviera sólo en la clarividencia de su pensamiento económico para destacar sus antecedentes como Presidente. Usted entendió esa tarea de ajuste y estabilidad sólo como una primera piedra para los cimientos de una nueva sociedad boliviana. El suyo no era sólo un proyecto económico sino político y social llamado a sentar las bases de una Bolivia que fuera de veras capaz de romper las ataduras con el pasado en todos los ámbitos de su vida económica, política y social.

Por eso, al buscar usted la jefatura del Estado, el pueblo boliviano acogió su proyecto de llevar al país a la modernidad, a la participación, al fortalecimiento del Estado en sus funciones esenciales de justicia, seguridad, educación, salud, descentralización, defensa de los derechos humanos y política social. Lo que usted denominó como el Plan de Todos.

EL PLAN DE TODOS

Yo quiero hablar en nombre de los pueblos de América, que lo tienen a usted de paradigma y portestandarte de lo que los ciudadanos del hemisferio esperan de sus dirigentes.

Su política de capitalización social, constituye una de las experiencias más imaginativas y exitosas puestas en práctica en todo el mundo en desarrollo. Está siendo recogida en los más remotos lugares de todos los continentes como ejemplo de equilibrio político de un uso totalmente responsable de los recursos públicos. Esta resolución de plano la enorme injusticia acumulada a lo largo de los años con nuestros trabajadores, con un esquema de seguridad social generoso en el papel pero engañoso e irresponsable en la práctica.

En la mayoría de otras naciones, los recursos de las denominadas privatizaciones simplemente ingresan al presupuesto y han sido usados para tapar huecos fiscales. Usted los ha capitalizado en favor

Yo me alegro porque eso refleja lo que estoy tratando de hacer: estoy tratando de ser el Presidente de los niños, porque los niños son, indudablemente, no el futuro sino la esperanza y la realidad. Y los niños, que ven más allá de la crítica y de la presión de las marchas, que siempre me saludan en los lugares más alejados y en los lugares más céntricos, son los que me dan la confianza de que estamos por buen camino.

Y la gente mayor también. No únicamente porque de este modo pueden prever que van a ser atendidos en sus necesidades de una vez digna; sino porque saben -lo saben mejor en Bolivia que en cualquier país-, que los gobiernos irresponsables son gobiernos antipatrióticos; y saben también que cuando uno le dice al pueblo lo que tiene que ser, entonces se está gobernando, y no cuando se le dice lo que quiere oír.

AYER Y HOY

Todo esto fue fuertemente apoyado por una experiencia que tuve ayer. Fui a San Javier, en la Chiquitania, a una de esas bellas misiones jesuíticas. Fui a una hora en que podía acompañar al pueblo y a su coro en una misa. Estuve ahí con el consejo de los líderes del pueblo guaraní que, desde tiempos inmemoriales, son los que guardaron la música, copiándola cuando el papel se corrompía, copiando esos documentos y esa música barroca que no conocían, pero guardando íte en el futuro.

Uno de estos líderes dijo "ya no estamos hablando el guaraní porque ahora únicamente los viejos retenemos el idioma, lo que queremos es recuperar nuestro idioma y sabemos que la reforma educativa va a permitir la educación multicultural y bilingüe y esto nos permite a nosotros, gente pobre, tener no únicamente una cultura sino dos culturas".

El impacto de oír estas palabras y, posteriormente, la música barroca tocada por un grupo de americanos y de europeos, -música que esta misma gente había preservado, copiándola-, oír la calidad de esa música y, especialmente, un himno en reconocimiento a la Reina de España cantado en su propio idioma, me hizo pensar en lo importante que son estos pasos que estamos dando y, lo más importante de todo esto, que estos pasos se tienen que realizar ahora.

Como dijo ese anciano: "muchas cosas están desapareciendo en nuestro país; y si no las preservamos, incluyendo la naturaleza, incluyendo la cultura, incluyendo nuestras tradiciones étnicas, regionales y nacionales, todo eso se irá y nunca será recuperado".

Fue un campesino colombiano quien dijo en una tragedia que se dio como consecuencia de la tala indiscriminada de árboles, esta frase que yo siempre la recuerdo y repito: "Dios perdona siempre, el hombre a veces, pero la naturaleza nunca".

Y eso tenemos que pensar, no únicamente en relación a la naturaleza, tenemos que pensar en relación a los valores de la familia, tenemos que pensar en los valores de la sociedad, en los valores culturales, tanto en los que recibimos de Europa como en los que hemos heredado y pre-cervamos aquí en Bolivia. Pero también tenemos que pensar que esto puede estar yendo hacia un proceso de desaparición por culpa de nuestra insensibilidad hacia ideas como la que dijo ese

campesino. Podemos tener dos culturas, ¿por qué quedarnos con una? Y podemos ser unidos en nuestra diversidad.

Todas estas dinámicas que yo veo en el pueblo, me dan la confianza de que los pasos, los cambios que estamos haciendo, van por buen camino. La Participación Popular, que ha devuelto poder a los gobiernos locales incluso a las comunidades y barrios mediante los comités de vigilancia, es un instrumento de control social en el gobierno local. La Reforma Educativa, con su énfasis en la educación bilingüe durante los primeros años, para que los niños aprendan a pensar, a leer, a escribir y a calcular en su idioma materno. Los procesos que implican la descentralización, y la creación de un gobierno nacional que llegue a las regiones y que pueda interrelacionarse con los gobiernos locales. El gran proceso de capitalización, con la distribución de lo que eran las empresas del Estado y su descentralización al sector privado, proceso en el que el pueblo va a acceder al beneficio, recibiendo las acciones para poder establecer un instrumento de ahorro interno además de un instrumento de ahorro externo. Y, finalmente, los cambios en nuestra Constitución Política del Estado, en nuestra forma de conducirnos y en nuestros valores.

UNA SEMILLA SEMBRADA

Yo creo que está sembrada una semilla, y nosotros seríamos mal agradecidos si pudiéramos más de lo que nos ha dado el pueblo de Bolivia. El pueblo ha votado por un plan de cambios, lo está tolerando, lo que siempre es difícil, siempre es sacrificado, no para los que lo hacen como para los que participan y ven que las consecuencias no vienen con la velocidad que quisieran y que, más bien, siempre lleva un coeficiente grande de sacrificio.

Yo pienso que todo este esfuerzo que está haciendo Bolivia, justifica este premio que he recibido hoy día, porque es el sacrificio de un pueblo, es la visión e intuición de un pueblo que tiene confianza en que su clase política, sus instituciones y su país van a perdurar.

Yo estoy convencido de que en 1985, cuando Víctor Paz Estenssoro dijo "Bolivia se nos muere" supimos que, gracias a la decisión de sus hijos, esto fue posible superar. Cuando la gente vivió que estaba en peligro nuestra democracia, vimos como se unió el país, Bolivia y sus instituciones, para hacer frente a cualquier peligro.

Estoy seguro que, con el tiempo, lo que estamos sembrando va a ser cultivado, que va a dar frutos y va a ser en buena hora. Por eso, agradezco nuevamente a la Fundación Panamericana de Desarrollo, su Secretario General que preside su junta, y a las autoridades de esta Fundación, por este reconocimiento que lo recibo, no en mi nombre, sino en nombre del gran esfuerzo del pueblo de Bolivia.

Muchas gracias.

El Premio que recibo hoy, es el premio al sacrificio de un pueblo que confía en su futuro...

Discurso del Presidente de la República en ocasión de recibir el Premio Interamericano al Liderazgo, de la Fundación Panamericana para el Desarrollo. La Paz, 22 de abril de 1996

Señores Ministros de Estado, Autoridades civiles y militares

Señores Presidente y Secretario Ejecutivo de la Fundación Panamericana de Desarrollo, Señor César Gaviria, amigo, Secretario General de la Organización de Estados Americanos

Distinguidos visitantes

Señoras y señores:

Agradezco este premio, este reconocimiento, a nombre mío, de mi familia, pero ante todo de Bolivia, porque un proceso de cambio necesita de mucha paciencia, de mucha comprensión, de mucho respeto a la legitimidad democrática, que es lo que caracteriza el pueblo de Bolivia y sus instituciones.

EL CAMBIO

Muchas veces, estos cambios no son comprendidos en su verdadera magnitud porque el concebirllos, el articularlos, el aplicarlos suele no dar tiempo para explicar, para convencer, para motivar a los estamentos de nuestra sociedad, de nuestro pueblo, a que los comprenda. Y el voto de confianza que dieron en las elecciones de 1993, no lo han retirado gracias a Dios, a pesar de demoras, de deficiencias y, a veces, de traspies.

Lo importante en todo esto es comprender un hecho que me acompaña siempre, desde que juré como Presidente. Mi hermana me regaló un volumen de El Principio, de Maquiavelo, del siglo pasado; y leyéndolo después de muchos años (de universitario ya lo había leído), encontré un párrafo que resume el problema de todo proceso de cambio en el que se le dice al Príncipe no instalar el cambio porque los afectados se dan cuenta inmediatamente, los beneficiados tardan mucho".

En este marco, uno se da cuenta, César, que ha habido un aporte suyo que quisiera subrayar en una palabra que faltaba en la capitalización: capitalización social. Porque realmente esa palabra

cubre lo que está envuelto en este concepto: en vez de vender nuestras empresas y recibir el producto de esa venta para cubrir el déficit fiscal o para dedicarnos a algún vistoso o varias vistosas obras públicas, lo que se hace con la capitalización es pedir un aporte de capital fresco, nuevo, tecnología y buena administración.

Con la capitalización, creamos empresas en las que el 50% pertenece al socio estratégico, quien puede invertir esa plata en vez de entregarla al dueño, y en las que el otro 50% se pone en un fideicomiso; para, así, poder reformar el sistema de fondos de pensiones en Bolivia, para que tengamos un nuevo marco, que ojalá llegue a ser universal, de una jubilación y una vejez digna.

Sabemos que hoy día las expectativas de vida, incluso en países tan pobres como Bolivia, se han extendido mucho. Las estadísticas engañan. Mucha gente dice "cómo se va a fijar 65 años de edad para la jubilación si la gente, estadísticamente, no llega a esa edad". Lo que pasa es que hay mucha mortandad infantil, y eso hace que las estadísticas muestren una expectativa de vida baja, porque los que pasan la barrera de los 5 años en Bolivia, sabemos bien que viven mucho y que van a vivir más.

Por eso se vuelve un problema esencial, redistribuir las empresas que eran del Estado y que tienen que ser ahora del pueblo, porque esa fue la finalidad con la que fueron creadas. Fueron los pueblos los que sufrieron y se sacrificaron para que esas empresas pudieran crecer, para que pudieran establecerse, tolerando hiperinflaciones, déficit fiscales y una serie de inconvenientes. Es el momento de devolver estas empresas en una forma efectiva para su vida.

Sabemos que esto preocupa mucho a los estamentos políticos. Creen que con este tipo de medida se va a lograr un apoyo político para la próxima elección, pero no escuchan lo que he dicho en varias ocasiones: gobernar bien es gobernar para la próxima generación, no es gobernar para la próxima elección y, en ningún momento, en la aplicación del Plan de Todos, se va a ceder al canto de las sirenas, de hacer algo sólo por ganar la próxima elección; porque todas las elecciones que ha ganado en los últimos años nuestro partido, han sido elecciones ganadas en base a un gobierno honesto, no demagógico y menos populista; sencillamente diciendo la verdad y haciendo lo que se tiene que hacer, para el bien de todos.

Esta decisión y esta dinámica hacen que mi electorado se haya reducido a los que tienen menos de seis años y los que tienen más de sesenta años.

de los trabajadores, incrementando de manera importante la tasa de ahorro de Bolivia, renunciando a cualquier uso más vistoso o inmediato. Más temprano que tarde, el ciudadano encontrará el afortunado uso que se dio a estos recursos en beneficio de todos.

Su política de descentralización va mucho más allá de este objetivo. Nuestro Estado centralista y asfixiante no es una simple herencia como creen algunos con ideas de planificación de la post guerra, sino que se remontan a nuestro pasado colonial; a la lucha de la monarquía por mantener el control total del poder, a la desconfianza en cualquier poder local. Con toda clase de justificaciones políticas, religiosas, económicas y de interés nacional mantuvimos nuestros países a espaldas de la vitalidad nacional, del control ciudadano, de los ojos y los oídos de nuestro pueblo, de su capacidad para identificar sus problemas y soluciones.

Su programa es de participación ciudadana, no es entonces una simple descentralización de responsabilidades, ni consiste en que el Estado central sea más abierto a las quejas de las regiones. Es un compromiso con el fortalecimiento de la democracia, es una forma de acelerar la administración al ciudadano y de promover su responsabilidad. Y es, por sobre todo, una forma de romper el monopolio de la gestión pública.

Tenemos que reconocer que una de las grandes limitaciones para la aclimatación de la democracia representativa en América, era que esta carecía de una verdadera noción de participación. Las nuestras fueron siempre democracias elitistas u oligárquicas en las que sólo en momentos excepcionales de tensión social el pueblo se sintió representado en sus decisiones. Todos esperamos que los comités de vigilancia locales aseguren el cumplimiento de las funciones municipales y de una buena prestación de los servicios públicos.

Su reforma educativa, está basada en el carácter pluricultural multiténico del pueblo boliviano y en la necesidad de amoldar el funcionamiento del sistema educativo, a estas realidades. De manera simultánea, constituye un notable esfuerzo para atender las necesidades de la modernización; para que los recursos humanos del país correspondan a la necesidad que tiene Bolivia de integrarse al resto de América.

Lo que usted está haciendo en Bolivia, Señor Presidente, corresponde a plenitud a las ideas consagradas en la Declaración de Principios y a los compromisos del Plan de Acción de la Cumbre de Miami, que hacen de la creación del Área de Libre Comercio no una meta exclusivamente comercial, sino la expresión de valores económicos políticos y sociales fundamentales de todos nuestros pueblos.

UN PARADIGMA PARA LATINOAMÉRICA

Todos los países son conscientes de que para avanzar en el proceso de integración en la próxima década, paralelamente con defender la reforma significativa de la economía que hemos logrado, es igualmente crucial defender la democracia y sus libertades, luchar por la purificación de las costumbres políticas, hacerle frente a las diversas formas de violencia, mejorar la calidad de la política social.

A todo lo ancho de América, las economías más abiertas, más orientadas al mercado y más balanceadas fiscalmente, con un Estado más concentrado en sus funciones, han demostrado su capacidad para incrementar la inversión social, producir mayores tasas de crecimiento económico y mejores empleos, condiciones necesarias para reducir la pobreza de una forma significativa.

Claro que todo esto sería insuficiente si la reforma no llega, como lo ha empezado hacer en Bolivia, a la manera como el Estado cumple sus funciones sociales, para que los recursos públicos de veras lleguen a los más pobres y no se queden alimentando pesadas burocracias o desviándose a grupos económicamente privilegiados.

Pero la lucha contra la pobreza no dará frutos si no luchamos también, como usted lo está haciendo en Bolivia, por la defensa de los derechos humanos, por una mayor participación ciudadana, por el respeto a las minorías étnicas, que en el caso de Bolivia son mayorías, los derechos de la mujer y una mejor administración pública y de justicia.

En fin, Presidente Sánchez de Lozada, como usted bien lo ha impulsado en todas sus acciones de gobierno, la integración sólo tiene sentido si se convierte en sinónimo de democracia, igualdad, prosperidad y dinamismo. Así lo ha entendido su gobierno y ello se refleja en su inquebrantable voluntad de avanzar por el camino que nos debe conducir al Área del Libre Comercio de las Américas en el 2005.

Señor Presidente:

En diciembre próximo, por su feliz iniciativa se celebrará, en Santa Cruz de la Sierr, la Cumbre de Presidentes del hemisferio Americano sobre Desarrollo Sostenible. Se trata de una singular oportunidad de dilucidar los alcances, las limitaciones, las formas de consolidar el desarrollo sostenible, como la política de los países de las Américas.

Desde la Cumbre de la Tierra, en Río de Janeiro, los acuerdos y tratados multilaterales hacen siempre referencia a esta concepción de desarrollo sostenible, que obtuvo su respaldo al más elevado nivel político en dicha conferencia. En América nos falta comprometernos más con un plan de acción, ya que aún hoy para algunos tiene un marcado sesgo ambientalista, mientras que para otros ha llegado incluso a justificarse acciones depredadoras de los recursos naturales.

Pero en América, con su liderazgo, Presidente, no podemos tener

Antes en que el desarrollo económico y social no puede darse en un país que no tiene la base natural que lo sustenta. Es para partir de este entendimiento que todos nos reunimos para realizar nuestro compromiso con el desarrollo sostenible y para acometer acciones en pos de su aprehensión.

LA CUMBRE

Es ésta una tarea que por decisión de nuestros países miembros, la OEA ha decidido comprometerse a fondo y ello justifica la alta prioridad que le estamos dando a la Cumbre de Bolivia. Y en su realización partimos del supuesto de que existen diversos caminos posibles, para alcanzar la meta del desarrollo sostenible y de que deben tenerse en cuenta las profundas diferencias existentes entre los países altamente desarrollados de la región y aquellos en vías de desarrollo, donde una parte sustancial de la población se encuentra en situación de pobreza extrema.

La cumbre constituye una enorme responsabilidad y su éxito dependerá en buena medida del acierto y dedicación con que los diversos actores participen en su proceso de preparación ejecutemos cabalmente nuestras responsabilidades.

El gobierno de Bolivia tiene, entre otros y además de todos los aspectos logísticos y de organización, el enorme reto de coordinar los diversos acuerdos que se someterán a consideración de la Cumbre. Hasta el momento, se ha desarrollado una fructífera labor dirigida a definir la agenda de la Cumbre, a cargo de la Secretaría bajo la dirección de Fernando Romero.

A principios del año la propuesta de agenda fue sometida a la consideración de los gobiernos del continente, a través de una presentación que hiciera ante nuestro Consejo Permanente el Canciller Araníbar. Una vez que se obtengan los comentarios y recomendaciones de los gobiernos, se continuará trabajando simultáneamente en los procesos técnico y político, los cuales demandarán un alto grado de coordinación.

Todos esperamos que a través de la secretaría de la Cumbre

Que este reconocimiento sirva de ejemplo y estímulo a todos los que en las Américas buscamos hacer de este un continente de paz, libertad, justicia social, progreso y bienestar.

Hemisférica se coordine el proceso de elaboración de los documentos que ahora se inicia, como la celebración de diversos talleres técnicos para su consideración. Esta función del Secretariado es particularmente importante dada la necesidad de armonizar las diversas instituciones que colaboran en este empeño de su gobierno.

En lo que a la OEA se refiere, estamos comprometidos, en la preparación de la documentación técnica sobre bosques y energía, conjuntamente con el Banco Mundial, y en lo correspondiente a aguas conjuntamente el BID. La OEA también deberá coordinar los informes de progre-

so concernientes a los avances alcanzados en la alianza de los países americanos en su lucha contra la contaminación y la alianza para el desarrollo sostenible de la energía, de conformidad con los mandatos de la Cumbre de las Américas. Además, la OEA está asociada al proyecto de participación social en la defensa del desarrollo sostenible con el apoyo del Departamento de Estado.

Esta tarea de la Secretaría de la Cumbre debe darse en estrecha sintonía con la Cancillería de Bolivia y con la OEA, que son responsables del complejo proceso de consulta política que debe alimentar el proceso técnico de preparación de documentos.

Las consultas políticas intergubernamentales se están realizando en el seno del Consejo Permanente, para lo cual se ha establecido un grupo intergubernamental de trabajo bajo la acertada coordinación del embajador Carlos Casap. Estas consultas de las cuales depende el éxito del proceso político, dependen en gran medida de la calidad de los documentos que se elaboren y de la oportunidad con la cual se entreguen.

Señor Presidente, usted me perdonará esta digresión a la manera de informe sobre nuestras tareas en relación con la Cumbre. Pero su empeño personal y el de todo su país para hacer avanzar a América por este sendero me obligan a reportar a usted. Con su enorme capacidad de mediación y liderazgo esta acción colectiva de los gobiernos y pueblos de América será un éxito de todos y en particular de su país.

EL PREMIO

Señor Presidente Sánchez de Lozada:

Después de la Cumbre de las Américas, todos los ciudadanos de este hemisferio hemos aprendido, como todas las sociedades en transición, que la euforia ilimitada que siguió al final de la guerra fría, no era realista, que la globalización, la prosperidad, el proceso y la reforma económica eran tendencias permanentemente e inevitables porque compartimos en lo fundamental unos valores económicos y políticos. Hoy sabemos que hay retrocesos, tropiezos económicos, políticos y sociales. Y por eso mismo es importante mantener un norte, saber encantar las dificultades y saber ofrecer a nuestros países una forma de ejercicio de las responsabilidades públicas que preserve los grandes objetivos de nuestra tarea colectiva.

En nombre de la Fundación Panamericana para el Desarrollo, es un gran honor para mí hacerte entrega oficial del Premio Interamericano al Liderazgo al estadista, pero también al hombre de finísimo y penetrante humor, al padre de familia, al esposo de doña Ximena, compañera inseparable y digna representante de las calidades de la mujer americana. Que este reconocimiento sirva de ejemplo y estímulo a todos los que en las Américas buscamos hacer de éste un continente de paz, libertad, justicia social, progreso y bienestar.



QUE AIRES TE TRAEN

BUENOS!

QUIRITO

23

En este día...

DE NUESTRAS FIGURAS:

ALACA, ADALID: Jugador de fútbol nacido en La Paz. Integro los plantiles de Always Ready y Mariscal Braun.
BELTRAM, JORGE: Veterano atleta de Cochabamba. Jugador de fútbol de salón.
CAZADILLA, AIDA LUZ: Jugadora de basquetbol que jugó en Santa Rosita de Sucre.
CARDONA, ADALBERTO: Futbolista cruceño que estuvo vinculado a Blooming.
ESTRADA, JORGE: Ex-pugilista pacense que fue campeón nacional del peso mosca.
FRANULIC, PABLO: Piloto pacense de automovilismo. Hijo de un campeón de Fórmula Uno.
CHALLOMAYAN, JORGE: Ex-futbolista cochabambino de automovilismo. De las épocas heroicas del deporte de tueras.
LACOA, MARCO: Basquetbolista beniano del plantel de Lakers.
LAURA, JORGE: Periodista deportivo en La Paz.
MENGOA, JORGE: Importante judoka pacense y luego entrenador y dirigente de ese deporte.
MONASTERIOS, JORGE: Recordado juez pacense de fútbol fallecido en septiembre de 1980.
SHIBERT, JORGE: Fisioterapeuta del club The Strikers.
TAPPA, JORGE: Recordado zaguero pacense (Always Ready y The Strongest), que murió en el accidente de Viloco en 1969.



Jorge Quesbert

Favoritos

BONN, 22 ABR (EFE). El capitán de la selección alemana, Jürgen Klinsmann, considera que los germanos son "uno de los favoritos más cualificados para ganar la próxima Copa del Mundo".

El principal "baza" del equipo que dirige Bert Vogts es la unidad que reina en el vestuario.

"Estamos disfrutando mucho con nuestro juego. Tenemos un alto espíritu de equipo", declaró Klinsmann.

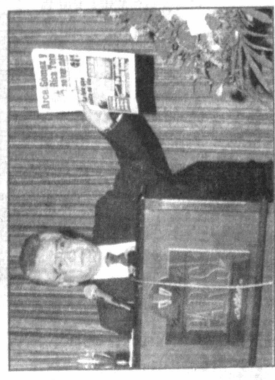
"Todos sabemos que tenemos un potencial enorme. Yo nos veo como uno de los más importantes del mundo", declaró el delantero del Bayern de Múnich.

DE LOS ANIVERSARIOS MUNDIALES:

ANDREJ KUZNETSOV: Famoso volebolista ruso-ucraniano muerto en un accidente en diciembre del año pasado.
WILCO DOELEMAN: Arquero holandés del plantel de Feyenoord.
PAUL BELMONDO: Piloto francés que pasó fugazmente por la Fórmula Uno.
NESTOR SUBIAT: Futbolista suizo de origen argentino, jugador del Grasshoppers y de la selección.
PIERLUIGI MARTINI: Piloto italiano que corrió más de 120 grandes premios.



Un semanario Líder



Cucho Vargas sostiene uno de los primeros ejemplares de **Líder**, el semanario que ganó las calles la semana pasada con muy buenos augurios.

Su primer número permitió advertir que se trata de una publicación en la que tienen cabida, y un buen tratamiento, los más distintos temas de la actualidad.

Varios periodistas de primer nivel, entre ellos David Heredia, presentarán periódicamente notas relacionadas con la actividad deportiva y esta Eliminatoria, por supuesto, no será ajena a las páginas de **Líder**.

Para tomar nota

■ El día que Guillermo Pedregal estuvo en Santa Cruz hizo declaraciones sobre la elección y también sobre algunos temas "picantes", como el caso Sánchez, el veto a La Paz. Llamó la atención su seguridad en sus dos últimos temas cuando dijo que los dirigentes "sabían lo que iba a pasar con 'Platini' y que tan bien saben que el reto es el hecho consumado, los Durazo al presidente y la Cámara de Diputados señaló que "no se le da a mentir al país".

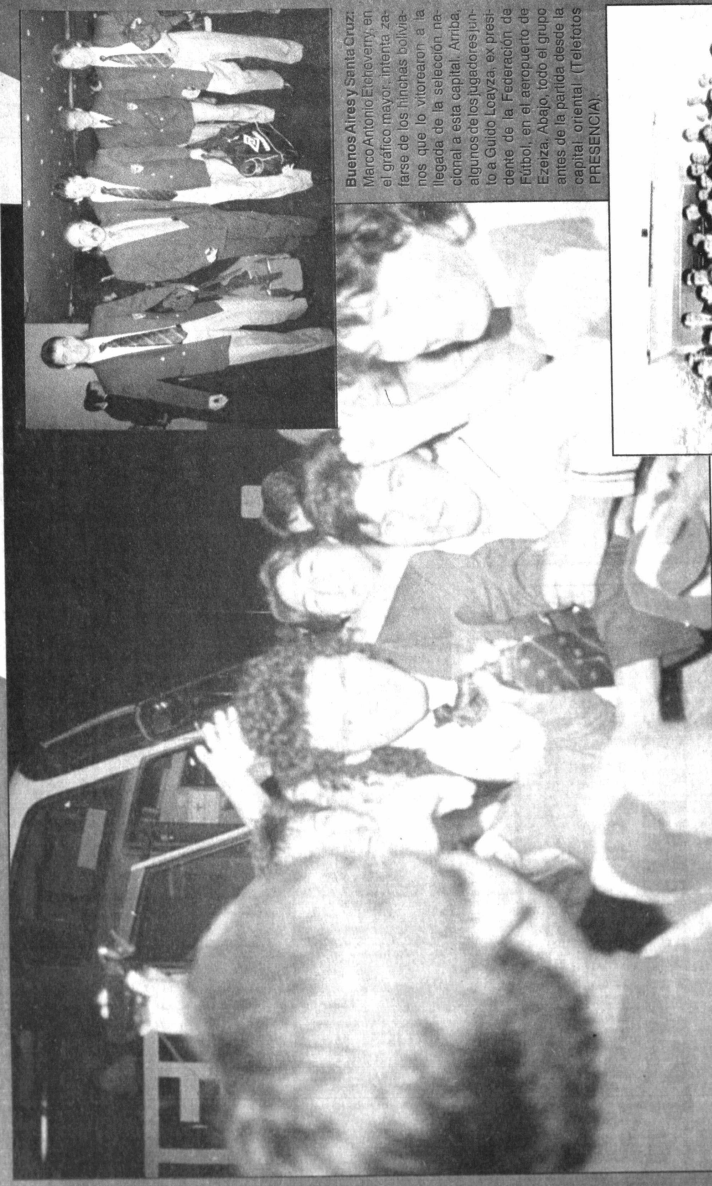
■ Los delegados de un programa televisivo protestaban por que un espacio radial "Buenos Días Bolivia" diluía a ver el audio de dos notas (Erwin Sánchez y Luis Cristóbal) logrado por su enviado especial a Santa Cruz. La actitud contraria radicalmente en la "Mundo Deportivo", que a través de su director, Rubén Rojas, no solo quiere mejorar el profesionalismo, sino que además citó, como responsable, la función de ética.

■ Xavier Azkargorta, seleccionador de Chile, presentará el encuentro de mañana en Buenos Aires. El vasco se mostró cauto cuando en Santiago le preguntaron sobre el posible desenlace de la brecha entre Argentina y Bolivia.

■ El defensor de The Strongest, Norberto Kokes, aparece en parte del video de defensa de la altura que fue presentado ayer en la Decretaría Nacional del Deporte. El jugador es visto en la parte referida a la argumentación médica expresada por Mario Paz. Se lo ve pedaleando una bicicleta estática, conectado a varios aparatos encargados de medirle la presión y temperatura.

■ Los organizadores del torneo sudamericano de voleyball que se juega en esta ciudad, insisten en mantener los horarios para mañana miércoles, que es el día de suplenente. El partido entre Argentina y Bolivia, exceptuando la cuestión de sentido común, se cambia de horario para permitir una mayor asistencia de aficionados.

"SABRAN QUE EN ES BOLIVA"



Buenos Aires y Santa Cruz: Marco Antonio Echeverry, en el gráfico mayor, intenta zarfarse de los hinchas bolivianos que lo vitorearon al la llegada de la selección nacional a esta capital. Acompañado de los jugadores (un algunos de los jugadores) y el capitán, ex presidente de la Federación de Fútbol, en el aeropuerto de Ezeiza. Abajo, todo el grupo antes de la partida desde la capital oriental. (Teléfonos PRESENCIA)

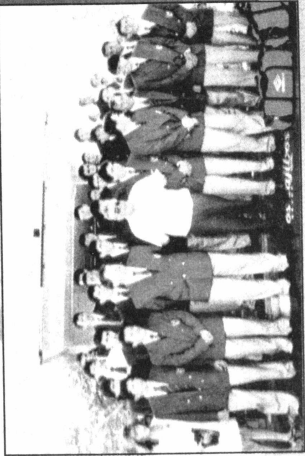
CASO SANCHEZ EN CERO

PRESENCIA del Deporte

La Paz, martes 23 de abril de 1996

LA OEA NOS RESPALDA

CONVINCENTE DEFENSA



BOLIVIA HIZO ESCUCHAR SU RECLAMO

"ESTE TEMA ES MAS SERIO QUE EL PROXIMO PARTIDO"

COMITE DE DEFENSA HIZO CONVINCENTE EXPOSICION



BUENOS AIRES. Momento en que se realizaba la exposición del Comité de Defensa de la Altura ante gran cantidad de periodistas.

BUENOS AIRES, 22 (PRESENCIA). El Comité de Defensa de la Altura, que se reunió en la ciudad de La Paz, decidió presentar una exposición ante la FIFA para las próximas eliminatorias de la Copa del Mundo de Francia '98.

El secretario Nacional de Fútbol Boliviano, el Sr. Carlos D. Mesa, abundó en detalles durante una conferencia de prensa, al momento de la exposición de la altura.

"UNA ESPERANZA MAS PARA EL FUTURO"

BUENOS AIRES, 22 (PRESENCIA). El ex presidente de la Federación de Fútbol y ex presidente de la Comisión de Fútbol y Fútbol de la FIFA, Carlos D. Mesa, dijo hoy que el futuro de la selección de esta tarde, ante el periodismo argentino y la recepción que tuvo la posición boliviana, nos da una esperanza más para el futuro.

"EN LA PAZ NUNCA SE SUSPENDIO UN PARTIDO POR LA ALTURA"

BUENOS AIRES, 22 (PRESENCIA). El ex presidente de la Federación de Fútbol y ex presidente de la Comisión de Fútbol y Fútbol de la FIFA, Carlos D. Mesa, dijo hoy que el futuro de la selección de esta tarde, ante el periodismo argentino y la recepción que tuvo la posición boliviana, nos da una esperanza más para el futuro.

"CLARA Y POSITIVA" SEGUN JULIO GARRET

BUENOS AIRES, 22 (PRESENCIA). El ex presidente de la Federación de Fútbol y ex presidente de la Comisión de Fútbol y Fútbol de la FIFA, Carlos D. Mesa, dijo hoy que el futuro de la selección de esta tarde, ante el periodismo argentino y la recepción que tuvo la posición boliviana, nos da una esperanza más para el futuro.

"PEDIDO BOLIVIANO ES JUSTO" PARA LA PRENSA

BUENOS AIRES, 22 (PRESENCIA). El ex presidente de la Federación de Fútbol y ex presidente de la Comisión de Fútbol y Fútbol de la FIFA, Carlos D. Mesa, dijo hoy que el futuro de la selección de esta tarde, ante el periodismo argentino y la recepción que tuvo la posición boliviana, nos da una esperanza más para el futuro.



BUENOS AIRES. Carlos D. Mesa, secretario Nacional de Fútbol Boliviano, en la presentación de la exposición de la altura.

PRESENCIA
en Buenos Aires

Enviados especiales